

he este o sentido , em que se falla , e na verdade diria muito bem. Vamos agora ao ponto. Naõ há duvida , que no Direito Canonico , principalmente no liv. 4. vem alguma cousa dos Sacramentos ; mas tudo o que lá anda comparado com o que trazem os Moralistas , he taõ pouco , que no sentido ordinario tomada por inteiro a materia de *Sacramentis in genere* , *et in specie* , com muita razão se diz pertencer aos Moralistas ; e bem se vê nas largas materias , e questoens , que só a do Matrimonio faz hum grande volume : e se ninguem soubesse mais , que os puros textos de Sacramentos , que trazem os Canones , em muita cousa se acharia novo , e pouco faberia destas materias. Talvez neste sentido responderia o ouvinte ; e quando errasse , naõ he bem censurallo com as palavras , *naõ teve vergonha* , que este estylo he mais para rusticos , que para cortezãos.

## REFLEXAM XIV.

## Da Theologia.

**D**Esculpa-se o Critico mór com o seu correspondente , por ter tratado com esta resposta ; e se ainda continuaisse na mesma demora , escuzaria o inutil trabalho , que tomou em a escrever. O que se deve sentir he o dizer , que a naõ fizera mais cedo , porque padecera humas vertigens ; eu o creyo , e nesta mesma Carta ainda naõ estava livre do achaque. Só pode servir de consolaçao a esperança de que sarará desta queixa , por ter acabado o trabalho desta sua grande Obra ajudado da especial noticia , que tem da Medicina , especialmente daquelle celebre remedio do oleo de nabos , de que fiz mençaõ na Reflexão duodecima.

Com grande fogo entra naſta Crítica a desfazer na Theologia especulativa , como coula , que naõ he de proveito , e que começoou há pouco tempo ; e que vendo o mundo as heresias , que se levantavaõ , e que para as confutar era preciso recorrer aos dogmas da Religiao , entaõ abrio os olhos , do tempo do Tridentino para cá , o qual diz elle , que acabou no anno de 1650. e cu que erra , porque foy no anno de 1563. Abrindo pois o mundo os olhos , começoou a deixar a Theologia especulativa , e a applicarse , como antigamente fizeraõ os Santos Padres , á dogmatica , a qual diz que ignorao os Portuguezes ; e dá logo por regra geral , que na Theologia se naõ introduza a razão natural , senão em quanto for admittida para explicar o dogma , e menos disso naõ tenha tal confiança. Para estabelecer esta machina nos amofina a paciencia em contar huma historia lá do principio do mundo , e acabada ella , diz tres couſas notaveis : primeira , que os Santos Padres desviaraõ Aristoteles da Filosofia : segunda , que Belarmino naõ solta bem os argumentos , que propoem nas suas Controversias

sias por parte dos Hereges: terceira, que os Judeos tem fortes argumentos para protegerem o erro, em que vivem, e que para os soltar he preciso que os Theologos suem pelo topete. Isto he o que em compendio pude tirar da Carta, ou Censura; em que se occupou tão grande talento.

Começando pela divisaõ da Theologia em Especulativa, e Dogmatica deve saber, que a Especulativa he mixta, e tem muita parte de Dogmatica; e daqui vem, que raro he o erro contra a Fé, que o não conheça quem for versado na Especulativa. Elia declará, o que a fé nos ensina na materia dos Sacramentos, suas materias, e formas contra os herreges antigos, e modernos. O mesmo se ve na materia da Trindade, e Incarnação, em que se acha o que nesta parte erraraõ os Arianos, Nestorianos, e outros. Na materia da Graça auxiliante ensina ser necessaria para qualquer obra meritoria contra os Pelagianos, e Semipelagianos; como tambem estabelece os principios da liberdade, em que se descobrem os erros de Jansenio, Bayo, Quenel, e outros seus adherentes; o que tudo se corrobora, com o que se ensina na materia de Graça Iantibante, e merito. Explica a natureza dos Anjos, declarando o seu ser intellectual, e espiritual, e que nem saõ, nem podem ser corporeos, como muitos imaginaraõ. Na materia de *Hic*, *Deo uno*, & *Attributis*, se descobre o engano dos Gentios em admitir muitos Deozes: nos actos humanos se dá huma larga instrucção para se conhecer quacs saõ bons, e maus, e quacs se pôdem viciar pelo seu motivo, e como se multiplica a sua malicia, ou bondade, o que tudo mostra como se deve discorrer com acerto contra os que se persuadiaõ haver peccados inevitaveis: na materia de *Beatitude* se refutaõ os que cuidavaõ haver neste mundo verdadeira bemaventurança; quando ainda no constitutivo da natural não atinaraõ os Filofatos; e assim discorrendo pelas materias especulativas, se alcança serem muito graves, e dignas de se saberem as suas questoens.

Succederá a quem não tem estudado esta faculdade não saber dar a razão de inumeraveis perguntas, que lhe podem fazer em cousas pertencentes á nossa Religiao. Sirvaõ de exemplo estas: Se o Verbo divino he Filho, porque o não he o Espírito Santo; sendo que a ambas estas divinas Pessoas se communicam a mesma natureza; e porque sendo todas iguais, o Pai mandou ao Filho ao mundo: *Misit Deus Filium suum*; e mandou ao Espírito Santo em nome do Filho: *Quem mittet Pater in nomine meo*: e como se entende estar o Pai no Filho, e o Filho no Pai, sendo Pessoas realmente distintas: *Pater in me est, & ego in Patre*. Que querem dizer aquellas palavras: *Spiritus ubi vult spirat*: e estas: *Quæretis me, & in peccato vestro moriemini*, sendo que Deos quer que todos os peccadores se salvem: *Nolo mortem peccatoris, sed ut magis convertatur, & vivat*. Que quiz significar S. Pedro quando disse: *Ut efficiamini conjortes divina natura*. Se a vontade de Deos he omnipotente, como pec-

caõ os homens, naõ obstante que Deos quer que naõ pequem. Se Christo he impeccavel, e teve preceito do Eterno Pay para morrer pelos homens, como morreu livremente porque quiz : *Oblatus est, quia ipse voluit.* Se Deos he acto purissimo, e conhece, e quer por actos indistinclos, e que saõ o mesmo Deos, como pôde ter actos de vontade livres, e de sciencia contingentes; isto he, que assim como quiz que nascesse Pedro, podia querer, que naõ nascesse; e assim como sabe que Pedro morreu hontem, podia saber, que naõ morrera, se lhe dilataffe a vida para hoje, e isto tudo concordado com a immutabilidade divina : *Ego Dominus, et non mutor.* Pois a estas, e a muitas mais poderão dar alguma resposta os que estudaõ Theologia especulativa, e nenhuma darão os que a ignorao.

Louva-se a Filosofia experimental pelo trabalho com que pertende alcançar alguns segredos naturaes, e ha de condenarse, que os Theologos pertendaõ entender couſas mais graves, e responder a perguntas muito mais sublimes? He boa occupaçao especcular a virtude do magnet, os lugares em que naõ aponta bem para o Norte, e inventar instrumentos para saber quantos gráos declina; subir, e descer montes para averiguar se peza o ar; entender a causa porque a agua sobe na bomba; correr o mundo para ver se o globo terraquo he esferico, ou ovado, e semeihantes curiosidades; e porque naõ ha de ser occupaçao digna de hum bom discurso especcular questoens, que se vem para melhor intelligencia das que pertencem á noſſa Fé? He boa cegueira, querer que se fizerem a hum Theologo as sobreditas perguntas, haja de dar a resposta, que daria hum rustico, que só trata de lavrar o seu campo!

De tudo o que fica dito se vê o erro, em que tropeça o Senhor Critico, querendo dizernos, que a Theologia especulativa he moderna, sendo taõ antigua a dogmatica pura. Chamo-lhe dogmatica pura, porque esta só tem por objecto defender os dogmas, soltando os argumentos, de que se valem os hereges, distinguindo os Concilios legitimos dos que o naõ saõ, explicando o sentido em que fallaraõ as Escrituras: a esta pertence dar razão das tradiçoes Apostolicas recebidas como tales pela Igreja, e uzando das definiçoes Pontificas; porque em todas estas couſas se achaõ as armas, com que nos defendemos dos herejes, e mostramos os erros, que inventaraõ contra a Fé; e pare esta Theologia he que serve a historia Ecclesiastica, que a Civil de pouco lhe serve. Para este estudo naõ faltaõ Authores, que trataõ perfeitamente Controversias, imitando os Santos Padres antigos, ainda que estes naõ trazem todos os erros confutados, mas os que tomaraõ por assunto particular, como Santo Agostinho contra Pelagianos, e Semipelagianos, S. Jeronimo contra Vigilancio, S. Ildefonso contra Helvidio, os Santos Irmaõs Leandro, e Isidoro contra os Arianos, que occuparaõ Hespanha. Dos controversistas modernos Becano, e

o Padre Fontana contra Quenel , e por final que se naõ vale pouco da Theologia especulativa ; e sobre tudo o doutissimo Cardeal Bellarmino.

Nem se deve fazer caso de dizer o Critico , que este Author expoem fortes argumentos , mas que lhe naõ dà cabal soluçaõ ; porque como os herejes se naõ costumaõ dar por convencidos , dirão essa patranha em abono dos seus vaõs fundamentos que taõ os argumentos , que contra si propõem , e solta eruditamente. Tal vez que o Critico lessic o que diz em algum livrinho dos que faõ feridos de heresia , e sem advertir , usou delle para dizer mal (*ut suus est mos*) de Bellarmino. E se queria provar o seu dito , devia apontar , qual era o argumento , que este Eminentissimo naõ solta bem ; o mais he fallar no ar. O certo he , que o seu livro deu tanto cuidado em Inglaterra , que já era communum perguntar a quem viaõ penitivo , se cuidava alguma coufa contra Bellarmino.

Tornando ao ponto da Theologia especulativa ; ella começou no principio da Igreja assim como a dogmatica ; esta vay crescendo ao mesmo passo , que se levantaõ novos erros , que confutar ; aquella se aumentou , tanto por confirmar com razão a sólida doutrina da Igreja , con o por tratar com muita curiosidade , e pezo de bom discurso muitas questoens especulativas. A dogmatica para se defender de qualquer erro velho , ou novo , sempre tem promptas as armas nas definiçoens da Escritura sagrada , da Igreja , e Tradição Apostolica , das quaes se valem os Santos Padres , e valeraõ os Theologos nos Concilios Florentino , Tridentino , e outros , e os estudosos modernos de todos estes monumentos tiraraõ , e ajuntaraõ o que poderaõ em hum só corpo dividido em varias. O mesmo fizeraõ os Especulativos separando com grande estudo o que pertence a cada matéria , tirando muita parte do que acharaõ disperso nos Santos Padres , e muita no que liaõ nos antigos , e amplificando tudo com metodo escolastico.

He passmo ler a segurança com que este Critico assevera , que ha pouco tempo começaraõ a aparecer as que chama sutilezas , e galantarias da Escola , como se fossem couzas despresiveis : e muitas vezes repete por exemplo de novidade a questião do *Principio quo in Divinis*. Mas he porque naõ sabe , que esta mesma questião em termos se tratou no Concilio Florentino , onde o Theologo Latino defendeo confistir no relativo , e o Grego no absoluto , dizendo : *Principium autem quo est illud , quod communicabile est*. Bem especulativa he a questião da Scienza de Deos á cerca dos futuros contingentes condicionados , da qual falla Santo Agostinho , S. Anselmo , e outros SS. PP. como bem prova Molina in *Concordia* : e quem lê com cuidado os Authores Theologicos a cada passo encontra allegados os SS. PP. Verdade he , que elles naõ trataraõ as materias *ex professo* , e suppunhaõ muitas coufas , que de passo tocavaõ : os AA. modernos trabalharaõ em ir ajuntando o que acharaõ nelles , e adiantando varias ques-

toens para datem completa noticia de tudo o que podia pertencer a estas matérias.

Entre todos com razão he celebrado S. Thomaz, mostrando, que o Systema Aristotelico se ajusta melhor com os dogmas da Religiao, que não he pequeno louvor deste Principe dos Filosofos, e fundado o Santo nestes melmos principios naturaes, escreveo contra Gentes. Antes do Doutor Angelico se viao já muitas matérias Theologicas coordinadas por Philippe Veloboacense. Thomaz Anglicus, Alexandre de Ales, e Mestre das sentenças, ainda que não com tanta clareza, e digestão como as poz o Santo, e Elcoto, que forao dous Iziduissimos engenhos, e sempre applaudidos entre os doutos, que os que não o faão, tem liberdade para dizerem o que quizerem.

Demos porém de barato, que a Theologia especulativa começasse ha poucos séculos. Se o mundo abriu os olhos ha menos tempo; como Sua merce diz, para a Filosofia experimental, e para muitas outras coisas de menos entidade, porque os ha de ter tapados, para não olhar para as especulações da Theologia! He querer hum Santo para si, e outro para os mais.

He bem, que ao menos de passo advirtamos em huma proposição do Crítico. Diz que os Santos Padres desviaraõ a Aristoteles da Filosofia. Supponho ser certa a noticia; mas de que Theologia o mandariaõ desviar? Não he crivel, que o mandasse desviar da dogmatica, porque della andava elle bem longe por Gentio, e não ter luz alguma da nossa santa Fé; assim como seria coufa de risco, se alguém mandasse desviar os ruficos das resoluções demonstrativas dos Mathematicos. Fica logo correndo de plano, que o mandaraõ afastar da especulativa, o que bem concorda com o que diz em outra parte, que hum Author julgara, que S. Thomaz peccou, porque na sua Theologia seguiu Aristoteles. Mas daqui se infere com toda a evidencia, que já no tempo dos Santos Padres se tratava da Theologia especulativa, porque não queriaõ que Aristoteles entrasse nella. Tirelhe lá a prova.

Quanto á sua Ley, em que ordena, que na Theologia se não introduza a razão natural, salvo se for necessaria para explicar os dogmas, não estamos por ella, por ser feita sem legitima autoridade, e tambem ier contra a mesma razão. Com que justiça saõ obrigados os Theologos a trazerem sempre prezo o seu entendimento, para não discorrerem em coisas, que não saõ de Fé? Sem duvida que não he de Fé se o habito da charidade he distinto da graça santificante; se nesta vida mortal teve algum Santo vilaõ beatifica; se o motivo adequado da Incarnação foy sómente a redempção do peccado, e outras semelhantes. Pois que razão ha, para que o Theologo, supostas as verdades da graça, vilaõ beata, e Incarnação, não possa discorrer naquellas questões? Saõ melhores as es-

peculaçoes da bomba , peso do ar , e a sua elasticidade ? He melhor estudar por Origenes , como nos encomenda , cheyo de heresias , e ver os Authores hereticos , para tomar delles o methodo ? Aqui he , que se pode beber o veneno .

Tambem pertende meter medo aos Theologos , com dizer , que os Judeos allegaõ fortissimos argumentos para protegerem a sua perfidia ; e que naõ basta saber o texto das hebdomadas de Daniel para os convencer . Até agora ninguem lhe diffe , que os Theologos julgavaõ bastar aquelle lugar da Escritura para convencer os Judeos . Todo o Testamento velho declara os passos da vida , e morte do Messias , tão claros , que só a perfidia muito propria daquelle nação os pode negar ; nem para isso he necessario recorrer ao Talinud , bastaõ os muitos livros que se escreverão doutissimos Theologos , e entre elles naõ deve ter lugar inferior o Padre Pinamonte . Mas tambem accrescento , que o texto das hebdomas he irrefragavel para quem quizer advertir , que os mais sabios Rabinos do principio da Igreja todos por elas lançaraõ as contas á vinda do Messias , e se naõ concordaraõ com as dos Christãos , nenhum delles estendeo as taes hebdomadas até o nosso tempo , e a deraõ muito a traz . Daqui se segue , que se erraraõ aquelles , sendo mais sabios , muito mais se enganaõ os Judeos deste tempo influidos nos seus tratos , e contratos .

Finalmente depois de esfogado ( palavra sua ) o furor contra os Theologos , talvez por escrupulo , que lhe sobreveyo , ou porque se achou com melhoria das vertigens , lá para o fim da sua Critica , se vay desdizendo pouco a pouco , como se mostra da sua pag. 184. *seqq.* onde já vay admittindo Escolas Media , e Thomística &c. e já dá licença que se dictem materias especulativas , o que muito lhe agradecemos . Boa he a restituçao , e mais vale tarde , que nunca .

## REFLEXAM XV.

### *Da instrucçao para Confessores , e mulheres .*

**D**Epois de fazer na ultima Carta hum compendio de todas as passadas , para que as suas celebres ideas nos ficasssem mais fixas na memoria , finalmente com toda a charidade dá hum par de conselhos aos Confessores , encommendandolhes muito , que naõ estudem Moral por Casuistas , porque estes naõ daõ razaõ do seu dito : suponho , que nunca os leo , e quer que estudem pela sua Ethica ; para isso bom he , que a dê ao prélo , que tará hum bom gasto . Enf quanto porém se naõ imprime , tratem os Moralistas em se instruir bem no Moral , para o que tem bons livros , huns que trataõ magistralmente as materias , outros que compozeraõ excellentes Summas ; e naõ se deixem enganar destas Idéas novas , porque se le meterem com ellas , nada saberaõ .

Quan-

Quanto aos axiomas que dá ás mulheres para se governarem bem, naõ me meto nisso, porque sempre ouvi dizer, que naõ era prudencia introduzir-se a governar casas alheyas; e ellas se querem, bem o farão, porque nunca ouvi, que houvesse tolo para a sua conveniencia; e se elles naõ querem acudir ao governo das suas casas, nada valerão os seus conselhos. Diz que tem grande capacidade para comprehendêr as sciencias, porque as suas almas saõ da mesma especie, que as nossas. E quem pode duvidar da sua grande capacidade, e engenho? O serem da mesma especie, para mim he certo; mas naõ faltará alguma Filosofia moderna, que lhe dé na cabeça pollo em duvida. Florecerão muitas doutissimas, e baixa por todas S. Catharina de Alexandria, e na mystica S. Teresa de Jesus. Ainda digo mais, que tambem saõ capazes de governar exercitos, como foy em França a Donzella de Orleans, e deu bem que fazer aos Ingleses: poucos annos ha, que andou huma na India militando em trages de homem. A antiguidade muito celebrou as Amazonas guerreiras, e a sua Commandante Penthesilea.

Como porém se devem ocupar em bordar, e outras obras manuaes, e sobre tudo em governar suas casas, e na educaçāo de seus filhos, pouco tempo lhes pode ficar livre para estudos, salvo se forem Senhoras da primeira esfera: mas quem se ha de atrever a lhes dar leys? Eu naõ tenho tanta confiança como o Critico mór, só lhe lembrara, que enfinasssem seus filhos a serem devotos dos Santos do seu nome, e os tomasssem por seus advogados, e exemplares, pelos quaes regulassem as accōens da sua vida. A recomendaçāo, que lhe dá de saberem dançar minuetes, seja boa, ou má, naõ decido; porém a razão, que para isso aponta, naõ presta, que diz ser para naõ andarem corcovadas. Outras cousas ha, que melhor podem endireitar as costas; mas quizera saber, se as antigas, quando naõ haviaõ minuetes, erão corcovadas, porque isso saberá Sua mercé dizer, como taõ versado na historia antiga.

Aqui tem Vossa Charidade o que me occoreo sobre as novas Idéas; muito mais podia dizer, se me lembrasse o muito que lá se diz; porém esqueceo-me, porque tenho fraca memoria. Deos guarde a V. Charidade, e o livre de semelhantes Idéas &c.

F I M.

# RESPOSTA AS REFLEXOENS,

Que o R. P. M. Fr. Arsenio da Piedade Capucho fez ao Livro intitulado :

*Verdadeiro metodo de estudar.*

Escrita por outro Religioso da dita Provincia para desagravo da mesma Religiam , e da Nasam.



VALENSA

NA OFICINA DE ANTONIO BALLE.

---

ANO MDCCCLVIII.

COM TODAS AS LICENSAS NECESARIAS , &c.

# THE GARDEN OF EDEN

# А З И Е Л А В

THE MDCXVII



## RESPOSTA AS REFLEXOENS

Que o R. P. M. Fr. ARSENIO da PIEDADE  
Capucho fez ao Livro intitulado :

*Verdadeiro metodo de estudar.*

**M.** R. P. Frey ARSENIO, irmam, e discipulo muito amado em Jezu-Cristo. Eſcrevo esta carta por zelo da gloria da noſa Religiani, e da Nafam, que vejo injuriadas com esta Apologia, que tendes publicado contra o *Novo Metodo*. Eſtam pasmados os nosos Religiosos, que ſendo vós um Religioso tam moderado, e prudente, caifeis nela simplicidade, e imprudencia: nam lhe chamo malevolencia, porque ſei, que pecastes por ignorancia. Mas ſabei, que aquilo que escrevestes com zelo imprudente, na boca de outro ſeria a maior malevolencia do mundo. Os dias paſados eſtando nos na cela do P.\*\*\* com os PP.\*\*\* ſe examinou atentamente esta voſa Apologia, e me pediram, que por credito da Serafica, e da verdade vos difeſe o que julgam os omens doutos, e vos despertareſe deſc Letargo, eni que repouzais.

Quem vos meteo, Fr. Arsenio, a falar em materias, que nam entendeiſ em materias, que cadauma delas podia ocupar um grande omem toda a ſua vida? materias, que pediam outra capacidade, outra doutrina, outro criterio, outra eloquencia, e elegancia, que vós nam tendes? Sim, Fr. Arsenio, capacitaivos de que nos tendes envergonhado, que toda a noſa Religiam está escandalizada, e ainda toda a Nafam picada deſte voſo arrojo. Faltava ca gente, que escreveſe nesta materia? nam havia aqui tantos Religiosos capazes de dizerem o ſeo parecer? nam ouvisteſ vos dizer, que um omem douto ſecular estava respondendo a parte deſta obra? E que

doutrina tendes vós para sair à campo contra um ômém de semilhante erudisam? e que dirá o Autor, se lhe chegar à noticia, que respondestes desta mancira? Será posivel que tenhais o atrevimento de dizer, que estudastes todas as materias, que o Critico trata? ou a vaidade de afirmar, que as sabeis, nam digo eu com fundamento, mas ao menos superficialmente? E se nunca as estudastes, nem sonhastes estudalas, com que cara vos atreveis a falar nelas? com que confiansa abriz boca em materias, que nunca viistes? que omem prudente poderá aprovar esta loucura.

Mas eu vos quero dar de barato que dissesseis verdade: quem vos manda apartar bulhas, que vos nam pertencem; e apartalas desorte, que ficais pior do que os duelantes? Alem diso, onde aprendestes este modo de criticar? Vós chamais-lhe satirico, e a cada paço lhe fazeis uma satira. Toda a vosa critica é uma invetiva continuada, e a mais injuriosa, que eu ainda vi. Mil vezes lhe chamais ignorante, prezumido, tolo, atrevido, e coizas semelhantes, que estavam melhor na boca de um Lacaio, que de um Religioso. Se o omem é satirico, para que o dezenquietais? Nam sabeis vós, que estes negregados estrangeiros, quando se vêm provocados, sâm terríveis? E se o Barbadinho, vendo que todo o trabalho, que tem feito em obzequio dos Portuguezes, nam so é malogrado, mas satirizado; e que em vez de galardam, nam acha senam vituperios; fizer algum dezatino; tendes vós forças bastantes para o reprimir? se o omem escrever contra vós pesualmente, e vos descobrir a toda a Europa; achais-vos com poder bastante para lhe tapar a boca a elle, e aos seos amigos, e autores? creio que nam: poes devieis ter previsto isto muito antes.

Eu ouvi dizer, que este *Metodo* ja se achava traduzido em Italiano, e que brevemente se traduzia em Francez: e que achara grande aceitasam nos omens doutos daquellas Nasoens, e nas suas Univerfidades, porque abrafavam os mesmos principios, e opinioens: E quereis vós agora que os Barbadinhos traduzam as vosas Reflexoens nas ditas Linguis, ou na Latina; e as distribuam pelos Jurnalistas da Europa, e vos fasam ridiculo, e a todos os vosos sequazes em todo o mundo literario? Poes isto facilmente vós pode suceder. Ca achareis algum protetor, mas fora daqui todos vos farão justisa: e a vosa insuficiencia, que ate aqui estava oculta nos clausetros da nosa Religiam, se fará patente a toda a Europa com discreditio da nosa Religiam, e da Nasam.

Quando eu estava em Italia, onde me demorei algum tempo, quando fui comprar o meu voto a Jerusalem, sucede o um cazo semilhante. O P. Cordara Jezuita compoz em Florensa varias satiras Latinas anonimas com esfílio tam culto, que parecia do seculo de Augusto. Mas satirizando nelas com mais liberdade alguns omens doutos; estes fizeram com a famosa satira *Menippea*, e lhe fizeram tais comentos, que puzeram à vista todos os podres das Provincias da Companhia em Italia. E a tempestade creio de

de forte ; que foi necesario , que o Papa proibisse ambas as satiras de *Cordaria*, e *Menippea*. E me disse um doutho Jezuita meo amigo , que como em todas as Religioens , por altissima promisam de Deos , avia bom , e mao , nam deixou com esta satira de padecer muito o credito da Companhia. E se uma Religiam tam esclarecida como esta padece o algum eclipse com a dita satira ; que sera se o Critico toma a pena , e comesa a referir todos os podres meus , vosos , e de toda a nosa Religiam ? que creio o pode fazer Limpamente , porque se mostra bem informado.

Lembrame a este intento , que o P. Jeronimo de Castilho , que morreu em S. Roque no anno 1730. e tinha estudo Teologia em Italia , sendo acuzado perante o seo Geral , de ter em um sermam de S. Quiteria feito uma tremenda satira contra um Superior da Companhia ; o P. Castilho para se defender traduzio o sermam em Latim , Francez , e Italiano , e juntamente com o original os mandou a Roma. O P. Geral , que entani era o discretissimo Miguel Angelo Tamburini , examinando o sermam , e descuberta a malignidade dos invejozos , depoies de os reprehender vivamente , acrescentou estas palavras : *Utinam omnes sic prædicassent !* O cazo é publico entre os Jezuitas.

Tenhamos na memoria o dano , que cauzou à onra da Nasam o livro , que imprimio em Inglaterra o Marechal de Schomberg : quando descontente do pouco premio , que tiveram os seos servisos em Portugal , se foi para Inglaterra , acabadas as guerras da Aclamaçam : pois por cauza do tal livro as ultimas istorias impresas nos Reinos Estrangeiros atribuem ao tal Schomberg o restablecimento da Coroa Portugueza : *Actum de Lusitanis videbatur , nisi ipsis Schombargius contigisset , qui fortitudine , & prudencia sua rem restituit.* (1) Pasando eu por Genova encontrei um Cavaleiro Flamengo de Gante omem doutissimo , o qual desfazendo na Nasam Portugueza disse , que despues do reinado de D. Joam III. nam tinhainos feito nada de bom , nem tido omens , que prestassem para nada. Respondi eu , que nam era assim ; pois nas guerras da Aclamaçam tinha avido grandes Generais , e entre eles D. Joam da Silva , que foi pedido por Luiz XIV. para general da sua Cavalaria. A isto deo o Flamengo uma grande rizada : *Como , disse , se o Marechal de Schomberg , quando chegou a Portugal , pedindo aos vosos Generais as plantas militares dos confins do Reino , nem menos estes entenderam o que pedia ? Como podem saber os Portuguezes a arte militar , se ignoram os primeiros principios dela , como evidentemente prova o mesmo Schomberg no livro que imprimio das campanhas de Portugal ?*

Foi ingrato certamente Schomberg às finezas , que os nosos lhe fizeraim. Mas algumas particulares injurias o escandalizaram de sorte , que publicou em outras partes os podres da Nasam. E assim nam é prudencia responder com mordacidade a animos irritados : porque vendo-se ofendidos

(1) *Append. Ration. Petavii cap. 3.*

da malevolencia, e inveja de quatro particulares malignos, podem dar em algum extremo, que produza muito maos efeitos. E por isto vos digo, que era muito mais acertado, nam vos meter em um doelo, onde nam eres chamado, e de que nam podeis fair bem, e que pode ter para vós funetas consequencias. Nam julgueis que vos digo isto por mal: mas cortame o coralam ouvir o que dizem os imparciais destas vossas Reflexoens: e que tendo vos tam bom conceito de moderado, e entendido, o perdas, sêndo oje a fabula da Nasam. Vos nam aprendestes ainda o modo de fazer boa figura quem tem pouca erudisam. Devieis nas conversaõens eslar culado, e com sezudeza magistral: abanar de quando em quando a cabeca: um rizozinho seco nas ocazioens: nunca sair do prologo dos livros: e elogiar muito aqueles, que vos podem exaltar. Mas pegar na pena, de nenhum modo: porque a pena mostra quanto vale o omem.

Emfim a pedrada está atirada. O que daqui se seguirá nam sei eu. No em tanto para vos mostrar a vosa semrazam, farei algumas Reflexoens sobre as vossas Apologeticas: e repetirei algumas couzas mais necessarias, que se disseram na dita conversaõam. O que tudo deveis aceitar como conselho de quem foi voso Mestre, e como sinceridade de um bom amigo, e confrade.

## REFLEXAM I.

### *Da qualidade do Autor.*

**E**ntrais vós com grande curiozidade a examinar se o Author é *Barbadinho*, Que importa isto para o merecimento da obra? seja Turco, ou Persiano, respondei vós aos argumentos, que tudo o mais é perder tempo, e enganar o mundo, dizendo que dezagravais a Nasam. Pareceisme com o P. San Felice Jezuita Napolitano, que ainda vive, o qual querendo confutar a Istoria do famozo *Pedro Gianone*, plantou estas duas propozicoens, 1. *Gianone é espurio*: 2. *Gianone é concubinario*: e dilatouse muito em provas. E ainda agora os Literatos Italianos se estam rindo da puerilidade do Autor, e o livro teve tal gasto, que foi necesario mandalo ás tendas para embrulhar adubos.

Mas o que tem mais grasa é a primeira prova, que dais: *As cartas contêm noticias modernas; e aí nam à memoria de doutor Barbadinho Itahan*; logo nam é barbadinho. O Barbadinho pode replicar: Nas vossas Reflexoens contem-se noticias de França, de Roma &c. La nam à memoria de Fr. Arsenio: Logo nam à Fr. Arsenio no mundo. E notai de caminho que é falso que o Barbadinho diga que foi Doutor, ou que esteve em Coimbra: e assim o que dizeis, nam so é ridiculo, mas calunioso.

Dizeis que é *mascarado*, e queréis tirarlhe a mascara, Irmão Arsenio,

nio, isto é contra a caridade: se vós loupeitais, ou com razam, ou sem ela, como eu entendo, que o autor se cobrio, onde vos enfinam os mandamentos, que se pode descobrir sem injuria? se vós tiveseis tratado mais Religiosos, e lido mais Livros Estrangeiros, vericis que em Itália os mesmos Capuchinhos criticam com Largueza. Desorte que eu nam vejo ali couza alguma indigna de um Barbadinho, muito mais considerando que sam cartas familiares.

Chamais satira à dedicatoria. Ah tal cegueira! A dedicatoria é um dos maiores, e mais bem feitos elogios, que eu tenho lido. Vós astenastes que era ironia, sem mais fundamento, que parecervos, que o omen se retratava. Aquilo é uma figura de Retorica muito praticada nos elogios. Alem diso a dedicatoria é de um, e as cartas de outro. Os Religiosos Jezuitas nam se queixam, e com que razam vos queixais vós, e dizeis improperios ao Autor? Se o Autor se explica na primeira carta, e em toda a parte fala dos Jezuitas com respeito, porque nam vos serviz da explicasam do Critico?

Em toda a obra se louvam os Jezuitas: reprovase somente o seu metodo. Isto nam é chamarlhe nomes injuriosos: de outra forte todo o mundo Literario seria satirico. Temos por ventura alguma propozisam condenda de Jansenio, para nam dizer mal do metodo de uma Provincia da Companhia? Iso dizem em Roma todos, e com tal Largueza, que nam se consentiria aqui em Portugal. Dominicanos modernos, Padres das Escolas Pias; Padres Somascos, de S. Francisco de Paola, Benedictinos, Celestinos, e os nosos Observantes ouvi eu em Roma nas suas oras oens *de sapientia*, dizerem raios dos estudos da Companhia, e conservo ainda algumas impressas, que se for necesario, publicarei: e contudo ninguem lhes chamou satiricos.

Quando o P. Concina Dominicano, que asiste em Roma, escreveo contra os Moralistas da Companhia, nomeando muitissimos, e mostrando os danos, que naceim do seu Probabilismo; ou quando averá trez anos o mesmo P. confutou o livro do P. Benzi Jefuita, que defendia, *que se podiam tocar os peitos das mulheres sem peccado, seposito periculo*: que rezultou daqui? foi castigado como satirico pelo Papa? nam senhor: antes foi muito louvado, e o livro do P. Benzi proibido tambem com rigorosas penas, que nenhum se atrevese a defender em escrito o livro de P. Benzi; e um, que o quiz defender, foi castigado.

Alem diso, esa mesma liberdade tomam os PP. da Companhia. O P. Contzen, que o Critico cita, diz raios contra os Advogados, e Jurisperitos &c. O P. Marianna Jezuita Espanhol diz coizas terriveis dos Espanhoes do seu tempo. O P. Alberto de Albertis reprova todos os Retoricos, e quer reformar todo o mundo Retorico: e muitos outros Jezuitas, que podia citar. A isto chamais vós Critica; e ao que o Barbadinho diz, satira? verdadeiramente entendeis bem o ponto.

Daqui saie a reposta ao que o Barbadinho diz de Escoto, Soares, &c. Irmam Arsenio, uma coiza é *satira*, e outra *critica*. A *satira* vai dirigida aos costumes, e ridiculiza os omens respetivamente aos seus vicios do corpo, e do animo. Assim o entendem todos os que sabem que coiza é *satira*: e especialmente os Jezuitas, que sabem mais que vós. *Satyra est poema jecosum, liberum, aculeatum, ad reprehendendos, corrigendosque mores corruptos*: assim a define com os bons poetas o P. Jouvency Jezuita: e acrescenta, que *debet exagitare inertes, parasitos, deformes, loquaces, ingratos, ambiciosos, prodigos, avaros, &c.* Isto é *satira*. A *critica* pelo contrario nam toca nas pessoas, mas nas afoens do entendimento, mostrando o bom, e condenando o maio, para que o evitemos. E isto praticam oje os omens doutos em toda a parte culta, qual mais, e qual menos, conforme a eficacia de cadaum. Isto é *critica*.

O Critico em nenhuma parte toca nos costumes, mas na doutrina, e metodo, que ele é o seu argumento: (e ainda o que diz na Etica é para provar a necessidade dela,) e nam podia provar os defeitos sem citar os melhores Autores, porque eses sam os textos. A palavra mais alterada que lhe acho é, *ridicularia, ignorancia, parvoice, &c.* falando de obras publicas. Alem diso, unde vistes que o ensinar aos omens o bom metodo em tudo se chame *satira*? Somente vós, e outros semilhantes lhe chamai assim.

*Satira* é o que vos fazeis a cada passo, saindo do argumento Literario para satirizar os costumes, e a pessoa. Dizeis que ouzadamente *satiriza*: que o maldito do livro redunda em discredit do seu Autor: que nam quereis tanta soberba nos nosos convertos. (1) que dá admirassam ver a audacia, a vaidade: que critica com fatuidade: que nam é firme na fé, (2) que é invejoso, arrojado, descoretz, soberbo, vaidoso, e desprezante. (3) que satiriza toda uma Nasam. (4) que diz mil disparates juntos. (5) que o omem é insigne em bazofias, e que fala com desaforo. (6) que fez uma *satira* bem descomida. (7) que as suas cartas dizem parvoices em toda a materia: que o seu assunto consiste em dizer mal: que o Critico, sem ser letrado, censura tudo. (8) que deseja que tenha mais virtudes, umildade, caridade, modestia no falar: que nam tenha soberba, inveja, jatancia, vaidade, desprezo do proximo, (9) que diz mal de S. Thomaz, Escoto, Camoens, Vieira, &c. (10) que comesa uma *satira* com extraordinaria ouzadia: que tem vaidade, e mal fundada preunsam, e parece mentecapto, (11) e outras coizas semilhantes, que se acham nas vosas Reflexoens. E vós sois o que nos pregais misam? ora ide vestir outra sobrepeliz.

Direis vós que aquilo sam bagatelas, de que ninguem se deve escandalizar. Bagatelas? isto é uma *satira* das mais descorezes, que eu tenho lidado.

(1) Pag. 2. das Reflexoens Apolog.

(2) Pag. 3. (3) pag. 5. (4) pag. 9.

(3) Pag. 10. (16) pag. 14. (7) p. 21.

(8) Pag. 37. (9) pag. 38. (10) Pag.

40. (11) pag. 42.

do. Senam vede. Suponhamos que o barbadinho para se vingar fingia um  
omeim imaginario mui direito, mui empanturrado, sem saudar ninguem,  
asoprando sempre, cheio de almíscar, todo metido a bazofia, e palaciano  
para ter estimasam, dando rizadinhas sardonicas, afetando superioridade de  
doutrina, sem saber mais que quatro postilas bem surradas, sem ter fide-  
lidade a ninguem, cheio de uma ambisam desfiarcada: e disese que este  
retrato era *vera effigies vos*. Dirieis que era grande injuria: e com razam,  
porque vós nani tendes nenhum destes defeitos. Comtudo cadaum deles  
nam é coufa grande; e em um secular Englez, ou Olandez nam estaria  
tam mal: mas postos juntos em um Religioso, mostram que nam tem ca-  
rater de Religioso. Da mesma forte as couzas, que dizeis, aindaque sejam  
leves, aplicadas a um Religioso sam de grande dezona.

Se andastes no pateo de S. Antam, porque nam aprendestes daqueles  
doutos, e pios Religiosos, aquela maxima, que ensinam aos seus estudan-  
tes, de nunca argumentar com palavradas, nem ofender ninguem com a  
expresam? Porque nam aprendestes de Soares Granatense, que tanto lou-  
vais, a modestia, com que impugna os seus adversarios? Porque nam imi-  
tastes a cortezia do doutissimo P. Daniel Jezuita, quando disputava com o  
seu famozo Antagonista Natal Alexandre. O certo é que vós daquela exem-  
plarissima Comunidade nam aprendestes nada bom.

Nani á mais ridicula ilasam, que aquela vosá: *Critica a doutrina de*  
*S. Thomas*; *Logo critica a inocencia*. Irmam Arsenio, estudai um bocadi-  
nho mais de Logica, que tendes necessidade diso; e adverti, que ninguem  
deve ser condenado por consequencias sem conexam: e nem menos pelas  
que tem conexam, se ele constantemente as nega. Isto é o que ensina a Lo-  
gica moderna, e isto é o que vós nam sabeis, porque nam a lestes.

Queixaivos que o Barbadinho diga, que seria justo se cerassem al-  
guns privilegios, que se tem concedido ás Religioens, porque de alguns tem  
cesado os motivos. Nisto nam diz o Barbadinho mais, que o que esta fazen-  
do Roma todos os diar: que por conhecer que nam existem ja os motivos,  
porque se introduziram varias Religioens, as tem aniquilado, ou seculari-  
zado; e nam uma, ou duas; mas muitas mais, e alguma delas em Portu-  
gal, cujas rendas pasáram para os Jezuitas. E se vós perguntares a estes  
PP. se foi bem feito, diram que sim. E assim nam tendes que replicar. Alem  
diso todos os dias se estam secularizando Conventos, e Religioens, e pre-  
zentemente algumas Abadias em Fransa por graves motivos, que eu sei.  
Outras reformamse, e se lhes diminuem as muitas liberdades, que tinham  
uzurpado contra a jurisdicção Eclesiastica, e que ja tinha em virtude de uma  
centenaria, ou imemorial ( se é que entendéis estes termos ) prescrito con-  
tra a lei. E o mesmo se podia fazer a outras muitas, que eu sei. E nani era  
isto uzurpasam? E como todos os privilegios dos Regulares sejam vulnera-  
tivos do Direito, neste sentido se podem chamar uzurpasam.

Demais temos o exemplo bem fresco nas Indias. Tinham alguns Misionarios na China, e Malavar com estranha Dialetica unido os ricos Idolatricos com os Catolicos: cuja temeridade desde o ano 1645. tinha Inocencio X. reprimido com excomunham. Depois de infinitas contendidas, e proibisoens de varios Papas, Benedito XIV. confirmando o Breve *Ex illa die* de Clemente XI. e anulando as permisoens violentamente extraidas a Monsenhor Mezzabarba, declara dogmaticamente com o Breve *Ex quo singulari*, que as taes permisoens na China nunca foram aprovadas peia Sé Apostolica, e que o rito era supersticiozo. E o mesmo Papa com o Breve *Omnium sollicitudinum* declara, que sam supersticiozos os ritos do Malavar: e intimma aos Misionarios, que se dentro em cinco anos nam provarem autenticamente em Roma a sua obediencia; e dentro em dez nam fizerem todas as diligencias para a execusam; que logo sem nova ordem se retirem; que lhes tira os privilegios de Misionarios; e que mandará outros Misionarios mais obedientes à Sé Apostolica. Suponhamos agora (o que Deos nam permita) que isto sucede: nam se verifica aqui, que se podem cercear os privilegios concedidos a algumas Religioens, por motivos que ja cesáram, que era a obediencia jurada à Se Apostolica em materia de Missoens? Quem poderá negalo, vendo o que diz a Cabeça da Igreja? Ora aqui tendes vós, que o volo argumento nam vale nada, e se pode voltar contra a vosa opiniam.

Mas perguntárvos eu, como encaixastes aqui Alexandre, Sertorio, Viriato? foram por ventura Nero, Domiciano, Diocleciano, que perseguiam os Cristaons, paraque vós os destruialis com o braço direito da Igreja? Irmam Arsenio, outro oficio. Vós nam sabeis criticar; sabeis sim mostrar a vosa ignorancia, e maledicencia. Se eu tiráse consequencias como vós, era esta uma boa conjuntura para inferir naturalmente da vosa propozisam varias blasfemias. 1. que Cristo fundou a sua Igreja sem braço direito, que é o mesmo que dizer sem forças bastantes para se defender. 2. que por 1540. anos nam teve a Igreja braço direito. 3. que Cristo nam soube o que era necesario para dirigir a sua Igreja, e quando a fundou, lhe faltou uma circunstancia esencial, que foi porlhe braço direito.

E que diram as famozas Religioens de Beneditinos, Bazilianos, Dominicanos, e Franciscanos? Apostarei, que diram com mais razam, que sempre foram braço direito da Igreja: e que podem mostrar mais, e mais, onrozas Bulas pela sua parte. Direis vós; que a Bula fala assim. E eu respondo que tambem Benedito XIV. na sua Constituisam chama aos Misionarios dezobedientes, *Homines captiosos*: e se vós perguntares aos tais, se se deve entender literalmente; diram que tem interpretaçam mais benigna. E o mesmo digo eu da outra Bula. Se vós tiveseis lido o Bulario, acharieis tantas exprefoens destas, que pasmarieis da vosa ignorancia, em levantar maquinas sobre elas. Estes elogios sam tam triviais na Bulas, que ninguem faz caso diso; muito mais porque todos sabem, que o Papa aprova a sustancia,

tancia , nam as palavras das Bulas , principalmente as que elogiam , que dependem regularmente do arbitrio do compositor , o qual faz ao principio os comprimentos que lhe parece . Nós somos os que com mais razam podiamos dizer , que eramos o braço direito da Igreja : visto que o Papa nos concedeo por armas , unir o nojo braço com o de Cristo ; que significa muito . Mas eu nam quero argumentar deite modo ; porque sei que vós nam prevenistes estas consequencias , porque nam entendieis o que dizieis .

A concluzam da vosa Reflexam é , que as dedicatorias nam tem parentesco com os prologos , mas devem ser separadas . E como se dicceis do concilio dos Deuses revetido da autoridade de prefcrever Leis , intimais cita à Republica Literaria , declarando que fazer o contrario é pecar contra a Retorica . Meu Fr. Arsenio , vós nam sabeis nada de belas letras , e a cada passo mostrais que nunca abristes livros . Os prologos e dedicatorias sempre foram a mesma coiza . Nam é necesario recorrer aos Gregos , porque vós ja confelais , que nam entendieis esta Lingua : vamos aos Latinos , se é que os entendieis .

Cicero sabia mais Retorica do que vós . Contudo nos trez livros de *Oratore ad Q. Fratrem* , faz em cada um seu prologo a seu irmão , que é juntamente dedicatoria . No Livro *Orator ad Marcum Brutum , nos Paradoxos , de Finibus , Tusculanarum Disputationum* , faz uma dedicatoria a Marco Bruto , que é juntamente prologo . Nos *Topicos* faz dedicatoria , e prologo a Caio Trebatio Testa . Nas *Academicas* , que dedicou a *Marco Varriam* , mandoulhe uma carta separada , que é prologo , e dedicatoria . Conificio na sua *Retorica ad Herennium* tem no frontispicio uma dedicatoria , e prologo . Hirtio Pansa no VIII. livro dos *Commentarios de Cesar* faz um prologo , e dedicatoria a Cornelio Baibo . Cornelio Nepote dedicando as suas *Vidas a Atico* , faz um prologo somente . Todos estes fam do seculo de Augusto . O mesmo porei achareis descendo mais para baixo . Plinio assim dedica a sua *Istoria Natural* a Tito Vespaziano . Avieno as suas *Fabulas a Teodocio* : o mesmo fizeram outros . Assim se praticou sempre no tempo , em que a adulafam , e rudeza nam tinham destruido o bom gosto da eloquencia .

Mas ainda no XV. e XVI. seculo os omens mais doutos , que restableceram as belas letras , e a Retorica , fizeram o mesmo , escrevendo a grandes Principes . Lede as prefacioens do famozo Marco Antonio Mureto Orador , e Jurisconsulto do seculo XVI feitas a Torquato Bembo , Leonardo Mocenigo , Bernardino Lauredano , Senadores Venezianos : a Francisco Gonzaga , e ao Cardial d'Este , Princepes ; e a outros muitos : e achareis que fam dedicatorias , e prologos . E disto está o mundo cheio , principalmente quando se dedica obra a alguma pessa literata , e o dedicante nam tem tanto que dizer , que seja necesario prologo separado : como venios todos os dias . Se vós tiveseis noticias do mundo culto , nam diries com

tanta satisfaçam falsidades inauditas, e puerilidades dignas de compaixam: e nam censurarieis aquilo mesmo, em que caio o voso Niculao Francez da Cidade de Siam, que fez uma dedicatoria; que se nam pode entender sem ser prologo. E cisaqui tendes, que tudo quanto dizeis é uma grande parvoice, e ignorancia de belas letras, de Livros, e do mundo; e uma mera calumnia. E atreveis-vos a criticar? fatalidade grande!

## REFLEXAM II.

## Juizo do Autor, e da obra.

**M**As vamos à segunda Reflexam. Quem vos ensinou, Fr. Arsenio, a fazer descriptoens, e retratos das persoas? onde aprendestes a pintar um oimem imaginario, e dizer com tamanha calunia, que é vera effigies? Tudo quanto vós dizeis é falso: nem tal se tira da obra. Vós pintais a vaidade, a soberba, a maledicencia, a pertinacia eretica: e devieis pintar somente a Critica. Mas como vós nam entendéis o significado defta palavra, por iso lhe atribuiz tais epitetos.

Mas que coizas nam dizeis aqui nesta vosa descriptam! Que Retorico vos ensinou a elogiar, ou vituperar por tam galante estilo? Nem ao menos no mesmo P. Pomey, que tanto vos agrada, aprendestes a imitar uma descriptam das muitas que traz, e dilatar um argumento com alguma galantaria, e verosimilidade? O que dizeis, merece compaixam, e bem mostra, que entendéis tanto Retorica, como belas letras. Credeme, Irmão Arsenio, que a dita descriptam é uma parvoice; e que tem muita razam os nosos PP. de dizerem, que ridiculizastes a Religiam.

Para prova da vosá ignorancia Filozofica, basta considerar este periodo: *As ideas, que lhe ocorrem sam a quinta esencia de Platam.* Ideias aqui, meu P. Mestre, sam o mesmo que conceitos ou pensamentos: e as ideias de Platam sam couza muito diferente: sam exemplares das cousas sensiveis, sustancias eternas, incorruttiveis, separadas de Deus, e da nosa alma. (1) Cade um bocadinho de Istoria Filozofica, senam quereis dizer tantas parvoices.

No 3. 4. 5. 6. paragrafos descreveis a origem das erezias modernas, mas em modo tal, que faz vontade de rir. Devieis saber que os talis Eregeis nam só admitem, e abrafam aqueles quatro Padres Postnicenos, que apontais, mas os Antenicenos; e finalmente todos até S. Gregorio Magno. E isto é um erro consideravel em um Arcicritico, como vós. Unizalem diso Jansenio com os Eregeis, como se tivesse as mesmas opinioens: sem saberes, que Jansenio errou sem pertinacia, submeteoise à Igreja; foi, e

(1) Vejase Platam in Timaeo tom. Vejase tambem Aristoteles Metaphys. l. 3. pag. 28.º in Parmenide, ib. p. 135. 1. p. m. 66.

morre o Católico. Pois era necessário advertir tudo isto para nam meter pertinamente Jansenio na classe do Ereges.

Pintais a arte crítica como prejudicial: sem advertir, que a Igreja Romana a admite como infinitamente útil para establecer os Dogmas. Todos os Críticos para vós sam Jansenistas: e falais mil vezes em Jansenio, sem nunca ter aberto Jansenio, nem saber qual é a sua verdadeira doutrina, pelo que vou vendo; Dizeime, o P. Rapin, que critica os Poetas, Retóricos, &c. O P. Hardoino que diz mal de todo o mundo: o P. Simondo, que tambem criticou muitos Autores: o P. Petavio, que disse coisas inauditas contra José Escaligero: o P. Vavasseur que criticou o Rapin, e outros; todos Franceses, e Jezuitas, por ventura eram Jansenitas? Douvos o conselho, que aprendais primeiro a História Literária, para poder depois falar diante de gente nestas matérias. Afirmais isto, porque de Crítica, e Dogma sabeis tanto, como se pode esperar de um homem, que nunca ouviu falar nestas faculdades.

Dizcime, Fr. Arsenio, se vós tiveseis aberto um livro, que tratasse da História das Erezias, ou algum Autor de bom nome, dirieis taminha parvoice, como afirmar, q continuando a Crítica, Erética e Jansenística, saíram contra a Física os Cartezianos, e meios Cartezianos? Se tiveseis lido com atençam algum Carteziano, atrevessieis a dizer, que desterraram os acidentes, extinguiram as cores? &c. Se tiveseis lido a História das sciencias, poderieis condenar as opiniões de Cartezio, que omens tani doutos, e pios como os RR. PP. da Companhia de Jesus defendem em França, e Flandres, ainda nos escritos: (1) e Jezuita ouve, que expresamente defendeo Cartezio? (2) Se soubeseis que esa mesma Física, que vos ridiculizais, se defende publicamente em Italia pelos nossos Religiosos, sem que tenham medo das vosas invectivas a favor de Escoto? (3) certamente que se soubeseis tudo isto, ficarieis envergonhado de ter aberto boca em matérias, em que vos faltam os primeiros principios.

Escarneceis a opinião do Barbadinho, que faz os Brutos discursivos, como se fora só dele. Provem isto deque nam sabeis, que o voso oráculo sempiterno Feijoo defende o mesmo em um largo discurso, e o prova com S. Basílio, e outros PP. Provem deque ignorais que oje a opinião recebida nam so entre os melhores Filozofos, v. g. o Lock, Hartsoeker, Erejes, de la Chambre, e outros Católicos: mas tambem entre os mesmos Teólogos, é que alma dos Brutos seja espiritual, de uma ordem muito inferior

(1) Vejase o P. Fabri na Física, que defende muitas opiniões de Cartezio, o de Lanis Magister. natur. & art. Milhor ainda o P. Regnault, e Castel, que sam Anticartezianos.

(2) P. Barbieri de Lovanio. Veritas

Philosophiae Cartezianæ.

(3) Fortunato de Brescia Franciscano, Lente de Física experimental, no Curso de Filozofia moderna, em 1741. Brescia. Além de outros em Roma.

à nosa , a sem *jus* a Bemaventurança. O que provam largamente , nam Errejes , mas os mesmos Catolicos Italianos , especialmente o Magaloti (1) com varios SS. PP. mostrando que se a nam admitimos espiritual , seguele que a materia conhece , ( porque os modernos nam acham substancia material sem ser materia : e quando alguém lhe diz o contrario , pedemlhe , que lho prove com evidencia ) e la vai pelos ares a melhor prova para monstrar aos Ateos , e Deistas a espiritualidade da noſa alma , e de Deos : porque se a materia raciocina nos Brutos , como nos convencereis que nam raciocina em nós ?

Provem tambem de que nam sabeis , que o P. Pardies Jezuita no ſeo tratado da *Alma das Bestas* em Francez , ou Italiano (2) expocin a questam problematicamente : e depois de empregar dois terços do Livro em provar que ſam maquinas , respondelhe com tanta frialdade , e pouco fundamento , que todos , e até o ſeo mesmo tradutor , afentáram que o nomein era *Maquinista* : ao menos que nam lhe dezagradaava o ſistema . E contudo era o P. Pardies omem celebre.

Provem de que num ſabeis , que as ordens particulares dos Superiores da Companhia , que proibem defender as 60. e mais propozioens Fizicas dos modernos , ſem que ſe ſaiba o motivo ; ſam as que fazem , que quando os Jezuitas mais doutos as defendem em certas partes , fingem defender a Peripatetica , quando na verdade defendem a Moderna : como ti-zeram os PP. Pardies , Fabri , Frimaldi , e outros muitos . Pois ſe nam fora este grilham , os mesmos Jezuitas vos eniinariam como deveis defender a Moderna . E contudo a verdade e tam clara , que tirando aquelas propozioens , oje defendem tudo o mais , e muitos defendem o Newton , principalmente os Jezuitas Francezes , ſem ſerem Janienistas .

Onde aprendeites aquela ſoluſam , que o ar faz uma abobeda , conque cerca este globo da terra , e por iſo nam carrega em parte nenhuma : e por conſequente nam é esa a cauza , porque a agua ſobe nas bombas ? Irmam , é poſivel que todas as alneiras em Filozofia eſtejam rezervadas para vós : e que nam vejais , que elas abobeda ſe deslaz com um ſopro , que move o ar , para onde vós quereis . Onde viftes uma abobeda ſem pilares , em que alente , e que ſe nam moyam : porque ſe ſe moveim os pilares , caie logo a abobeda na terra . Que belo engenheiro ſerieis vós para fazer abobedas no ar ! Ide aprender os primeiros elementos destas materias : e ide ter com o Mestre de Matemática a S. Antam , que vos ensine as leis da *Mecanica* : e vos explique , parque o arco ou abobeda nam ſe rompe por mais pezo que lhe ponham emſima . Por iſo eu digo , que vós ſois capaz de ridiculizar , e cauzar dilcredito a toda uma Naſam ; porque nam conheceis a voſa ignorancia , e contudo quereis publicar obras .

E ten-

(1) Nas suas cartas familiares contra o Ateismo . Em Venezá .

(2) Venezuela . 1696. em 16.

E tendes cara para dizer , que o autor se serve doque escrèveram outros , como se ele o negase , ou o nam dissesse mui claramente repetidas vezes? Niço em Lugar de o deprimir , o exaltais: pois mostrais , que o que ele diz é aprovado pelos maiores omens da Europa : e só é condenado por aqueles , que tem tanto juizo como vós. Prouvera a Deos , que vós tiveis feito o mesmo , e axaminado bem o que dizem os melhores autores , que logo nam dirieis tanta parvoice.

Tornais aqui de novo a dizer , que o autor satiriza toda a Nasam. Vós satirizais todas as Nasoens Estrangeiras ; e a isto chamais moderatam , e critica : e ao referir o Barbadinho os defeitos Literarios chamais satira? E boa teima ! Nam sabei vós , senhor Teologo , e Jurista de agoa doce , que os defeitos publicos todos os podem criticar sem pecado ? Se os livros andam divulgados , se o Barbadinho nam revela segredos particulares , mas prova o que diz com os tais livros ; paraque lhe chamais satira? Valhate Deos para tal cabesa de pedra , e cal !

Tudo o mais que apontais nos ultimos tres paragrafos , nam é critica ao Barbadinho , mas satira que fazeis aos Príncipes , e Senado da Corte: porque so estes podem remediar aqueles males , nam com arbitrios novos , mas com a execusam das Leis ja promulgadas. Odimiraivos que nam aja Corte , emque se vejam tantos roubos , e mortes. Quereis o arbitrio ? é este : Alumiar as ruas denoite : grandes rondas á pé , e á cavalo : inforçar pela menham todos os Ladroens , e malfeidores que se prendem denoite ; e as cabetas pregadas pelas ruas publicas. Tudo esta remediado. Quereis outro ? Lei promulgada , paraque ninguem diga graias a mulheres , nem de dia , nem de noite : polés pelas ruas , e ministros promptos , e quarteis de soldados em todos os bairros : aos rapazes trez tratos de polé : aos grandes gales , ou forca: e isto ietu oculi sem apelafam , nem agravo. Toda a Cidade se aquietta logo em uma semana. Agradam-vos estes arbitrios ? Pois isto é que fez em semelhante caso Sixto V. e praticam outras cortes da Europa.

Quereis as ruas direitas ? Fafase o que fazia Alexandre VII. que se punha a considerar a planta de Roma. Se via um canto saido para fora , comprava a caza , e a deitava abaixo : ou obrigava o dono a fazelo , dando nma compensafam : assim foi indireitando Roma. Depois publicou uma lei , paraque em se reedificando uma caza , se fosse torta se puzeise em linha direita , somente alargando a rua : e isto se practica oje. Estes fam os arbitrios. Mas isto á superfluo para vós , que de Politica sabei tanto , como de erudifam. Falais miihor nos merendeiros , e abovedas do ar , que em materias tam longe da vosfa esfera.

A Reflexam III. deixo para a Teologia , por nam repetir o mesmo em diversas partes , e paso à seguinte Reflexam.

## REFLEXAM IV,

Da sua Ortografia.

**L**Astima é ouvir como comesais esta Reflexam, e quaim pouco entendes o que criticais: Sam as palavras, dizeis, finais arbitrarios, que as Nasoens deputáram .... e o uso de cada Nasam é lei, &c. Logo erra o Critico em querer introduzir palavras novas. Onde aprendestes esta Logica, Fr. Arsenio? Para provar alguma coisa devieis provar, que nam se podia admitir palavra nenhuma sem uma Lei feita pelo Senado, ou por Elrei. Mas em quanto deixais a introdusam ao uso, deveis saber, que alguem deve ser o primeiro a introduzilas, outro a abrasalas, e assim se vai fazendo o uso. Pergunto agora, quem á de ser o introdutor? Um sapateiro, ou um omem douto? Sem duvida que o douto. E neste caso que coisa provais? Nada.

O mesimo Horacio, que vòs citais, admite como util a introdusam de vozes novas. Considerai estes versos do dito Horacio. (1)

*Dixeris egregie, notum si callida verbum  
Rediderit iunctura novum. Si forte necesse est  
Indicis monstrare recentibus abdita rerum,  
Fingere ciuitatis non exaudita Cethegis  
Continget, dabiturque licentia sumpta prudenter.  
Et nova, fictaque nuper habebunt verba fidem, si  
Graco fonte cadant, parce detorta. Quid autem  
Cæcilio, Plautoque dabit Romanus, ademptum  
Virgilio, Varioque? ego cur adquirere pauca  
Si possum invideor cum lingua Catonis, & Enni  
Sermonem patrium ditaverit, & nova rerum  
Nomina protulerit? Licuit, semperque licebit  
Signatum praesente nota producere nomen*

Serí necesario que pesais a alguem vos traduza bem claramente estes versos, que sam aplicaveis a todas as lingoas vivas. Os Inglezes, que tem mais juizo do que vòs, de quarenta anos a esta parte tem aumentado de forte a sua lingua com palavras novas, que parece outra. Os Francezes tem feito o mesmo. E parecevos que sera pecado fazer o mesmo em Portugal? boa consequencia! Muito mais que o Autor nam tem por objeto introduzir palavras novas; mas diz que seria util: e adverte que o modo de o fazer é, deduzindoas das melhores linguas, dandolhe a terminasam Portugue-

(1) Arte Poetica no principio.

gueza, e seguindo nisto, e no mais a pronuacia dos omens doutos: e ne-  
fa introdusam procede muito moderado.

Condenais alguma palavras, que ou praticou deduzidas do Italiano, ou foram erros da imprensa, que cairam infinitos nela. Olhai para as regras que dá, que sam as que abraça, e nam o que fizeram os outros. Mas quem é o que nos condena em Ortografia! vós, que escreveis *Leteranense*, *Bordalh*, *Baromatr*, *Termomatr*, e outras parvoices destas? vós, que escreveis *silaba* por *Prosodia*, ou quantidade das silabas; *construir* por *traduzir*, e outras puerilidades destas? Vós, que atè errais na gramatica Portugueza; como mostram entre outras estas Orafoens: (1) Tomaram o cuidado de fazer criticas contra todos os autores, acuzando-os de nam seguirem os primeiros SS. PP. mas se desviavam deles: e em outra parte (2) uma terçāom: e mais adiante (3) se o am de curar com os remedios, que tem mostrado a experientia seram bons para a cura: poudo seram por serem? vós, que sois inconstante na Ortografia, escrevendo as mesmas palavras umas vezes de uma forte, outras de outra; sem saber donde se deve por Letra maiuscula, e donde Letra piquena? vós que prezado de elegante, e eloquente afetais dizes grafias, e frioleiras com uma locusam trivialisima, e mais ridicula que a de qualquer rustico? vós finalmente, que chamais elegancia à pedantaria de encaixar versinhos, latins, e textos da Escritura em toda a parte; afetando aquilo mesmo, que os omens cultos evitam com cuidado? vós, torno a dizer, com estes, e mil outros defeitos quereis ensinar aos outros a ortografia, elegancia, e estilo? Outro oficio meo Padre, que estas censuras nam sam da vosa jurisdicāam.

Alem diso, admirai-vos de que o Barbadinho nam desterrase a Letra *u* destas palavras, *guerra*, *guiar*, &c. sem reparar que nelas se ouve muito bem o *u*, poes se pronunciam muito differentemente do que se o nam tivessem; como se mostra da pronuncia destas vozes, *gente*, *gigante*, em que nam entra o *u*; e por isto se deve conservar nas outras. Tambem vejo, que nam sabeis, que a consoante entre duas vogais se une sempre com a vogal seguinte: porque se o soubeseis, nam dirieis, que em *razaom*, *vie-ram*, &c. se deve escrever o *m* entre as Letras *a*, e o *asim*, *ra-zam-o*, *vi-s-ram-o*. Porque desta sorte faz um som despropozitadissimo.

Em fim como de Ortografia vejo que nam entendéis nada, nem tenho mais que vos aconselhar, senam que leais bem, e entendais a primeira carta do autor, e a compareis com o que dizem os autores Portuguezes, que ele cita; e vereis, que nas regras fundamentaes pela maior parte concordam: c a diferenca so está em que o Barbadinho da regra da pronuncia tira bem as consequencias, e as pratica; o que nam fazem os outros.

Escandalizaivos tambem de dizer o Barbadinho, que depois de pon-

to

to nos periodos breves, e dependentes de outros se deve por letra piquena! Isto é porque nani sabeis, que o mesmo dizem os melhores Ortografos, e praticam oje os melhores Escritores. Lede o *Novo Método da Lingua Latina* em Francez ou Italiano, e achareis, que expreſſamente o repeſte duas vezes. (1) O mesmo Celario, um dos maiores Ortografos dos nossos tempos, o practica na sua *Ortografia*, e tanibem o P. Rogacci Jezuita na sua *Gramatica vulgar*: e na edifam de Cicero pelo famozo Verburgio impresa em Amſterdam pelos Wetſtenios em 1724: nas idiloeens dos autores clasicos feitas em Padoa com a direſam do famoso Facciolati: nas melhores ediloeens de Germania, &c. achamos o mesmo. E esta é outra caſta de gente, que nam fois vós, que de Ortografia nem vulgar, nem latina nam sabeis nada.

Vanios às escolas de Gramatica Portugueza. Parecevos novo que o Critico as deſeje em Portugal? Mas nam advertiz que iſo mesmo se está obſervando em outros reinos cultos, e nas universidades, e que é ſumamente neceſario. Os Gregos praticavam iſto: e ainda temos em Platam alguins dialogos (2) em que expoem a Gramatica como neceſaria para a Filofofia. Aristoteles no ſeo livro de *Interpretatione* nam nos deo mais que uma Gramatica. (3) Quintiliano dá o modo de regular a Gramatica nas escoſas, e mais era lingua viva. Nam cito mais Gramaticos nem Gregos, nem Latinos, porque os podeis ler em Suidas, Ateneo, Suetonio, e outros.

Saie logo aqui a voſa erudifam Filologica, e diz magifral de, que os Romanos tinham especial razam, por ser a liugua Latina cheia de muitas regras, e exceſoens, farta de nomes, e verbos anomalous; miuda na conjugafam dos verbos, e na ſilaba: e foilhes precizo este meio para falarem certo, e cultamente. Vede quantas afneiras aqui dizeis juntas! Todas as linguagens Latinas na Arte de Manuel Alveres tem outras correspondentes Portuguezas: logo a noſa lingua tem as mesmas linguagens, que a Latina. Que as regras da Sintaxe ſejam as mesmas, e as anomalies; confeſa o P. Argote na sua Gramatica. Que tenha mais ou menos, iſo nam obſta para a neceſidade das regras: Logo por elia mesma razam se deve introduzir a Gramatica Portugueza.

Pergunto mais, os Romanos, que nam estudavam por Gramatica, nam ſabiam falar latim? quem tal crera! Temos exemplos bem modernos, comque iſto ſe pode declarar. Montieur Montaigne em Fransa foi criado com Pesoas, que ſo lhe falavam latini; como ele confeſa (4) e nam tinha ouvido nunca Francez. Na idade de 7. anos lia com todo o gosto as Metamorfozes de Ovidio: e falava com tanta pureza Latim, que quando o grande Marco Antonio Mureto oraculo da Latinidade lhe queria falar la-

(1) *Traité de l'ortographie*, chap. 13. p. m. 663. 668.

(2) Philebo, e Cratylo.

(3) Conſira-se o cap. XX. da Poetica de Aristoteles.

(4) Montaigne *Essais* 1.1. ch. 5.

tim envergonhava-se, e nam podia competir com ele em coiza neuhuma. O Seipio diz o mesmo de si, e dos seos companheiros, que souberam latim praticamente com o exercicio. E o mesmo sucede todos os dias nos paizes onde se fala latim. Onde nam iam as regras necessarias para o latim, mas para a elegancia: para evitar algum solecismo, barbarismo, &c. E isto tanto se verifica no latim, como no vulgar.

Que sorte de consequencia é esta vosa: *Em Fransa, Italia á diversidade de falar nas provincias: Logo nam uza la estudar Gramatica.* Meu Padre, nam uza o povo ignorante, mas uza agente culta. Eles tem Academias para os que querem falar bem, e muito particularmente em Italia: achase muita Gramatica para aprender: todos os cultos apiendem a falar e escrever bem, ou em caza, ou nas escolas; ou nas academias: todos os que querem pregar, especialmente os Jezuitas, estudam a sua lingua com cuidado; e por iso falam melhor que vós, que nunca tivestes tal exercicio. Estes sam fatos notorios.

Atrevei vos a dizer, que o P. Argote nam compoz a sua arte para os Naturais; mas muito principalmente para os Estrangeiros. Pode aver cegueira semillante! vós certamente nam puzeistes os oculos, e por iso nam lestes o frontispicio, que diz osim: *Regras da lingua Portuguez, espelho da lingua Latina: ou dispositam para facilitar ensino da Latina pelas regras da Portuguez.* Parece-se isto com o que vós dizeis? Continuemos a ouvir o P. Argote na sua prefasam. *Para evitar estas demoras (de ensinar a lingua Latina) se tem proposto por alguns varoens sibios-diversos arbitrios. Entre estes o que se tem achado ser mais util, facil, e seguro é ensinar aos rapazes primeiro a Gramatica da sua lingua vulgar, e despois ensinarlhes a Latina. Mostra-o razam, porque a maior parte das regras da Gramatica Portuguez, convem, e sam as mesmas da Gramatica Latina (notai bem Fr. Arsenio) .... e pelo que pertence as regras, emque difrem, cosi sam poucas, facilmente virá no conhecimento de las .... Este pois é o intento dessa arte, ensinar as regras da lingua Portuguez, para facilitar aos mininos a precepção e uso da Gramatica Latina. E mais baixo: Fora muito conveniente, que nas escolas ao mesmo tempo, que os Mestres ensinam os mininos a escrever e contar, Ihes ensinassem essa Gramatica Portuguez.*

Isto diz o P. Argote, que vos pode ensinar de cadeira assim o Portuguez, como o Latim: e isto mesmo é o que diz o Critico. Doque se mostra, que vós sois um caluniador, que atribuís ao P. Argote o que ele nam disse, ocultando o que disse: e condenais no Critico aquilo mesmo, que os Portuguezes de melhor doutrina estam praticando, e aconselhando por necesario. E acrecento de caminho, que a Gramatica, que o P. Argote acha dificultaça, e longa, é a do P. Manuel Alvarez. Cemque, meu Fr. Arsenio, era melhor que soseis pedir os merendeiros, do que me-

vos a falar em materias, que nam entendéis, dando chascos, e deitando piques em coizas, cmque devieis falar menos, que ninguem; porque vos devieis conhecer muito bem, assim como vos conhecem os outros.

## REFLEXAM V.

## Da Gramatica, e Latinidade.

**C**omo de belas letras nam fabeis nada, uniz a Gramatica com a Latinidade, e de ambas falais, como se fosse uma só. Meu Fr. Arsenio, isto é um erro manifesto que podieis evitar se relletiseis com o Critico no que diz Quintiliano: *Aliud est Gramatice, aliud Latine loqui.* Os Gramaticos buscam somente a verdadeira regencia das partes da orafam: Os Latinos buscam a beleza do estilo: e estas duas couzas sam muito diferentes. Explico a proporisam-de Quintiliano. Cicero comedia a sua bela orafam pro Marcello assim: *Diuturni silentii, P. C. quo eram his temporibus usus, non timore aliquo, sed partim dolore, partim verecundia finem hodiernus dies attulit.* O Gramatico porem se a quer explicar bem deve dizer assim. *P. C. dies hodiernus attulit nobis finem silentii diuturni, quo silentio eram usus his temporibus, non aliquo timore, sed partim dolore, partim verecundia.* Deve, digo, dizer assim, porque deve mostrar a verdadeira regencia das partes da orafam, e reduzir a sintaxe figurada à ordem natural para poder entendela bem. Onde o puro Gramatico so ensina a *construifam*, quero dizer a sintaxe das partes segundo as regras da Etimologia; e so cuida em nam cometer solecismos, e barbarismos, e deste modo entender bem os Autores Latinos. O Latino porem dá um passo mais adante, e procura as virtudes da boa locusam, que sam a clareza, elegancia, ornato, colocafam, uniam, numero oratorio, copia, e variedade.

Se quereis uma prova bem clara, considerai, que os melhores Gramaticos antigos, que sam Diomedes, Charisio, Nonio, Donato, Mauro, Caper, Prisciano, &c. e outros, que se acham em dois tomos de 4. da edifam de Putichio, todos falam pesimamente o Latim; e que o P. Manoel Alveres, que soube menos doque eles as regras do Latim, escreveo melhor o Latim nas poucas regras, que nos deixou, como confesa o seu maior antagonista Scioppio. (1) E eilaqui que nam é o mesmo ser bom Gramatico, que bom Latino.

Porem vos com a voſa costumada coufiansa definistes ex cathedra, que a Gramatica serve para falar Latim bem; o que e falso. Lede este bocadinho de Cicero, que e bom autor na materia. *Solum, & qui si fundatum Oratoris vides, Locutionem emendatam, & Latinam: cuius penes quos laus adhuc fuit, non fuit rationis, aut scientiae, sed quasi bona consue-*

(1) Na Prefafam da Gramatica Filozofica.

suetudinis..... Sedc omnes tum fere , qui nec extra urbem hanc vixerant , nec eos aliqua barbaries domestica infuscaverat , recte loquebantur. Sed hanc rem deterior vetustas fecit , & Roma , & in Gracia. Confluerunt enim & Athenas , & ad hanc urbem multit inquinare loquentes ex diversis locis. Quo magis expurgandus est sermo , & adhibenda tanquam obrussa ratio , quae mutari non potest ; nec utendum pravissima consuetudinis regula. (1) E em outra parte: Omnis loquendi elegancia , quamquam expolitur scientia litterarum , tamen augetur Legendis Oratoribus , ac Poetis. Sunt enim illi veteres , qui ornare nondum potuerant ea , qua dicebant , omnes prope praclare locuti : quorum sermone assuefacti qui erunt , ne cupientes quidem poterunt loqui nisi latine. (2) E em outro lugar : Ut Latine loquamur , non solum videndum est , ut & verba efferamus ea , quae nemo jure reprehendat : ( esta é a pureza ) & ea sic & casibus , & temporibus , & genere , & numero conservemus ; ( esta é a Gramatica ) ut ne quid perturbatum , aut discrepans , aut praeposterum sit. (3) esta é parte da elegancia.

Nestas poucas palavras vos desmente Cicero muitas vezes. Diz , que o falar bem Latin se aprende com o uso , e lisam dos que melhor escreveram. Diz , que refletindo nisto unido com a boa razam é que se deve emendar a lingua. Distingue o falar Gramatico do falar Latino. Condena o que vós dizeis , que se nam pode saber Latin bem senam com a Gramatica como se a Gramatica de Manoel Alvares ensinase as virtudes de bona locutam?

Se fosse verdadeira a vosa propozitam , que necessidade tinha o P. Turcelino Jezuita , de publicar o famozo livro das *Particulas da oração* , para ensinar a elegancia do Latin? Que necessidade tinha o P. Vavasseur Jezuita , de escrever o belissimo livro de *Ludrica ditione* , e o outro singularissimo *de vi ac usu quorundam verborum tum simplicium , tum compositorum*? Deixando agora outros Jezuitas , e muitos mais qne trataram , ou das observaçoes sobre a elegancia , como o Ker , Godecalco , Schoro , Cardial Adriano , Scioppio , Gifanio , &c. ou da fôrça , e idade das palavras , como os Borrichios , o Praschio , o Cellario , o Vorstio , o Vossio , &c. ou da copia , e analogia , como Marie Corrado , &c.

Todos os tais Jezuitas tinham estudo pelo P. Manoel Alveres : e contudo acharam , que nam ensinava aquilo à que se chama *boa latinidade*. Ora sem duvida , que estes Jezuitas sabiam muito mais do qne vós , que apostarei que nam sabeis explicar a verdadeira regencia Gramatical das mais faceis cartas de Cicero. O mesmo P. Pomey , que vós defendeis , vos condena no Indiculo Universal. Diz ele na prefâsam : *Todos sabem , que para aprender uma lingua peregrina , nenhuma via se pode incutir melhor , que a de falar e exercitar esta lingua. Desta sorte em breve tempo , e quasi com ne-*

(1) Cicero , in Brut. fine.  
(2) Cicero , l. 3. de Oratore.

(3) Idem ibidem.

nhum trabalho conseguirá qualquer o que já poderá alcançar com grande molestia se aprender por preceitos. Isto nos ensina a experiencia.

Quereis ver um exemplo, de que pode um omem ser suficiente bom Latino, e mao Gramatico: tendes o exemplo no P. Famiano Strada Jezuita no seu livro de *Bello Belgico*, no qual o famozo Gaspar Scioppio (1) descobrio muitos solecismos, e barbarismos, &c. e contudo confesa, que é um dos mais elegantes escritores da Companhia. O mesmo Scioppio no dito livro, e no de *stilo Historico*, e principalmente *in fragmēto Rhetoricae* impreso em Milam, mostra tambem muitos solecismos, e barbarismos do famozo P. Maffei Jezuita, que escreveo a noſa Istoria da India: e contudo confesa, que Maffei é boni Latino.

O Scioppio nam era Jansenista, era um grande Fidalgo Tudesco, e tam bom Catolico, que o Louvam os Papas, Cardiais, Imperadores, Reis, &c. (2) Ninguem ate aqui lhe respondeo, porque acharam, que, nam falande em uma, ou outra couza rarisima, tinha razam: a Companhia se queixou. E os mais famozos Jezuitas, como o Belarmino, o P. Jacobo Keller, o P. Paulo Bombini; o P. Manuel Thesauro, o P. Lourenço Forieri, os Jezuitas de Ingolidad todos o louvaram, (3) ainda depois que condenou a arte de Manuel Alvares. Temos logo que esta Religiam doutifima, que zela mui bem a ſua onra, achou ſer verdadeiro o que diz o Scioppio. E com que cara nos dizeis entam vós, que ſois ignorantissimo de belas Letras, que com o Alveres tem muitos ſido bom Latinos, e que ſem ele é impossivel ſairem bons Latinos.

Certamente que ſe avemos de julgar pelas vosas obras Latinas, devemos confesar, que nam conduz nada para a boa Latinidade. As vosas postilas ſam tam barbaras na Latinidade, que quando li nelas alguma couza, pareciame ouvir um preto buſal guaguejando em Latim. Nam tendes nem pureza de palavras, nem estilo Latino: e falais Portuguez com palavras meias Latinas, e meias barbaras. Nem me digais, que iſto é permitido nas postilas. Esta resposta, que muitos tem prompta naſce de uma grande ignorancia. Lede os PP. Conimbricentes, e as Instituioens do Fonſeca, e algumas Lifoens de Jeronimo Osorio: Lede o Petavio, o Sirmondo, o Vavasseur Jezuitas: Lede o Melchior Cano, o Mureto nas fuas variantes, o Nunes, o Sepulveda, e outros muitos: vede com quanta pureza, e elegancia trataram estas materias didascalicas ou doutrinais: e entam conhecereis a voſa ignorancia; pois tendo tam bons traslados à vista, nem procurais, nem ſabeis imitalos. O que mais moſtra a voſa infuſiciencia é uma certa dedicatoria Latina (em que ſe pode moſtrar toda a forſa da eloquencia, pureza, e beleza do estilo) que ainda coniervo para tir nos dias de melancolia,

toda

(1) No livro intitulado: *Infamia sua Poedia Aureliae*.

Famiani stradæ Amſteldamii, 1663.

(3) Veja-se o dito livro dos Diplomas.

(2) Vejam-se os ditos Diplomas na

toda cheia de barbarismos ; e solecismos na fraze ; e composta em um estilho tam pueril, que parece de estudante do pateo. O que , se acaso duvidais , farei publico a todo o mundo, como fez o Scioppio com o strada , e Maffei. E vós sois o que falais em Latinidade , e nos quereis mostrar os erros do Critico nos conselhos , que dà nesta materia ? Certamente que nam pode chegar a mais a fatuidade dos omens !

Mas vamos à Gramatica do P. Alveres . Nam me cansarei em vos dizer , que os mesmos Jezuitas em Roma tem reformado a dita arte , e posso em maior clareza , e mais breve , porque a expericncia mostra , que é uma arte impertinentissima. Nam me demorarei em mostrar , que os PP. das Escolas Pias , e Somascos , que ensinam a maior parte da Mocidade em Italia , seguem outra arte muito mais clara. Nam vos trarei à memoria , que Elrei de Sardenha neste seculo reformando os estudos , tirou todas as escolas aos Jezuitas , e lhes proibio ensinar a mocidade ; dando a incumbencia a outros , que praticam outro metodo Latino. Nam vos contarei , que nas melhores Universidades , e escolas de Italia se ensina o Novo Metodo da Lingua Latina , de Porto Real : e que os particulares fazem o mesmo. Ja em Olanda , Inglaterra , França , grande parte da Germania , e reinos Setentrionais é certo , que ou o Porto Real , ou o Vossio , ou outro scimilhante é que se estuda. Tudo isto podia eu dizer , e provar : mas nem vós me entendereis , porque vos faltam as noticias estrangeiras , nem eu agora me quero cansar em vos explicar estas coizas. Vamos à folha 19. 20 e responderei aos vosos tres pontos.

Para o Critico , dizeis , provar alguma coiza ao ponto , devia mostrar uma de tres coizas contra a Arte : 1. erros nas regras : 2. falta das precizas : 3. superfluidade. Tudo isto mostrou o Critico na sua carta , indicando alguns erros , e autores , e dando a ideia da Gramatica. Dizer mais seria compor uma Gramatica , e seria uma grande impropriedade no tal lugar. Pertencia a vós , meu Fr. Arsenio , ler os livros que ele cita , e ver se diz bem , ou mal. Mas como vós as vezes com os fumos que vos sobem à cabesa nam podeis ver o que dizem os autores , repetirei aqui o mesmo que em breve insinua o Critico .

O Alveres na sua Gramatica dá de Sintaxe 247. regras. O Scioppio mostra na sua Gramatica Filozofica que nam à mais que 15. regras de Sintaxe regular sem exceptam nenhuma. Por esta conta ficam superfluas 232. e fica respondido à vossa terceira propozitam. Vamos ao Novo Metodo de Porto Real : este dilatando algumas regras do Scioppio , ou para melhor dizer dividindo-as , o mais que dá saõ 36. regras de toda a Sintaxe : e por esta conta quando menos ficam superfluas 211. E como por estes livros estuda a maior parte da Europa culta , e que sabe o que é necesario para entender os bons autores ; segue-se que a maior parte dos sabios reconhecem que à grandes superfluidade na arte de Manuel Alveres.

Vamos à segunda: *Que falam no Alveres as principais regras de Sintaxe*: isto mostra com evidência o famoso Espanhol Francisco Sanches na sua *Minerva*, (1) e depois dele o Scioppio, Vossio, Laurenti, Porto, Real, &c.

Quatro sam as partes da Gramatica: Etimologia, Sintaxe, Ortografia, e Prozodia: e nas principais ocorrem erros no Alveres. Na Etimologia, que explica as vozes, separa o Alveres as coizas, que pertencem aos nomes, e as pocm em diferentes lugares, e nam explica tudo o necesario. Primeiro devia explicar os acidentes do Nome, logo os Generos, e depois as Declinatioens todas. Depois disto devia explicar o Pronome, Verbo, &c. com as explicacioens necessarias. Esta é a ordem natural. Os Generos reduzem-se a poucas regras, como tambem os Preteritos, como diz o Critico. Onde nisto mesmo se mostra tambem a superfluidade do Alveres.

Na Sintaxe mostram, que o Alveres ignorou quais eram as verdadeiras cauzas da lingua Latina; e aquelas particulias ocultas pela figura *Elipsi*, as quais regem as partes da orasam, que por engano se ficam atribuindo a outras partes. Estas regras eram precizas, como mostra admiravelmente o dito Sanches, (2), e Scioppio. (3) Por onde se ve, que o Alveres faltou ao principal. Quando Terencio diz: *Paucis te volo. Ego ne illam? qua illum? qua me? qua non?* ou *Noctuas Athenas. Triste lupus fabulis*, &c. estas, e outras semelhantes frazes nam se entendem, sem saber as particulias, e figuras que digo. Demais, todas as particulias que faltam, ou sobram, ou estam mudadas de lugar; como tambem o reduzir a sintaxe figurada à sintaxe natural para se entender, tudo isto falta no Alveres.

Da Ortografia nam diz nada o Alveres na sua arte: e com efecto os Jezuitas Italianos unem a esta a Ortografia do Manucio para poderem aprender: e esta é uma parte esencialissima da Gramatica. Na Prozodia, ou quantidade das silabas nam se explica mal, mas podia explicarse melhor. E temos respondido à segunda propozisam. Direis com a vosa celebre Logica, que devia eu provar isto melhor. Nam tenho necesidade, quando cito os Livros, que sam bem vulgares. Comprai-os, estudai-os, e entam falaremos.

Daqui saie a resposta à primeira propozisam. Todas as regras que nam explicam a verdadeira cauza da Lingua Latina; digo, a verdadeira regencia, sam faltas. Onde entre outras notai estas propozisoens, que sam opositas às de Manuel Alvares.

O Adjectivo nam concorda com o sustantivo proprio, mas com o comum. O Relativo concorda com o subsequente em genero, numero, e cazo, que é o mesmo antecedente repetido. Nam á mais que duas concordancias.

(1) Imprimio-se com os Comentos de Scioppio, e Perizonio varias vezes: uma das melhores edisoens é a de Amsterdam apud Janssonio-Waesburgios 1732.

(2) Lib. 4. *Minerva*.  
(3) Gramat. Philos. desde a pag. 120. até 160. da edisam Veneziana de 1728.

dancias. O Genitivo nam é regido de nenhuma parte mais, que de um substantivo claro, ou oculto. O Dativo nam é regido de nenhuma parte; mas pode unir-se ao Adjectivo, e a todo o Verbo. O Acuzativo nam é regido de nenhuma parte mais, que do verbo finito, ou infinito, ou participio de significasam activa, ou de certas proposicioens. O Vocativo nam é regido por outra parte, mas mostra somente a quem se dirige o discurso. O Ablativo nam é regido por nenhuma outra parte. Senam pela proposicām. Deixo outras que podia trazer.

Estas proposicioens, a que reduz toda a sintaxe de regencia, (pois que a de concordancia fam poucas palavras) fam verdadeiras, e os autores as provam evidentemente. Daqui segue-se, que todas as suas contraditorias, ou contrarias, que fam muitas regras que dá o Alveres, fam falsas. E cí aqui fica respondido à primeira proposicām.

Isto diz mais claramente o Scioppio, (1) e expoem *septem rationes*, *qua conscientiis Episcoporum religionem, sive scrupulum innicere debent, ne veterem Gramaticam (Alvati) diutius in Scholis tolerare, sed novum in eas introducere velint*. E a primeira razam que dá é esta: *Vetus Gramatica plena est fraudibus, & mendaciis. Turpe vero est, permitti ut pueris tantus mendaciorum numerus à Magistris, præcipueque Clericis instilletur*. E prova isto com muitas razoens.

Isto é tam claro, que o mesmo famoso Laurenti, que por ordem de Clemente XI. compoz uma Gramatica Italiana para uso de seu Sobrinho o Principe Albanji, seguiu o mesmo, que aqui aponto, e tem ao principio um Breve de Inocencio XIII. que o Louva. Contudo Clemente XI. foi um dos melhores Latinos, e Gregos do seu tempo, e tinha estudado por Manuel Alveres. Se vos nam capacitais destas razoens, lede os taes livros: pois é puerilidade estar eu explicando elas coizas a um omem, a quem faltam os primeiros principios para as entender. Conheci a voa ignorancia, estudei, e entam falareis com gente: pois disto fabeis tanto, como dos outros estudos Estrangeiros.

Do mais nam digo nada, porque vejo que nam entendéis a materia: só falarei no Grego, e Ebraico. Vós condenais estes estudos por inveja, como fazem todos os que nam sabem as matérias. Se vós soubeseis que o Concilio geral Vienense no ano 1311. ordenou que nas quatro principais Universidades da Europa se abrirem escolas de linguas Orientais para poderem propagar a Fé no Oriente; conhecereis que nam deixa de ser temeridade condenar o fim que teve um tal Concilio. Pois este mesmo fim existe oje a respeito dos Ereges; aos quais nam poderemos convencer sem saber estas linguas, em que eles se fundam.

Demais, vos ainda nam apareceistes com bula alguma, que tire a autoridade aos textos sagrados originais Grego, e Ebraico; nem aos Livros dos SS.

(1) *In consultation. de studiorum ratione. consult. 4.*

SS. PP. é assim argumentando eu com vós sobre a inteligencia v. 9. das profecias de Daniel, polo dizeros que nam quero ouvir a versam, mas o texto. Que direis vós neste cazo? direis que sou pouco seguro na fé? sim senhor, com a metina razam, com que o dizeis do Barbadinho. Quem sabe Teologia Dogmatica nam diz isto: mas vós que nunca saistes de duas postilas de Escolastica, a tudo o que nam entendéis chamais crezia. Lede o noto Portuguez Diogo de Paiva na *Defesa do Concilio de Trento* I. 2. que mostra explicitamente, que a aprovaçam da Vulgata nam tirou a autoridade aos textos: e confessa que á muitas faltas na Vulgata.

Quero vos convencer nam com a minha autoridade, mas com a daquela ciclarecida Religiam, que vós com tanta razam louvais, e devem louvar todos os omens pios; a Companhia, digo, de Jezus, a qual diz, e faz o contrario. O P. Petavio, Sirmondo, Vavasseur, e mil outros, que podia nomear, por isto fizeram tam grande figura no mundo literario, e declararam bem os dogmas, porque sabiam estas linguas: e nos melhores Colegios de Europa assim le practica. O mesmo Fonseca, e Cipriano Suares as sabiam bem. E que omens nam sam estes para fazerem autoridade! Os seis famozos Jezuitas que compozeram o livro intitulado: *Ratio atque institutio studiorum Societatis Jesu*: anno 1586: querem que os Teologos saibam Ebraico; e sentem muito que na sua Companhia o estudo da Escritura se deixe por cauza da Escolastica, chamando aos tais, *mutilos ou mancos Theologos*. Nam quero citar mais exemplos, porque estes devem bastar para vós.

Todos, os dias se está vendo a necesidade destas linguas principalmente em Teologos. No ano 1732. me contaram os Religiosos da Companhia, que neste seculo vindo uma nao das Ilhas com dois Jezuitas Portuguezes, arribou a Gibraltar: onde os Ingleses receberam os tais Jezuitas com grande cortezia, e afabilidade. Certo predicante Inglez os levou a sua cauza e conversando com eles em diferentes materias, incidentemente se tocou um ponto Teologico. O Ereje citou um Santo P. Grego: os Jezuitas explicaram o texto da tua cabeca, como costumam os Escolasticos. Onde o Ereje produzio o dito Santo em Grego, para mostrar aos Jezuitas o seu engano. Escuzaram-se estes com dizer, que nam sabiam Grego. Eis aqui o Ereje exclamou: *Miror, Jezuita cum sitis, ignoreatis linguam Graciam*. E me disseram os mesmos Jezuitas, que referiam o cazo, que o dito Ereje dizia bem; porque a lingua Grega era muito necessaria em tudo: e em outras partes os Jezuitas a sabiam com fundamento.

No ano 1727. na misam, em que era Superior o P. Vasconcelos, foram para o Malavar quatro Jezuitas Alemaens, e no de 1729. foram mais dois Alemaens. Conheci aqui em Lisboa um destes, que era o P. Jozé Haufegher da Provincia do Austria, Religioso de muitas prendas. Perguntando-lhe com confiança de amigo a cauza, porque os PP. Alemaens iam todos para o Malavar, e nam para outras miloens da China, Cochinchina, &c. respon-

respondeo-me, que o P. Geral com carta circular mandada às Províncias de Alemanha, convidava aos Teologos, que tinham acabado a Teologia, para o Malavar; para poderem opor-se aos Erejes Dinamarquezes, que contavam a fazer grande dano no Malavar.

O cazo foi, que os tais Dinamarquezes, que posuem na costa do Malavar o porto de Trankbar, comesaram a catequizar os Indios Malavares, para os afeiçoar ao domínio de Dinamarca. Pela vizinhansa do dito porto com as missoens do Maduré, os catequistas Erejes tiveram occasiam de disputar com os catequistas Catolicos, (catequistas fam os Indios mais cultos, e bem doutrinados pelos Misionarios, os quais explicam aos outros a doutrina de seus Mestres) os catequistas apelaram para os Ieus Meitres: e os Erejes, aproveitando-se da conjuntura, dezafiaram os Misionarios Jezuitas Portuguezes. Vieram à disputa. Os Erejes citaram logo a Escritura, e Tradisam; mas a Escritura em Grego, e Ebraico; os PP. nas linguas em que escreveram, Grega, e Ebraica, Siriaca, &c. Aqui foi ela. Os Portuguezes, que nam citavam costumados àquele modo de argumentar, ficaram pasmados. A Teologia Escolastica, as formalidades Aristotelicas nam tinham forsa contra uns omiens, que nam argumentavam com palavrinhas, mas com textos; e com a Istoria. Finalmente por nosos grandes pecados ficaram tam envergonhados e confuzos, que o Vice-Provincial do Malavar escrevendo, como é obrigado todos os anos, ao P. Geral, lhe deo conta do que sucedia. E este zelante Prelado acodio com os PP. Alemaens, que pela vizinhansa dos Erejes estudam as Linguis Orientais, e mais Polémica, que Escolastica. E eisaqui tendes, meu Fr. Arsenio, que uam só nos reinos Estrangeiros, mas aqui mesmo em Portugal; e o que mais é de admirar, na mesma India é mil vezes necesario o estudo das Linguis Orientais, e da Teologia Dogmatica; e que a Escolastica nam vale nada.

Isto mesmo se conhece examinando bem as materias. Muitas vezes depende da inteligencia de uma palavra, uma inteira questam gravissima. Porei algum exemplo: A interpretaçam da palavra *Siloh* nostra, se o vaticinio de Jacob pertence ao Mesias. Da palavra *Alma* depende a questam, se a Virgem pariu sem concurso de omem. Da palavra *Emmanuel*, se em Cristo á uma só pessoa. Frequentemente na lingua Ebraica um ponto, ou *suffixo*, ou *letra servil* tira muitas duvidas: v. g. se o primeiro omem foi sepultado em *Hebron*: se o Diabo tomou verdadeiro corpo de serpente: se os pés, e as maons do Mesias se deviam passar com os carvos. Outras vezes com um artigo dos Gregos confutamos os sofismas dos Erejes, quando se examina a Divindade do Verbo, ou a subsistencia do Espírito Santo. Imposivel é que impugnemos bem as erezias antigas, sem saber que coiza é *Oncoousion*, *Hypostasis*, *Theotokos*, &c. Nem menos sem a inteligencia do Grego saberemos o que significam os nomes dos livros sagrados, *Genesis*, *Exodus*, *Deuteronomium*, *Paralipomenon*, *Evangelium*, *Apocalypsis*. Desfor-

te que para qualquer parte que nos voitemos na Teologia, vemos a necessidade da Lingua Ebraica, e Grega. Sem falar por agora em mil outras controvérsias, que sem a inteligencia dos textos Originais nam se alcansam, como conhecem os que abririam livros Dogmáticos. Mas como vós nam entendéis estas matérias, nam é muito que condeneis aquilo mesmo, que os omens mais doutos, especialmente os Jezuitas exaltam.

## REFLEXAM VI.

## Da Retorica.

**A** Qui comesais com a vosa costumada moderasam, e com doutrinas bem elcuzadas. Mas logo concedeis; que á muitos, ainda entre os Prégadores, que pouco usam desta arte de falar, e observam mal os preceitos dela; mas que vos nam empurre todo o panal. E o omem nam está de acordo, senam de empurrar todo o panal, ateque vós deis a diversa razam.

Para provar alguma coiza devieis provar, que avia muitos, que observavam todos os preceitos da Retorica; e responder aos argumentos, que o Critico tira das obras dos ditos Prégadores mais celebres; e mostrar que aquela dispozisam é a melhor da Retorica. O Critico diz que ele nam nega, que algum particularmente estuda bem, e que destes conhece alguns. (1) Mas diz que o comum do Reino prega muito mal. Pertencia a vós mostrar a contraditoria, que o metodo comum é optimo. Isto nam fizestes vós: onde fica em pé a dificuldade: e todos os que entendem a materia ficam-se rindo de vós.

E que culpa tem disto a Retorica de Pomey? muita; porque ela é a Retorica por onde estudam os que sabem mais. E porque nam aponta os erros, que achou no Pomey? Porque escrevia a um omem douto que os fabia, e é coiza publica ainda entre os melmos PP. da Companhia: e o Critico nam tomou por assunto criticar os Autores, mas apontar o metodo. O P. Menestrier Jezuita doutissimo diz muito mal de Pomey. Mas o que é mais de admirar está nisto: que tendo os Jurnalistas da Haye (2) criticado os Jezuitas das Memorias de Trevoux, dizendo que tinham perdido o bom gosto da eloquencia lendo o P. Pomey; os tais Jezuitas se defendem dizendo, que nem o Leram, nem o ensinaram aos estudantes, e que julgam dele o mesmo que o Jurnalista (3) deste modo: Se o Jurnalista da Haye quer saber o que julga da eloquencia a Sociedade de Trevoux, leia a Retorica do P. Cygne, ditada por dois celebres Professores da Universidade de Paris; as suas Analizes de Cicero; Balbini Quæsita Oratoria, Alberti de Albertis Actio in Eloquentia corruptores, P. Rapin Reflexoens sobre a Eloquencia, P. Gisbert

Bom

(1) Tom. I. pag. 104.

(2) Mez de Mayo, e Junho 1713.

(3) Jurnal de Trevoux. Dezem-

bro 1713. pag. 2096.

Bom gosto da Eloquencia, P. de Foix Arte de pregar. Informe-se em Colegios os Polignais, os Nicolais, os Lamvignons, os Benoists, os Chauvelins, os Dumont, omens eloquentissimos: em que Colegio tantos Advogados famozos, tantos Pregadores celebres estudaram Retorica, e sentirà ter feito uma satira, que ja a voz publica tem confutado.

Aqui tendes, Fr. Arsenio, que os Jezuitas mais doutos nam so aprovam o que diz o Critico, mas se queixam de que lhe digam, que lem pelo P. Pomey, e condenam tacitamente o Jouvençy, de ter feito uma nova edisam ainda que aumentada, e emendada. (1) E se quereis saber que defeitos, tem, lede o famozo critico Morhof, (2) que vos dirá que somente explica bem as figuras, e amplificaçam; mas que nas regras que dam os outros, em lugar de as explicar bem, embrulha, e confunde tudo; e o que diz de sua caza sobre achar as provas na amplificaçam, e coizas semelhantes, sam ridicularias; e que ensina a falar sem saber o que se diz, como Raimundo Lulo. E aqui vereis a verdade, e moderasam com que falou dele o Critico, dizendo somente, que nam tinha metodo, e era obscuro.

Definiz magistralmente, que vale pouco o que diz o Critico satirizando os Prédadores. E como se isto fosse definitam de Concilio, julgais que é superfluo provalo. E ficam em pé todas as dificuldades que promoveo o Critico contra o metodo comum, e esperam ainda a resposta. Dizeis mais, que á dois modos de pregar: um puramente Oratorio sem uso de conceitos, e se apontando os textos da Biblia no sentido literal, como fez o Segneri, e o P. Bourdalove, outro usando de conceitos tirados do sentido alegorico, que é o de que mais se agradam os Portuguezes, e Espanhoes. Só esta proposiçam bastava para mostrar aos inteligentes, que nam sabieis que coiza é Retorica.

Meu Fr. Arsenio, nam á mais que um modo de pregar, o qual explica Cicero por estas palavras, *docere, delectare, movere.* (1) Isto é o que ensinaram os Gregos, os Romanos, e os mesmos SS. PP. A Retorica é uma só; as regras sam as mesmas em toda a ocaziā; a materia é que pode ser diferente. E quem nam practica estas regras, nam pode ensinar, agradar, e mover; e por consequencia nam iabe pregar.

Assim como nenhuma Nasam pode mudar a natureza, e paixoens dos omens, assim nenhuma pode inventar regras diferentes para excitar esas paixoens. Por forsa devemos praticar aquilo, que a experientia mostrou ser o unico meio de o conseguir, que sam as regras, que nos deixaram os antigos. Quem saie deias, logo dá em seco, e a experientia o confirma; porque ninguem fica persuadido, quando nam ouve pregar bem. Por iso agrada

(1) Em 1712.

(2) *Oratoris est docere, delectare, movere. Primum est necessitatis, alte-*

(3) *Polyhist. tom. I. liv. 6. c. 2.*

*rum suavitatis, tertium victoria. Cicer-*  
*ro in Oratore.*

da tanto a todos os que sabem Retorica o Segneri, e Bourdaloue, porque observaram estes preceitos.

Perguntáravos eu, para que sim publicastes esta Apologia? Direis, que para persuadir ao mundo literario, que sois um grande omem, e que o Critico é um grande ignorante. E porque nam conseguistes este sim? a razan é porque nam buscastes argumentos verdadeiros para o persuadir, nem soubestes dar verosimilidade a iso mesmo que escrevestes. E esaqui tendes, que o fin de quem fala, ou escreve é o persuadir: e quem nam busca os meios de o conseguir, nani é Retorico, mas falador. O mesino sucede nos sermones: se acaso o Pregador nam diz coizas verdadeiras, claras, e com tal artificio, que as meta pelos olhos, e ouvidos, ninguem faic de la persuadido: nam os ignorantes, porque o nam intenderam: nani os doutos, porque conhecéram os seus defeitos.

Se vòs tiveseis estudado a materia, e lido os melhores autores, acharieis que esta é a pura verdade; e que nam á mais regras para pregar, do que para orar em qualquer outra materia; e acharieis que nenhum Retorico nem profano, nem sagrado ensinou nunca tal modo de pregar por conceitos.

Agostinho Valerio, aquele grande Cardial, e Bispo de Verona, que floregeo nos tempos do Concilio de Trento, sendo rogado por seu amigo S. Carlos Borromei, para que compozese uma *Retorica Ecclæsiastica*, foi o primeiro (nam falo em Erasmo) que escreveo semilhante Retórica. Mas que faz ele nesta Retorica? No primeiro livro mostra a necessidade da eloquencia para o pulpito: dizendo que deve ser clara, agradavel, e ornada. Mostra os defeitos que á neste particular, e ensina a evitálos, e a dilatar os argumentos com os principios de Aristoteles: indicando as fontes donde se devem tirar os argumentos, que sam a Escritura, a Tradição, os Concilios, os PP. e todos os melhores escritores Ecclæsiasticos. No segundo livro trata das paixõens segundo a doutrina de Aristoteles, Cicero, e S. Agostinho, que é a mesma. No terceiro trata da locusam, provando a sua necessidade, e aconselhando buscar um Mestre, com quem se aprenda fundamentalmente, ler as oraçoens mais eloquentes; e finalmente expoemlhe tudo o que neste particular disseram Aristoteles, Cicero, Quintiliano, Cornificio; acomodando tudo à gravidade de um ministro Evangelico. Isto dise aquele grande Retorico: isto agradou a S. Carlos, que nam era omem de louvar senam coizas utilissimas: e isto praticáram todos os que se seguiram despois. E isto mesmo á proporsam diz o Critico. Onde achais aqui o defeito?

O grande Luiz de Granada Dominicano Espanhol na sua *Retorica Ecclæsiastica*, segue os mesmos principios de Aristoteles, Cicero, Quintiliano, acomodados ao argumento sagrado. Escreve com mais difuzam que Valerio, mas escreve com os mesmos principios. E notai que o P. Rapin

Jezuita (1) propoem Granada aos seus leitores, como o melhor exemplar dos oradores sagrados.

Fr. Lourenço de Villavicencio Agostiniano Espanhol, no seu livro de *Formandis Sacris concionibus* nam se afasta destes principios. Os nossos Observantes dizem o mesmo. Fr. Francisco Panigarola Bispo de Asti Italiano, no seu livro intitulado: *O Pregador, ou Demetrio Falereo de Elocutione, &c. ou a Eloquencia Profana Grega acomodada à Eloquencia sagrada*: mostra que nam á outro modo de pregar. E o mesmo confirma outro Observante igualmente celebrado, que é Fr. Diogo Stella Espanhol no seu tratado de *Modo concionandi*. Este autor explica as coisas com mais individuasam pelo que respeita aos argumentos, notando os muitos defeitos dos Pregadores do seu tempo: e diz expressamente o que escreve o Crítico da divizam do fermam. (2) E notai, que Kekerman autor Ereje na sua *Retorica Ecclesiastica*, louva o stella como um dos melhores Retoricos. Todos estes foram do século XVI. em que a Eloquencia florecia.

Pasemos ao século XVII. O P. Gody Benedictino, um dos omens mais doutos, e pios do seu século, no livro *Via ad eloquentiam Christianam* confesa (3) que nam á outras regras para prégar senam as de Aristóteles, Cicero, Quintiliano: e assim o pratica na sua *Retorica*: e nam faz mais, que em lugar de exemplos profanos dar sagrados tirados da Escritura, e Padres.

E que diram nesta matéria os melhores Doutores da Companhia de Jezus? o mesmo que os outros; nem podiam dizer outra coisa. O P. Caussino Jezuita i a sua *Retorica* consagrando trez livros à *Eloquencia Ecclesiastica*, diz claramente (4) que o Pregador deve *des. e a occasione saber todas as ciencias humanas*: que deve saber bem a *Istoria, os costumes, e usos do paiz: a Teologia, a Escritura, os Concilios, a Moral, e Istoria Ecclesiastica*. Enfinalhe os preceitos Retoricos dos estilos, &c. (5) e provalhe tudo com exemplos de S. Joam Crizostemo, que é um grande Retorico. O mesmo diz no que pertence aos preceitos o P. Braz Gisbert Jezuita na sua *Eloquencia Cristen*: (6) e o P. de Foix tambem Jezuita: e nam dani outros ditames, senam os dos Gregos, e Romanos.

Os outros melhores autores da Companhia, e que tem nome entre os mais doutos, v. g. o P. Pelletier, Soares, Arriaga, Cresol, Maffeo, du Cygne, Rapin, Bouhours, que escrevem Retoricas, ou Reflexoens sobre a Eloquencia, nam falam de coisas separadas: mas propoem uma forte de regras, e dizem que servem para tudo. Deixo de parte os seculares, que escreveram Retoricas Ecclesiasticas, como Monsieur des Bords, de Bre-

(1) *Reflexoens sobre a Eloquencia*,  
pag. 70. em 4. Franc.

(4) L. XV. p. m. 951.

(2) No cap. 23. e 37. e 38.

(5) L. XVI.

(3) Prefasam pag. 7.

(6) Em Francez impressa em Leam.

teville , du Jarry , e outros , que podia citar : os quais todos convem neste ponto , que a materia é a que diverifica o Orador Sagrado do Profano , mas nam as regras .

Temos aqui , Fr. Arsenio , os maiores omens das Religioens Benedictina , Dominicana , Franciscana , Augustiniana , Jezuitica , e do Clero secular , que disseram o mesmo dos Pregadores , e Oradores , deinde que se restableceu a Eloquencia . Nem todos sam Francezes , mas Espanhoes , Italianos , Tudeicos , Portuguezes . E quererdes vós agora , que a voſa opiniam valha mais que a dos oraculos nesta materia , venerados por todos os que ſabem que coiza é Retorica , é moſtrar que fois louco . Moſtraime um unico Retorico , ( nam digo eu algum preoocupado , que eſe nam prova nada ) que tenha aceitasam entre os doutos , e que diga , que á dois modos de prégar , um oratorio , outro por conceitos , que eu me quero desdizer de tudo quanto dife .

Nem me citeis unia ou outra expozifam de S. Agostinho no sentido alegorico . Iso nam prova nada para o cazo : Nem o Critico ate aqui negou , que o sentido alegorico poſa ter ſeu uzo ; mas ſo condena o abuzo . Se vós tiyefeiſ lido os livros de S. Agostinho , que o Critico cita ( como era obrigaſam voſa , ja que queriſ criticar ) verieis que diz o mesmo , que diz o Barbadinho .

Nos quatro livros de *Doctrina Christiana* instrue este Santo Doutor os Prégadores . Mas espeſialmente no quarto lhe encomenda que eſtudem a Retorica : (1) e lhes dá os mesmos tres perceitos de Cicero , dizendo , que ſe devem explicar em modo tal , *ut audiantur intelligenter , libenter , obedienter* . (2) Enſinalhe o modo de o conseguir , e os eſtilos . Finalmente conclue , que nam obſtantē a diversidade da materia Sagrada , e Profana , a Retorica nam dá diferentes regras , para uma , doque para outra : e diz , que nam deve o Pregador desprezar nada do que os Mestres da eloquencia enſinam , porque tudo é util .

Lede , Fr. Arſenio , este S. Doutor , que foi o primeiro e unico , que tratou esta materia entre os PP. (3) e vereis que em cada folha deſſimamente a voſa opiniam , e a dos voſos ſequazes : e que vos diz claramente , que nem ſabeis prégar , nem podeis entender o que o Critico diz dos ſermoens , porque vos faltam os principios . Afim que neste particular tuſto o que dizeis é para moſtrar a voſa incapacidade : porque aſtentando naquelle principio de todos os Retoricos , que ſe deve prégar como diz S. Agostinho , ſegue-se que os que o nam executam , nam prégam , mas falham , e muito mal . Pelo que ſe quereis provar alguma coiza , deveis provar primeiro , que o que diz o Critico dos Prégadores Portuguezes é falso : segundo , que o que diz S. Agostinho , e todos os Retoricos Ecleſiaſticos

nam

(1) L. IV. n. 3.

(2) Ibid. n. 38.

(3) Agostinho Valerio na Prefaſam  
da ſua Retorica Ecleſiaſtica .

nam vale nada: terceiro, que o modo de pregar de Espanha, e Portugal é o unico, e verdadeiro para persuadir. Em quanto nam provais isto nam provais nada: e so provais que vos metestes a falar no que nam entendieis.

E agora entendereis a razam, porque o Critico nam condéna o P. Soares: porque ele nam escrevia para condenar a Natam, mas para lhe mostrar os defeitos dos Autores, e ensina a evitálos. E como o Soares é um dos melhores autores da Companhia, que escreveo um belo compendio de Rétorica tirado de Aristoteles, Cicero, Quintiliano, e mui bem escrito em Latim; por isto o nam condenou. Condena sim aqueles, que nam fazendo caso de tam bom compendio, (como vós que nunca o lestes) se fermem do Pomey, e outros semelhantes embrulhadores.

Verdade é que ele mesmo Soares tem algum defeito: porque no primeiro livro confunde a abundancia do Orador com a amplificiam. Nam aponta nem o tempo, nem o lugar da amplificiam. Nam distingue bem as paixões. Diz muito pouco dos costumes Oratórios. Querendo dar regras para a memoria, contra a experiência. Mas estes defeitos pode um Mestre facilmente advertir e suprir, e o compendio tirando isto é otimo.

O que dizeis no penultimo paragrafo merece compaixam. 1. Confundiz o sentido da Escritura com o mao uso, que dele fazem os Pregadores, como se este dependesse daquele. 2. Confundiz as exposições dos SS. PP. com os sermones. 3. Quereis provar isto com S. Jeronimo, sendo um dos PP. que falou, e orou melhor: e para isto citais algumas palavras, e nam olhais para as outras obras suas. Citais S. Gregorio Magno, sem saber que em materia de eloquencia foi dos que soube menos: e com tanto alegorizar se afastou das regras dos outros PP. e de S. Agostinho: ele mesmo confesa, que cometia muitos erros contra a Rétorica, e Gramática. (1) E quem faz isto nam é bom autor de Rétorica. Mas vós que nam sabeis nada da Istoria Literaria, e nunca abristes os melhores livros, entendéis que todo o mato é ouregam. Outro oficio, meu Fr. Arsenio, que o criticar nam é para vós.

Daqui saie a resposta para o que diz o Critico do P. Vieira. Ele louva no Vieira (2) a capacidade, a piedade, a doutrina, a inteligencia das coisas politicas. Isto chama-se Louvar, e nam fatirizar. Acrescenta porém, que ie se aplicase a outro estilo, e florecesse em outro seculo seria o maior omem do mundo. Em tudo isto o Barbadinho fala com grande

(1) *Unde & ipsam artem loquendi quam magisteria disciplina exterioris insinuant, servare despexi. Nam sicut hujus quoque epistolæ tenor enunciat, non metacismi collisionem effugio, non barbarismi confusionem devito: situs,* motusque propositionum casusque servare contemno: quia indignum vehementer existimo, ut verba cœlestis oracula restringam sub regulis Dongti. Gregor. Pap. in Dedic. Moral.

(2) Tom. I. pag. 174.

moderasam, e respeito. Diz mais, que o Vieira seguindo o metodo moderno dos Espanhoes se afastou do verdadeiro modo de pregar. E tambem nisto diz a verdade.

O Vieira era um grande omem, e se florecese oje abismaria o mundo. Soube pregar, e conheceo a verdade, mas nam quiz pregar, porque achou Portugal preocupado com os estilos Espanhoes, e foilhe necessario conformar-se com eles: e porque mudou alguma coiza no estilo de pregar teve suas perseguiçoens. Agradou em Roma a alguns, que seguiam as mesmas opinioens dos Espanhoes: porque naquele tempo a Italia tinha algumas preocupaoens nesta materia. Mas se quereis saber, em que conceito está oje, que o mundo tem aberto os olhos, mandai-o perguntar a Florença, ou Roma aos milhores Pregadores: La ouvi eu o mesmo, que o Barbadinho conta de si. Mas vós fazeis muito mal de falar das Nasoens estrangeiras, onde nunca estivestes: e de citar o Segneri, e outros, que vós num lesteis, nem podieis entender; porque vos faltam os principios, a lingua, e a doutrina.

Einalmente dizeis, que o Barbadinho afirma, que a *Istoria do Futuro é o Clavis Prophetarum*. O Critico nam diz tal: diz sim, que na *Istoria do Futuro* dà o Vieira uma ideia do *Clavis Prophetarum*. (1) E isto aprendeo ele no mesmo Vieira, que o diz claramente na dita Istoria, afirmando ser um Prologomeno da tal obra. Mas vós com tanto que injurieis o Barbadinho, nam importa que escrevaís calumnias. Como se consiga enganar o povo ignorante, com dizer que dezagravais a Nasam, pouco importa que fique desacreditada a nosa Religiam, com as infinitas falsidades, que nesta chamada Apologia escrevestes.

A concluzam é, que vós nam respondestes ao Critico; so nos injuriastes a nós, e a vós. Lede bem, se o podeis fazer, o Barbadinho; (2) estudai bem os autores, que cita; e entam consultareis os sermonarios modernos, e direis o que vos parecem. E lede tambem o *Scrutinium doctrinorum*: e entam vereis se o que disse o Critico dos qualificadores é verdade.

## REFLEXAM VII.

### *Da Poezia.*

**N**A Poetica temos as mesmas incoerencias da Retórica. Em lugar de provar o que devieis, demoraivos com certas palavrinhas; e atribuiz ao autor o que nam disse. Meu Fr. Arsenio, lembrado estareis, que sempre na Filozofia vos adverti, que o principal ponto de quem argumenta deve ser provar a contraditoria do que lhe negam; e vos adverti muitas vezes,

(1) Tom. I. pag. 169.

(2) Tom. I. pag. 172.

ves, que fazieis o contrario. Cuidava que vos tivesseis cimendado; mas vejo que cada ves estais pior: porque nenhuma destas Reflexoens tocais o ponto.

O Critico diz, que Camoens teve grande engenho, e secunda imaginasm, e poderia com estudo desempenhar o argumento da Epopeia, e que naquele tempo é maravilha que escrevesse também. (1) Diz mais, que o Camoens tirando os defeitos que aponta é um dos melhores Poetas Portuguezes. (2) Vós respondeis que o Critico diz que Camoens nam vale nada: e que quer tirar-lhe a estimasam do melhor Poeta Portuguez. (3) Primeira calumnia. O Critico diz que o Camoens entre muitas boas qualidades teve muitos defeitos: (4) e os refere tanto no Epico, como na Vertificasam: e esta critica é prudente. Vós a nada dito respondes. O Critico diz, (5) que Camoens nos Sonetos diz algumas coizas mal. Vós nam tocais este ponto.

O Critico diz (6) que o Chagas cometeo mil erros sustanciais no seo Poema, e cem mil nos Sonetos: e que se serve sempre de palavras sem significado: o que prova com o mesmo Chagas. Vós feni falar, nem responder ao que devieis, contentaivos com dizer, que a fraze *agradables danos* é muito engrafada, e se pode admitir: o que provais de modo tal, que merece compaixam. E o pior é, que confessais em outra parte (7) que os Poetas ainda nam alcansaram a licencia de unirem contraditorios.

O Critico diz, (8) que o tal Espanhol, que fez o Soneto ao nariz grande, despois de o ter encarecido tanto, desfizera quanto tinha dito com a frioleira de Anaz. Vós dizeis, (9) que o Critico nam quer dar licensa aos Poetas para uzarem de ipetboles: o que provais com alguns exemplos. E temos outra calumnia. Valha-vos Deos! que nunca aveis de ver nos autores o que dizem; mas somente fantasmas, que nam existem nem na voſa mal regulada imaginasm? Eu nam vi tal cegneira!

O Critico finalmente relata mil defeitos dos Poetas Portuguezes, nacidos da comunicaſam com os Espanhoes: e indica o modo de os emendar, correndo por todas as composiſões: Especialmente nota os defeitos dos Elogios lapidares, e outras coizas muito mimozas neste Paiz. E dá os melhores conselhos, que apontam os bons Poeticos, para compor com acerto, e gosto. Vós respondes a tudo isto, que a noticia destas composiſões nam vos era necessaria, e que o Critico mostra que nam sabe qual é o seo estilo. Serve-lhe a resposta.

O Critico prova tudo quanto diz com os Mestres da Eloquencia antigos, e modernos: e quanto aos Elogios lapidares podia confirmar tudo com os mais doutos Jezuitas, especialmente o P. Jonvency Jezuita, que

## E

no

(1) Tom. I. p. 214. (2) Ibid. 218.

(6) Tom. I. pag. 218.

(3) Reflex. Apolog. pag. 24.

(7) Reflex. Apol. pag. 26.

(4) Tom. I. pag. 215.

(8) Tom. I. pag. 133.

(5) Tom. I. pag. 208.

(9) Reflex. Apol. pag. 25. 26.

no seu *Methodus docendi*, & discenai tal escarnio do Juglar, e de outros, que o imitam. E nisto nam diz mais que o que pratica toda a Europa erudita. Quereis saber quanto valem eses Elogios, mandai-os a Roma aos PP. Contucci, e Venturi, que sam oje os melhores Retoricos da Companhia: ou aos PP. Cordara, e Noceti, que sam os melhores Poetas; ou aos PP. Lagomarsini, e Nicolai, de Florensa, que sam os melhores Latinos; e cles vos responderám quanto valem. Ou mandai-os a qualquer das melhores Academias de Italia, ou à das Inscriptioens de Pariz, e ouvireis a resposta.

Compoem um autor de credito em Portugal na Canonizasam dos SS. Luiz Gonzaga, e Stanislao Kostka uma Tragedia Latina, e dá-lhe este titulo: *Alo. sius*, & *Stanislaus Aetor*, & *Imitator*. Mandada a Roma para abismar os Jezuitas Italianos. Ettes, que fabem mais do que vós, logo no titulo acharam o esencial defeito da obra; que era uma afam primaria, reprezenta duas, e sem mais artificio refere toda a vida dos Beatos: e lepidamente lhe chamaram *Liber de ortu*, & *interitu*. Vede agora se a noticia das composicioens particulares é necessaria em Portugal, e se erron o Critico em apontar os defeitos?

Emfim a conciuazam é, que a nada respondestes do que o Critico disse, e provou dos defeitos das Poezias: e que mui consolado das ridicularias, que dissesse, concluiz, que o mais que diz sobre a Poezia nam merece resposta, mas total desprezo. Se ele o disse de sua cabesa; podia concedervos isto de barato: mas o cazo é, que o disse, e o provou com os melhores autores; e o podia ainda confirmar com os mais doutos da Companhia, como o P. Rapin, e outros; e geralmente com todos os inteligenres da materia, que leguem as mesmas opinioens. Ele nam fez mais, que mostrar nas composicioens Portuguezas os defeitos, que os Mestres da arte mandam evitar: e diz quanto basta para se evitarem. E nisto mesmo se mostra a voia loucura, de condenar como coiza sua o que dizem todos os Mestres.

Verdade é, que confesa nam ter muita noticia dos Poetas Portuguezes: mas tem a que basta para mostrar os seus defeitos: e sabe perfeitamente as regras da Poezia, que é o que vós nam sabeis, como mostrais em tudo o que dizeis, especialmente na censura que fazeis ao Soneto, que ele aprovou, em que dizeis coizas bem indignas. E assim concluimos nós tambem com outra resposta semelhante: *Que nam digo mais, porque nam devo falar com um omem, que nam entende a materia.*

## RELEXA M VIII.

## Da Logica.

**C**uidava eu, que na Logica dissesseis alguma coiza, que viese mais à proposito; visto tervos dado melhores ditames que os comuns, quando vos ditei esta materia: mas vejo que aqui falais pior, do que nas outras, nam obstante o falar tam mal nelas.

Primeiramente duvidais se o que diz o Critico da Istoria Filozofica é verdade. E nisto mostrais a vos grande ignorancia no que pertence a esta profissão. Despois dizeis que dali nam se tira nada. Nam se tira para vós, que nam sabeis o que é necesario para as ciencias: mas tira-se para os outros, que querem saber com fundamento o que citudam, e com isto querem responder às falsidades, que os Peripateticos, como vós, dizem nestas materias. E tambem com isto se mostra que a Filozofia moderna, que vós censurais, foi, e é actualmente abraçada por muitos omens grandes, sem serem condenados pela Igreja, e sem que ninguem lhe chame pouco seguros na Fé.

Confesais, que a Filozofia Experimental é digna de estimissam: e logo acrecentais, que a Experimental nam detroa o sistema Peripatetico. E que provas dais para iso? cila vai: Apresam as balansas para pesar o ar: que parabem se devia fazer a experiência junto da Lua, onde o ar nam tem mistura de vapores, e exhaloens, que facilmente podem cauzar esse pezo. Que bela grasa, meu Fr. Arsenio! Estivestes vós algum dia junto da Lua, para saberes se tem vapores, exhaloens, e atmosfera? ou medistes ja a altura do ar, para saber se chega até a Lua? creio que nam. Pois quando de la vierdes, falaremos entam neste ponto.

Por agora io vos digo, que a Lua é um corpo como a terra solido e opaco, cheio de vales e montes mais altos que os nosos, como confessa o Keplero, (1) Monsieur de la Hire, (2) o P. Ricciolli Jezuita (3) e o P. Regnault tambem Jezuita. (4) E Monsieur Cassini vio nela monte, que lhe pareceo ter mais de trez legoas de altura. (5) Se tem atmosfera sensivel, nam o sabemos; aindaque o podemos suspeitar, visto estar exposta aos raios do Sol. Se tem ar ao redor, nem menos o sabemos. Mas nanda disto tem parentesco com o pezo do ar neste noso globo; provado com tantas experiencias, que os meijos PP. da Companhia mais doutos, e especialmente o dito Regnault dizem ser coiza evidente. Mas isto per-

E ii

tence

(1) In Nuntio Sidereo.

(4) Entretiens Phys. tom. IV. pag.

(2) Memoires de l'Académie, 1706. pag. 110.

(5) Mémoires de l'Académie, 1724.

(3) Almagesti, tom I. l. 4. p. 208.

pag. 405. Histoire de l'Acad. p. 88.

tence à Fizica, onde mostraremos a incompatibilidade das ditas propozisoens.

Confesais, que quanto diz o Critico do Sologismo é ja velho, e que o diz o P. Arriaga. Aqui temos outra falsidade, e calumnia: porque o P. Arriaga nam diz a seista parte do que diz o Critico, e fala só de uma materia. Confesais, que as Filozofias Portuguezas andam cheias de muitas questoens, que se podiam omitir. Pergunto agora, se e cá velho o que diz o Critico, e todos o sabem, para que fazem o contrario? Se o fazem por malicia; sām condenaveis: se por inadvertencia, devem-se avizar paraque se emendem. E em ambos os cazos deviam agradecer ao Critico, o ensinarlhes o verdadeiro caminho de filozofar. O certo é, que iso que vós chamais velho, é aqui tam novo, nam só nas Universidades, mas ainda nos conventos, da Corte que geralmente quasi todos fazem o contrario; e se escandalizam quando lhes dizem o que aviza o Critico: como eu vejo nestes nosos Religiosos. As disputas todos os dias crecem nos Universais, Sinais, Propozisocns, Silogismos, &c. e a Logica que se devia ensinar nam se ensina.

O Critico diz, (1) que nam á discurso que persuada, que nam seja em virtude de um Silogismo: mas que daqui nam se segue, que sem a noticia distinta do Silogismos nam se possa explicar bem. O que prova com o exemplo do mastigar. Vós dizeis, que o Critico umas vezes aprova, outras condena o Silogismo. Outra calumnia. Valhate Deus para omem, que nunca ás-de-ler os periodos inteiros, mas troncados!

O critico falando do que os mestres experimentam nos estudantes diz, (2) que se differem a um destes, que o ramo é final do vinho pelos termos communs, logo entende: se pelos termos Filozoficos, que com dificuldade entende. Vós separando a propozisam do contexto, dizeis que o exemplo é uma frioleira; pois se falarem a um rapaz em latim, nam entenderá ainda que a fraze seja clara. E temos outra calumnia. Meu P. o Critico no mesmo paragrafo diz ambas as coizas: e vós nam' devieis separar uma propozisam do contexto para o calumniar. O Critico condensa o que se diz no *Priori*, e *Posteriori* da Logica: e esta nam se explica aos rusticos, e idiotas, mas a Filozofos principiantes. Onde tudo o que dizeis é uma mera parvoice, como pode ver quem ler o dito paragrafo.

O Critico desde a pag. 308. explica cum titulo expreso a *Ideia da Logica*, que pode ser util: enfinando de que nace a necessidade da Logica: como se adquircem os conhecimento: dando a divizam das ideias relativamente aos trez objetos, *Mēdos*, *Substancias*, e *Relatōens*: explicando o que significam estas trez vozes: explicando a diversidade dos conhecimentos, especialmente dos Universais; a diversidade dos Juizos; a natureza do Racionio. Daqui pasa ás cauzas dos nosos erros, e as explica em breve. Despois dá o metodo de os evitar; expondo as priucipais leis do metodo Analitico, e Sintetico; e o modo de disputar. E assim em poucas palavras diz a substan-

(1) Tom. I. p. 249.

(2) Tam. I. pag. 243.

substancia das melhores Logicas, com a ordem que lhe pareceo mais natural: e nisto emprega 30. paragrafos bons. Vós copiando as seis regras, em que trata do metodo Analitico, dizeis expresamente, *que o omem prometendo dar uma idea da boa Logica, nam diz mais que as ditas quatro palavras.* Pode aver calumnia, temeridade, e *dezaforo* semelhante! (é palavra voia) E sofre-se no mundo tal modo de escrever, e caluniar, sem aver quem vos castigue por semelhante temeridade! E nam quereis que os nosos PP. digam que sois um ignorante prezumido sem o minimo fundamento; e que na Religiam Serafica nunca se consumou inventar mentiras para criticar os Escritores?

Aquelas quatro leis, que o autor indica em poucas palavras, nam se dictam assim aos estudantes; mas cada uma delas se explica, e prova com exemplos, como se pode ver nas Logicas modernas, principalmente de Brescia, Soria, Comini, que nam sam Jansenistas, e tratam isto com disuzam. Mas nam quero agora perder o meu tempo, ensinando-vos o que nam sabeis: só vos digo, que lendo esta vosa reflexam, o que tiro é, que admitiz a verdade de tudo quanto diz o Barbadinho: mas que para dezafogar a vosa raiva, e inveja, no mesmo tempo o injuriais com manifesta calumnia, sem advertir que vos condeneis a vós mesmo.

## R E F L E X A M . IX.

### *Da Metafizica.*

**T**endo o Critico mostrado evidentemente a inutilidade, e impertinencia da Metafizica vulgar, e o prejuizo que fazem os que demoram a mocidade com semelhantes arengas; vós passando por tudo isto com grande dezembargo sem responder uma só palavra, somente reparais em quatro coizas: Primeira, que diga que a Metafizica é inseparavel da Logica, e Fizica. Segunda, que critique o Feijoo. Terceira, que critique as formas distintas. Quarta, que critique os atos primeiros proximos, e remotos. E concluiz dizendo, *que o mais, que se lê na carta, nem prova contra os estudos da Metafizica; nem impugna os principios Aristotelicos.* Isto sim, que é um novo modo de criticar.

Vós nam respondeis a nada do que o Critico diz contra os defeitos da Metafizica; logo tem razam o Critico no que diz, e vós nenhuma em o concordar: muito mais, porque confesais no fim, *que nessas materias á muita questam impertinente.* E que chamais a isto? criticar a carta da Metafizica? a isto chamam todos nam responder, nem provar coiza alguma: antes fazer-se ridiculo. Se querieis concluir alguma coiza devieis mostrar, *que ou o que diz o Critico dos Metafizicos vulgares era falso, ou que só assim se devia tratar a Metafizica: e que aquela ciencia assim tratada era utilissima.* Em quanto nam provais isto, nam provais nada.

Mas

Mas que ridicularias nam dizeis em cada uma das ditas quatro notas? Na primeira definiz, que todas as coizas deste mundo se podem tratar debaixo do titulo de Metafizica: mas que isto nam impede, que se possam tratar estas partes do Ente separadas, e divididas em varias matérias. Que profundo pensamento! nam te diz coiza melhor! Mas que tiramos nos daqui contra o que diz o Crítico? Isto deixo eu à consideração dos que lerem ambas as coizas, as Cartas, e as Reflexoens.

Vamos à segunda. Dizeis, que a maior culpa, que o Crítico dá ao Feijoo é, porque nos seus livros se aproveitou do que trouxeram os outros. Temos outra calumnia. O Crítico fala do Feijoo nos trez ultimos paragrafos da sua carta; (1) e nestes trez ultimos paragrafos nam se achara tal proposição como esta. O Crítico responde aos que em Portugal diziam, que ninguem podia ser douto em Crítica, e Filozofia Moderna, sem ter lido o Feijoo: e prova que isto é uma falsidade. Confesa porém, que o Feijoo tem muita coixa boa, mas que alguma coixa, que na Fizica diz menos má, é o que tirou das Coleçoens das Academias Regias. Mas adverte, que niso mesmo tem muita coixa má; e que pelo menos é inutil a um Filozófo; aos outros pode ser útil. E onde se acha aqui a proposição, que dizeis?

Mas vós como posais meter a facada, e injuriar o Barbadinho, nam se vos dá, de que seja calumniozamente. E nam vedes, que todos se ritam de vós; porque o Crítico nam condena quem se serve dos outros autores, antes aconselha a leitura deles todos os instantes; e mil vezes responde ao seu amigo, que o que diz nam é de sua caza, mas dos melhores autores, de quem o tirou: e nas ocasioens necessárias ate cita nas notas os palos originais. Tal é a vosa cegueira, que nem isto vedes.

Mas eu ja entendo porque incaixastes aqui o Feijoo: foi para dizer, que ele nam condenava ninguem pelos seus nomes; e inveir novamente por este principio contra o Crítico. Mas quem vos poderá crer? O Feijoo nomeia nas suas obras todos os autores que critica, antigos, e modernos. E porque nomiou alguns Religiosos, como a Savonarola, teve perseguiſoens terríveis; e foi necesario que respondesse com apologias. Porque nas Espanhas ainda nam se introduziu a critica, e muitos que nam entendem bem as matérias, chamam às criticas satiras, como à do Barbadinho; e às satiras criticas, como a esta vosa. Ao mais que dizeis da estimassam da obra, nam quero responder, porque responde pelo Crítico toda Lisboa, alem de outros Reinos estrangeiros.

Diz o Crítico, que quem tem boa Logica, nam tem necessidade do Feijoo, para aprender e discorrer bem. Dizeis vós; Como se a Logica fosse um conglomerado de todas as coizas! Meu Fr. Arsenio, isto é nam saber entender o que diz o Barbadinho. Ele nam diz que a Logica seja globo de historias, como vós dizeis: diz que a Logica; ou boa razam aplicada a qualquer

(1) Tom. 2. pag. 17. 18. 19.

quer materia, fará o mesmo que o Feijoo; e pode ser que melhor, porque o Feijoo errou em muitas coisas substanciais.

Mas que importa que o Critico nomeie as pessoas, se fala somente dos estudos, e fala com respeito dos mortos, e vivos? Sem duvida queremis que fizese o que fez um certo moderno, que louvou todos os autores, ainda aqueles, que nem menos se deviam nominar: e eu me achei presente a varios discursos, que fizeram os doutos, principalmente Estrangeiros, que estalavam com rizo.

Poren eu ja vejo que o Critico fez mal. Devia abstrair a razam de erros, de livros, de nulos métodos *in genere*: despois dilo abstrair a razam de autor, e reduzila ao genero sumo de sutileza por meio das precioens formais: e reduzila ao estado, em que o Chagas poz aquele pé pequeno da Dama, que era necessaria uma fé particular para o conhecer. Isto posto, entregar estas razoens genericas ao Ente da razam, e pedirlhe que as destilasse em um lambique bem metafizico, para produzirem a razam summa de metodo: e imprimir entam esta razam generic a de *Método*, que sem duvida seria um livro utilissimo para a reforma dos estudos.

Na terceira cometais com uma falsidade, dizendo que despois da Crítica, que o Barbadinho faz ao Feijoo, se segue uma grande repreensão, que dá aos Peripateticos sobre o admitirem as firmas distintas. Isto é falso: porque despois da critica do Feijoo nem se segue nada na dita carta. Mas vós escrevestes isto de noite. Porem à vosa critica responderei na Teologia, porque vai incluida na terceira Reflexam.

Vamos à quarta nota. Fazeis aqui um longo discurso, condenando o autor de ter criticado os atos primeiros proximos, e remotos, e provais largamente que estas palavras são muito claras. Meu P. o Critico mostra entender muito bem estas palavras: o que nam quer entender é a arenga, que com elas se forma na Fizica, e Metafizica. E tem razam; porque os mesmos Peripateticos mais doutos dizem que é uma embrulhada terrivel. Mas demos-lhe que a reflexam seja leve, que vem a ser isto para as infinitas coisas de substantia, que o autor critica nos Metafizicos? Por ventura é este todo o argumento da carta? Bem se vê logo, que vós dormicis, quando escrevestes isto, ou que nam sabies como divicias criticar.

## REFLEXAM X.

### *Da Fizica.*

**C**uidava eu, que vós passase a Fizica sem falar nela. Mas ainda que nam tenhais nada que dizer, como se vê, contudo sempre quereis arranhar o Critico. Desde o principio mostrais a vosa ignorancia Filozofica dizendo, que se pode conservar a Fizica experimental com a Aristotelica, porque as ex-

perienn-

periencias nam destruem o sistema Aristotelico. Meu Fr. Arsenio, unir estas duas coizas é unir dois contraditorios. Em primeiro lugar vós nam entendeis que coiza é Fizica experimental, porqne confundiz a pratica com a especulacion. Se tiveſcis lido, e entendido bem o Barbadidho, (I) vericis entam que coiza era Fizica.

A Fizica comprehende duas partes: uma *Iſtorica*, que refere todos os fenomenos, e os instrumentos, com que se descobriram: a outra é *Discursiva*, que é a Ciencia, que examina a natureza do corpo mediante os efeitos que vemos. Para isto é necessaria a Matematica, como prova no dito lugar o Bardinho. Desorte que o Fizico moderno para explicar qualquer fenomeno, só se serve dos principios da Matematica, que sām evidentes, ou para melhor dizer, com as leis do movimento explica todos os fenomenos.

Daqui saie por legitima consequencia, que um Fizico moderno nam pode admitir o sistema Aristotelico. Explicome com alguns exemplos. Primeiro: Passando o raio da luz obliquamente de um meio mais raro para outro mais denso, v. g. do ar para a agoa, ou pelo contrario, nam prolegue por linha direita; mas ou se inclina, ou se afalta da perpendicular. Um objecto visto por uma lente parece muito maior, e os raios vizuāis fazem maior angulo na retina. O Prisma de cristal separa sempre os finco, ou sete raios de diferentes cores, de que se forma a luz; o que admitem todas as Academias. Um moderno prova aqui evidentemente que a luz é corpo, porque encontrando outro reflete, ou se refringe; o que nam faria se fosse qualidade. O Peripatetico, que chama à luz qualidate, isto é, nam corpo, nam pode explicar estes fenomenos.

Segundo: Um vidro verde pizado é branco. A pedra negra pizada faz-se branca. A pedra rustica alizada toma outra cor. O paño encarnado molhado parece mais escuro, &c. O moderno, que confesa que a luz é um corpo, responde, que mudada a superficie do corpo, ou ocupada com a agoa, deve a luz refletir differentemente para os olhos, e produzir diferente sensasam neles, que é o mesmo que diferente cor. Aristotelico nam diz, nem pode dizer nada.

Terceiro: A agoa, o vinho, e a mesma tinta bem batidas com um pao fazem uma escuma branca; a agoa com o sabão faz a mesma escuma. Aquela brancura nam é sonho, e coiza que existe, e que todos vêm, e dura bastante tempo. Contudo desfazendo-se a escuma, tornam aqueles corpos a adquirir a sua antiga cor. Daqui segue-se que a cor nam é uma qualidate distinta; mas que da parte do objecto é a diversa configurasam da materia, e a diversa modificaſam da luz: e da parte da potencia a diversa aſefam produzida nos olhos: E la vai pelos ares a cor Peripatetica.

Quarto: Um corpo odorifero, v. g. uma roza à proporsam que perde o cheiro, perde tambem o corpo, e se vai secando. Daqui tira o moder-

no, que o cheiro sam as particulas que se exalam do corpo odorifere, e ferein as membranas interiores do nariz: e por consequencia que nam é qualidade Peripatetica.

Quinto: A luz refletindo dos corpos para os olhos, (a que chamam especies vizuais) segundo a diversa configuraçam do humor cristalino, representa o objeto maior, ou menor na retina: como se vê nos Presbitas, e Miopes. As qualidades nam tem contato com o corpo, ou quantitade: logo as especies imprenhas nam sam qualidades Peripateticas, mas um corpo quanto, que é a luz.

Sexto: Os animais, como mostra a Anatomia, vivem em quanto o sangue perfeitamente circula no corpo; (e isto confirma o Critico na sua carta da Medicina com o exemplo de Boerhaave) o sangue circula em quanto nam se coagula, ou rarefaz extremamente, ou em quanto se nam rompe algum vazo necesario para conservar a maquina. A alma inteligente nam sabe nada disto que passa no corpo: e assim nam é a que faz este fenomeno. Daqui tira o Moderno, que o que anima os viveentes nam é a alma inteligente, mas o dito sangue. E la vai pelos arcs a alma informante, e compleinte da materia, a forma cadaverica, e outras destas ridicularias.

Setimo: Todos os animais, sem excetuar o homem, nascem do ovo, como mostram as obervações dos famozos Leeuwenhoek, e outros: Logo nam á tal semente que se corrompa, para se lhe introduzir a forma de homem, como dizem os Peripateticos.

Oitavo: A pasta, que se cria entre os dentes, dizem os Peripateticos, que tem sua materia e forma particular. Os modernos mostram com o microscopio, que nam é outra coiza mais que uma congerie de bichinhos: e ja temos que nam á tal forma Peripatetica.

Nono: Um animal metido em um almofariz, e pizado quotidianamente, reduz-se a polme, e liquido. O trigo pizado faz-se em farinha, e se despois de feito em pam seco se torna a pizar, torna outra vez a ser farinha. O almofariz nam tem virtude de produzir novas formas: e nada ali se produzio de novo. Contudo o polme nam é animal, nem a farinha é trigo, ou pam. Logo a diversa modificaçam da materia é, a que faz um novo composto. E la vai rejeitada a forma substancial Aristotelica.

Decimo: O ferro, e aço, conforme dizem os Peripateticos, tem duas formas substanciais diferentes. Contudo os modernos do ferro formam aço sem produzir nada de novo. Com que nam á tal forma Peripatetica.

Deixo mil outras experiencias, que provam que o sistema moderno nam se pode unir com o Peripatetico. Estas bastam para mostrar a falsidade da vosa proposicam: (1) que ainda que sue agga pela testa, nam á

de provar, que esas experiencias destruem o sistema Aristotelico: (1) que todos os instrumentos da Mecanica nam desfazem o sistema de Aristoteles, nem ate aqui se pode provar. Nam o provam para nós, pois nam sabeis nem sistema moderno, nem mecanico, nem coiza alguma delas. Mas para aqueles que o entendem é isto verdade tam certa, que ate os mesmos Jezuitas modernos, que nam obstante a proibisam do seu Geral, se rezolveram a escrever Filozofia moderna, mostram evidentemente que os sistemas sam incompatibleis, como o P. Castel, e Regnault, alem de outros. E quando abrasam o sistema moderno, logo regeitam o Peripatetico.

Nem pode ser de outra sorte: porque o sistema moderno nam consiste na istoria das experiencias, como vós supondes: (e ainda nese caso as melhores experiencias nam se podiam explicar no sistema Aristotelico) consiste sim nos principios, que se abrasam para as explicar. E como os principios dos melhores modernos sejam as leis do movimento, com as quais explicam tudo: segue-se, que para darem razam de cada fenomeno, devem explicar como a materia movida localmente assim, ou assim, posa produzir o tal fenomeno. Os Peripateticos nam explicam nada por movimento dc produsani. Logo quem abrafa o sistema moderno, nam pode abrafa o Aristotelico, que é diametralmente contrario. Se vós ioubeseis bem, que coiza significa esta palavra *sistema*, nam direis, que as experencias, e instrumentos eram o sistema moderno: e consequintemente que este era compativel com o Peripatetico.

Dizeis mais, que o sistema de Cartezio á muitos seculos que morreio: e que os Espanhoes, que tem o juizo em seu lugar, proibiram os livros dele, e os mandaram sepultar na cova do desprezo. (2) Nisto mesmo tornais a mostrar a vosa ignorancia. O Cartezio morreio em 1650. e ainda que os Jezuitas em Fransa, Flandres lhe foram contrarios, eses mesmos Jezuitas no fim do seculo pasado, e no presente o abrasam em Fransa, e Flandres, e oje muitos Religiozos o defendem.

O sistema de Cartezio nam é o sistema moderno, que inculca o Critico; mas outro diferente. O sistema de Cartezio consiste na ipotezi, que fez para as experiencias. O servirse delas, e explicalas por outro modo, fizerao no mesmo tempo o Galilei, o Bacon de Verulamio, o Merseno, o Gazendo, e mil outros sem dependencia de Cartezio. O sistema que inculca o Critico é o sistema experimental do Galilei, reformado pelo Newton. Mas como vós nam sabeis nada disto, tenho necessidade de vos estar ensinando todos os instantes, como a uma criancá, que comeisa a aprender.

O comum dos Espanhoes nam faz autoridade em materia de Filozofia, porque seguem os mesmos prejuizos dos Portuguezes. Mas os Espanhoes, que tem o juizo em seu lugar, fundaram em Sevilha, e Madrid duas

Aca-

(1) Ibid. pag. 32.

(2) Reflex. Apolog. pag. 33.

Academias de Fizica experimental , e Medicina , segundo o estilo das de França , para introduzirem no reino a boa Filozofia , e deitáram abaixo as parvoices da Aristotelica , como confesa o voso mesmo oraculo Feijoo , no 7. tomo falando da Medicina. E dai-lhe tempo , que vós vereis que os Espanhóes , que sam os unicos que faltam , abrirám desorte os olhos , que da Aristotelica nam se ouvirá mais que o nome.

Falais em *Platam* , *Epicuro* , *Anaxagoras* , *Empedocles* , e a estes uniz os *Chimicos*. Pode aver confiança semelhante ! querer falar na istoria da antiga Filozofia um omem , que nem ao menos ouvio dizer que avia tal istoria no mundo ! O melhor está em unires os *Chimicos* , que floreceram no XVI. e XVII. seculo , com os Antigos ; e cuidares que tendes exaurido todos os sistemas , quando nem menos nomeastes a quinquageima parte.

Finalmente concluiz decretoriamente , que examinados todos os sistemas , veio-se a concluir que o de Aristoteles concordava mais com os dogmas da Religiam. Meu Fr. Arsenio , os que concluiram iso foram os que sabiam tanto como vós : porque os SS. PP. concluíram o contrario ; que nam avia sistema mais contrario à Religiam , que o de Aristoteles : e o mesmo concluiu no seculo passado o famozo Conringio , que foi o mais apaixonado por Aristoteles. (1) Sabei que os PP. antigos reprovaram todos os sistemas inteiros , por conhecerem que continham muitos erros : e de todos , a saber dos Platonicos , Stoicos , Aristotelicos , Egípcios , Pitágoricos , &c. tiráram o que entenderam melhor , e que se podia unir com a Religiam : mas especialmente reprovaram o sistema de Aristoteles , por defender tres erros , que destroem o principal fundamento da nosa Religiam. Porque Aristoteles negou a Providencia Divina ; afirmou que o mundo era eterno , e que a noja alma era mortal. E por cauza destes tres erros todos os melhores PP. dos primeiros seis seculos inveiram contra ele , como Justino , Clemente Alexandrino , Lactancio , Atanazio , Bazilio Magno , Gregorio Niseno , e Nazianzeno , Epifanio , Ambrozio , Crisostomo , Jeronimo , Agostinho , Teodoreto , e outros muitos. Lede o famozo Lanujo , autor catolico , Francez , que traz todas as autoridades por extenso , e relata todos os erros de Aristoteles contrarios à nosa Religiam. (2)

E por esta mesma razam agradou mais Platam aos primeiros PP. porque tinha menos erros. E se ao despois os modernos no XII. e XIII. seculo introduziram Aristoteles , nem por iso introduziram o sistema ; mas as opinioens separadas. E os que quizeram ao despois introduzir o verdadeiro sistema tirado das suas obras , como o Pomponacio , Cremonino , Cezalpino , e outros , cairam em muitos erros , e foram condenados pelo Concilio Lateranense. Vede se concorda isto com o que vós dizeis.

F ii

Le

(1) *Conringiana*.

(2) *De varia fortuna Aristotelis in Scholis Parisiensibus* , c. I. G. 2.

Lede com atensam o Critico , e vereis que as obras de Aristoteles foram queimadas por ordem do Concilio Senonense no ano 1209. pelas erazias que produziam. E que por alguns seculos foram proibidas pelos Papas : mas como isto vos nam serve , por iso o ocultais para poder columniar.

Dizeis mais , que sendo necessaria a Matematica para a Fizica , fica muito mais dificultoso o estudo da Filozofia. Se vós o nam entendéis , porque nam sabeis que coiza é Matematica , que culpa tem diso o Critico , que o explica muito bem ; (1) e nos reinos Estrangeiros o entendem , onde a Filozofia por aquele estilo se acaba em dois anos , e sabem mais do que vós.

A outra reflexam , de que o Critico por toda a parte inculca a Geografia , tambem é cosa , isto é , falsa. O Critico inculca o tale estudo , onde é necesario , e onde o inculcam todos os omens grandes , que trataram a dita materia. Mas como vós nestas coizas nam sois juiz-competente , apela ele para os que entendem as faculdades.

Finalmente concluiz esta famoza critica dizendo , que se o Jezuita disse , que posta a experientia da agoa introduzida na bala de bronze ja cheias de agoa , ia pelos ares toda a sua Filozofia ; era ignorante , ou maliciozo : porque isto nam obsta a nenhum dogma Aristotelico : e basta que lo diga yo.

Explicai-me vós no sistema Aristotelico por meio das quatro qualidades a dita experientia. Certamente com os principios de Aristoteles nunca a explicareis : logo disse bem o Jezuita , que a sua Filozofia nam servia para estas experiencias. Para o ar estar nos vacuos das particulas da agoa , é necesario que a agoa conste de particulas de figura particular , que o posam receber : é necesario que o ar seja preciso entre esas particulas : é necesario que o ar se posa comprimir : é necesario que conste de particulas ramozas para terem virtude elastica. E la vai a forma Aristotelica do ar , e agoa. Para o bronze se dilatar , e deixar sair ou a agoa , ou o ar pelos poros , é necesario que os tenha : e isto nam concorda com a forma Peripatetica dos metais.

Mas seja muito embora isto mao , pior que tudo é a istoria do agoadeiro ; e a razam que dais é verdadeiramente de agoadeiro. Devieis provar primeiro , que cada mariola bebeu igual quantidade de agoa da sua quarta : segundo , que a agoa que ficou em ambas era muita mais do que a que podia caber em huma so. Em quanto nam provais isto , falais como agoadeiro , e nam como Fizico : e mostrais que iabais tanto de experien-cias , como das outras materias.

Esta é toda a vosa critica à carta Fizica do Barbadinho. E como nem tendes mais que dizer , nem ao menos ese pouco que disistes , ainda quando fosse verdade , obsta ao sistema do Barbadinho , e aos belissimos

CON-

conselhos, que dá em materia de Fizica, em que mostra erudiſam, e coñecimento profundissimo, seguese claramente, que nam respondestes a coiza alguma; e que fica em pé tudo quanto dice o Critico contra a Fizica deste reino: esperando que fasais algumas experiencias na Lua, para destruir o que dizem as melhores Academias da Europa, donde o Critico o tirou.

O que dizeis das formas accidentais fica para a Teologia.

## R E L E X A M XI.

### *Da Etica.*

**N**esta Reflexam cauza orror ver as muitas falsidades, e puerilidades que dizeis, por nam entender o que diz o Critico na sua carta. Tenho obſervado que falando vós muito mal em todas as materias, quando falais nas ciencias, e muito principalmente naquelas, que tem mais conexam com a vosa profisam, ainda falais pior, e mostrais total ignorancia dos principios e fundamentos. Mas como eu tenho tomado o empenho de vos ensinar nestas materias, darvos-ei uma breve lisam.

A primeira coiza que vés nam entendéis na prezente materia é que coiza seja *Etica*, e que coiza seja *Teologia moral*: porque se o entendeseis, acharieis a inteligencia das propozicioens, que diz o Critico; e a resposta a todas as falsidades que escreveis. Muito bem o explica o Critico; (1) mas vós estais costumado a nam ver nele o que diz.

A *Etica* ensina a conheeer qual é noso fim, e dirigir, para conseguir todas as nosas aſoens: (2) mas tudo ſomente com os ditames tirados da razam natural, ſem fazer memoria alguma da revelaſam ſobre natural: a iſto chiamamos *Religiam natural*. A *Teologia moral* moſtra ao omem o mesmo fim, e o conduz a ele, tirando os ſeus ditames do que Deus nos reſevoou ou em palavra, ou em escrito.

Daqui vem, que ainda que a *Etica* enſine o omem a conformarſe com a boa razam, para evitar os vicios; como com a luz ſomente da razam nam se alcanſa qual é a verdadeira origem destes males, que é o pecado de noso primeiro Pai: (poſto o qual nós nam temos forſas baſtantes para nos livrar de todos os vicios, mas neceſitamoſ da graça de

Grif-

(1) Tom 2. pag. 53.

(2) *Summum bonum si ignoretur, videndi rationem ignorari necesse est. Ex quanto tantus error consequitur, ut, quem in portum se recipiant, scire non possint. Cognitis autem rerum finibus,*

*cum intelligitur quid sit & bonorum extreum, & malorum; inventa via via est, conformatioque omnium officiorum... Hac constituta in Philosophia, constitua sunt omnia. Cicero de Finibus, I. 5. c. 15.*

Cristo mediador) segue-se que a Etica, que nam conhece esta grasa, nam pode dela deduzir os preceitos para emendar perfeitamente os costumes: e somente ensina a emendar alguns vicios; mas nam pode conduzir o homem ao seu fim, e á sua maior felicidade.

Esta é a razam, porque ainda que entre os antigos Filozofos se achafem muitos, que conhecéram confuzamente a Deus, e obráram bem em alguns pontos; (1) contudo nam obráram bem em tudo, porque se guiaram somente pela luz da razam, a qual nam dá noticia da grasa de Cristo: e nam puzeram por principio fundamental da sua Etica o amor de Deus, e nam refiriram para ele a bondade das nosas afoens. A Teologia porem, supondo ja sabido tudo o que diz a Etica, supre aquillo que falta na pura Etica, porque como se funda nas verdades reveladas, daqui tira a verdadeira origem da nosa infelicidade, que foi o primeiro peccado; e a necesidade que temos da grasa de Cristo, para regular as afoens, e conseguir a maior felicidade, que é Deus: propoem os meios, que Deus revelou para isto; e desta sorte ensina muitas coizas, e muitas obrigafoens ao homem, (aque os Filozofos chamam *ofícios*) as quais nam ensina a pura Etica, ou razam natural.

Daqui se segue, que nem a pura Etica basta para regular as afoens dos homens: nem a pura Teologia nem a Etica basta para persuadir a todos: porque a razam, e revelatam tem vinculo necesario, e de ambas se compoem este todo da religiam, que nós devemos seguir, e defender. Aquela justifica os motivos da nosa religiam; porque mostra aos Filozofos Idolatras, que os Teologos nam introduzem senão aquelas maximas, que a mesma razam persuade, e diferam os antigos Filozofos. Esta explica aos mesmos Filozofos aquilo que eles confuzamente entendiam, e lhes mostra, que para conseguir o homem o seu fim nam basta somente a religiam natural, mas se requerem outras muitas coizas.

Os Moralistas comumente confundem estas duas coizas; e misturando a razam natural com a revelafam, fazem uma selada de materias. Os Modernos porem separam estas profisoens, para proceder com clareza, e fundamento; e juntamente para mostrar, que as coizas que aconselha, e manda a nosa religiam, sam tam dignas de se receberem, que a maior parte delas praticáram os antigos Filozofos, guiados somente pela luz da razam.

Esta separafam de materias é necessaria para reduzir os Deistas à nosa religiam: e por esta cauza os Teologos modernos tem escrito tam belos tratados da *Religiam natural*, para mostrar aos Ateos a existencia de Deus: para dela tirar os principios da religiam natural contra os Deistas: e para

(1) *Gentes, qua legem (positivam) legem non habentes ipsi sibi sunt lexi non habent, naturaliter ea qua Legis Paulus ad Rom. c. 2. (positivæ) sunt, faciunt: hujusmodi*

do conhecimento da religiam natural mostrar evidentemente a necessidade da revelasam , ou da religiam sobrenatural , que é a nofa religiani Cristan.

Isto é o que diz o Critico , e isto entendem muito bem todos os que sabem que coiza é Teologia , quais sam as crenças modernas , e o como se convencem. E daqui claramente se mostra , que tudo quanto dizeis na ditta Reflexam , procede de que ignorais estas materias , e de que sois um Teologo de agoa doce , que nam sabeis mais , que quatro postilas bem uzuais.

A vosa primeira propozisam é esta : *Se a Teologia ensina a conformar-se com a lei natural , e positiva , e tambem alguns ofícios , que o Filozofo ignora , que necessidade tem o Teologo da Etica ?* Respondo : Tem á mesma necessidade , que tem a Teologia Sobrenatural da Natural : porque a Moral é a Etica sobrenatural ; e a Etica é o Moral natural. E assim como nenhum Teologo até aqui duvidou da necessidade da Teologia natural ; assim tambem nenhum deve duvidar da necessidade da Etica , ou do Moral natural. E assim como a Teologia natural serve para convencer os Atcos , assim a Etica serve para convencer os Deistas.

Certamente que para um omem crer o que Deus dice , basta saber o *Credo* : e para obrar bem , basta saber os *Mandamentos*. Mas isto é fé de carvociro , nam de Teologo , o qual deve saber porque cre , e convencer os outros que nam crem. E daqui se segue , que tudo o mais , que dizeis naquele paragrafo sobre a autoridade dos Filozofos , sam parvoices ; e proveni de que nam entendéis o que o autor dile , nem o que acima tenho explicado. Estudai a materia , e nam fasais absoluta uma propozisam , que tem sentido determinado.

A segunda propozisam é : *que a Etica disponha os omens para receber a religiam est error priori.* O erro está da vosa parte , em nam saberdes , que avia Deistas no mundo ; dos quais está cheia a Europa , e contra os quais tem escrito os mesmos erêjes , como o Clarke , o Derham , o Jaquelot , e muitos outros ; e de nam saberdes , que o famoso Boyle fundou uma cadeira de Teologia natural em Londres , para defender a Religiam Natural contra os Libertinos de Inglaterra , que sam os mais perjudiciais erêjes entre todos. Mas isto para vós é pior do que o Grego , e Ebraico.

Vós mesmo , sem querer , o confesais dizendo , *que aos Gentios basta provar , que os preceitos do Decalogo sam conformes aos ditames da razam.* E quais sam eses ditames da razam , se nam as leis da Etica ? Demais , se o Gentio dizer que nam sam conformes , como lho aveis de provar senam coni as razoens , que acima digo tiradas da Etica ? Bem se vê logo , que destas materias nam sabeis nada ; e contudo tendes atrevimento para dizer , *que tudo isto se enfina Milhor na Cartilha , do que na Etica.* Outro oficio , meu Fr. Arsenio , que destas materias sabeis muito pouco , ou nada.

A terceira proposicão é ; que nam entendete o que significa : A Teologia reconhece a origem da natureza corrupta ; A Teologia aponta os meios sinalados da revelação ; e que sam coisas escuríssimas. Nam me admirou nada ; porque isto sucede a quem nunca estudou as matérias , como vós. Mas que culpa tem dito o Crítico , que o explica muito bem , como assim tenho declarado. O melhor está , em que fazendo do sainbenito gala , confessais aqui , que nam sabeis Grego , nem Ebreos : nam vos envergonhando de que faia tal blasfêmia literaria da boca um omem , que quer criticar as matérias dogmáticas. Aqui entra bem a resposta do Ereje de Gibraltar : *Miror, Jesuitæ cùm sitis ; ignoretis linguam Græcum.* O que dizeis dos ofícios ( cuja palavra nam entendecis ) é verdadeiramente digno da vosa grande capacidade , e modestia.

O Crítico diz , (1) que aconselhára a alguns Jurisconsultos , e Teólogos Moralistas principiantes ( destes é que se faia no tal lugar ) seus amigos , que decorassem bem as regras de Direito ; porque nos cacos repentinios quem as posse , e entende bem , julga melhor qualquer caco , do que os que afe tam exquiza eruditam. Vós troncando a proposicão dizeis somente que basta saber as regras de Direito para os cacos repentinios ; e acarretais mil cacos sem pés , nem cabesa , para provar , que o Crítico disse mal.

Meu Fr. Arsenio , isto é uma calunia , e ignorancia. Calunia , porque vós troncastes a proposicão , tirando-lhe as palavras , e as entendete bem , as quais mostram , que o autor nam disse se aplicassem cegamente mas com juizo , e reflexam. Ignorancia , porque nem o autor diz que se apliquem sem reflexam , nem isto se segue doque ele diz. E se fosse lícito interpretar assim as proposicões absolutas , o mesmo argumento se podia voltar contra os dez mandamentos , que sem se entenderem , nam se podem aplicar bem. E contudo esta proposicão : *Quem sabe os mandamentos , sabe todas as leis para obrar bem :* é verdadeira , e ninguem a pode censurar , senam uma cabesa , como a vosa.

Diz mais o Crítico , ponderando que a falta da Etica produz mil defeitos nos Moralistas : (2) *Os Cazuistas comumente nam dam razam do que dizem , mas apontam somente os autores Cazuistas , donde o receberam ; os quais nem menos asinam razam , mas fundam-se em outros antecedentes.* Vós aqui fazendo um caco rezervado , exclamais contra a ignorancia do Crítico. Mas a ignorancia está em vós , por nam considerardes , que o Crítico nam nega absolutamente que eles dem algumas vezes alguma razam , como se vê de palavra comumente ; mas nega que dem pela maior parte boas razoens , tiradas da razam natural , e da Etica : o que confirma comparando-os com Cicero , Seneca , Plutarco.

Abri a summa do Buzembbaum , do Pottestas , &c. e vereis que a razam consiste

(1) Tom. 2. pag. 54.

(2) Tom. 2. pag. 53.

consiste às vezes em uma regrinha n'rito piquenina; outras vezes nem isto; e logo passam acitar os autores. E estas razões que dão, tiram-nas cegamente dos outros que citam, sem as deduzir da boa razão natural: e nem um toma o trabalho de as examinar fundamentalmente, que é o que diz o Crítico. Mas vós nunca vedes senão o que queréis.

O Crítico quer dizer ali aquilo mesmo, que tem dito os melhores Teólogos da Europa, e entre eles o douto P. Tirio Gonzales Geral dos Jezuitas, e os dois Jezuitas Rebelo, e Comitolo escrevendo contra o *Probabilismo*. Sabe o Crítico muito bem, que os Moralistas por falta da boa Ética, e por introduzam da muita Metafísica pesima tem introduzido o *Laxorismo* na Teologia debaixo do nome de *Probabilismo*: e que daqui tem nascido a maior parte das propozioens condenadas, que traz o voto Lacroix no princípio da sua Teologia. Sabe que esta questam tam debatida no seculo passado abriu os olhos aos Teólogos, pois de entam para cá todos os que tem escrito com fundamento, seguem as opinioens mais provaveis, conforme os conselhos dos Concilios, Padres, e boa razão. Sabe que os Erejes escarnecem os Cazuistas pela mesma razão: e que muitos deles neste ponto (tirando algumas coizas) escreveram melhor do que os tais Cazuistas. Sabe que o famoso P. Concina Dominicano moderno escreveu em Roma belíssimos livros contra esta casta de Moralistas, ensinandolhes, de que fontes devem tirar as suas rezoluções: e que foi muito louvado pelos Papas. E sabendo tudo isto, contentou-se de tocar somente a materia, porque falava com quem o entendia. Mas se quereis saber mais, lede o dito P. Concina na *Istoria do Probabilismo*, na *Quaresma Apelante*, e nas suas cartas contra o P. Benzi Jezuita, que ele vos dará a demazia.

Cauza compaixam ver o que dizeis nos dois paragrafos seguintes, em materias de Direito natural: e mais que tudo, o confirmalo com a autoridade de Aristoteles; quando na vosa opiniam os Éticos sām superfluos, e na minha Aristoteles nam prova nada no dito cazo.

Aqui entra de novo outra inépcia: que para saber que coixa é vicio, é necesario consultar a Teologia especulativa na materia de *Actibus humanis*. Irmam Arsenio, isto é uma ignorância: porque os vícios mostram-se com a boa razão na Ética; e o que os Teólogos dizem de hoi nestas matérias, da Ética o tomam, como afirma disse. Além disto o Crítico nam fala das virtudes sobrenaturais, nem dos vícios opostos a estas virtudes, que eses pertencem ao Teólogo: fala sim das virtudes naturais do entendimento, e vontade, e vícios a elas opostos; no sentido em que falam os Éticos Gentios, Pancio, e Cicero, e o voso Aristoteles, que trata de *Virtutibus*; que é o que vós nam entendestes. Conclui poi com uma satira, a qual, examinada palavra por palavra, mais se acomoda a vós, do que ao Crítico.

No penultimo paragrafo com a vosa costumada sinceridade chamais satira ao que o Crítico aconselha aos Nobres: iem advertires que ele lou-

va uns, reprova outros, e nam nomeia ninguem: e isto segundo os vosos mesmos principios nam é satirá. Satira é o que vós dizeis neste paragrafo, e o fim com que o dizeis, que muito bem se sabe. Aqui mesmo vçjo outra ignorancia vosá: que tomais *a fedalgia espiritual* no sentido eclesiastico, e sobrenatural, devendo tomala no sentido do paragrafo acima. E o que tem mais grasa é que confirmais isto com os Etnicos. Finalmente concluiz, mostrando a vosá ignorancia, com dizer que o Critico inculca a *Astrologia*. Nam achareis tal propozisam em todas as obras do Critico: antes ele condena, como devem fazer todos os bons Filozofos, e Catolicos. Mas vós, que sois Cafre nestas materias de erudisam, nam sabeis, que *Astronomia*, e *Astrologia* saim coizas muito diferentes: e nem menos sabeis que o Critico nam fala expresamente na Astronomia como tal.

Porem eu ja nam tenho pacienza para estar ensinando rapazes. Sómente digo, que os nosos Padres asentáram, que vós nam entendetdes nada do que diz o Critico: nam impugnastes a necesidade da Etica; e muito menos confutastes o metodo, que ele aponta: mas tomastes somente algumas palavras separadas, que nam entendetdes, para o calumniar. E atim fica em pé tudo quanto o Critico aconselhá nesta parte da Filozofia.

## REFLEXAM XII.

### *Da Medicina.*

**E**Ntre tudo, o que se contem nestas vosas Reflexoens, o que fez mais vontade de rir aos nosos Padres foi, o ver nelas o titulo de *Medicina*. Quando soubestes vós, ou estudaistes Medicina? ou quando ao menos sonhastes fabela, ou estudala? Que flato foi este, Fr. Arsenio? donde faio esta nova ideia? Falemos sem paixam: qual foi o voso tim em publicar estas Reflexoens? foi o parecer ridiculo en toda a materia? Suponho que sim: pois de outra forte nam cairteis em semilhante arrojo.

Tendes vós lido todos os autores, que cita o Critico? aposto que nam vistes nenhum. Pois sem esa noticia sois louco em falar em uma materia, que o Critico disputa com tal penetrasam, erudisam, e bom gosto; que asentáram todos os que tem voto, ainda os mais apaixonados contra ele, que era das melhores cartas, e mais utis a este Reino. E chamais satira a uma coiza tam importante, como ensinar aos omens a conservar, e recuperar a saude? Isto só bastava para vos desterrarem de outo qualquer Reino, como omem prejudicial à Republica.

Mas vamos à voia Critica; a qual ie reduz a trez coizas, calunzia, ignorancia, e invetiva. Diz o Critico (I) falando das qualidades do bom Cirurgiam: que todos os Medicos devem ao menos saber a teoria da Cirurgia,

para

para ensinarem a Cirurgiam em caso de erro : e o confirma com Ipoctates, e Cornelio Celfo , que foram Medicos, e Cirurgioens, e com outros modernos. Dizeis vós, que nesta sua critica quer que os Medicos sejam Cirurgioens, e que dá uma razam forte , porque em Lisboa á um Medico que é Cirurgiam-mór : e aqui fazeis uma lamuria eterna. Primeira calumnia. O Critico nam dá tal razam : dá sim a razam intrinseca da necesidade da ciencia no Cirurgiam ; e fomente 10. folhas antes da tal pagina , falando da Anatomia , incidentemente tinha tocado o caso do Cirurgiam-mór. Contudo isto em uma , e outra parte fica em pé , que o Medico deve ser Anatômico , e Cirurgiam.

Dizeis mais , que a Anatomia se estuda em Portugal pelas estampas , e que por final algumas nam concordam. E que a Anatomia é menos necessaria ao Medico , que ao Cirurgiam. Mandai esludar um relojoeiro por estampas , e dizeilhe ao despois , que vos fasa um relogio de minutestes. Pois o mesmo sucederá ao Anatômico por estampas. Primeira ignorancia.

Dizeis mais , que o Medico só pode conjecturar a causa da doensa. Concedo : vamos adiante: O ponto é indagar qual seja o principio do mal , e qual deve ser o remedio. Ajuda para isto a experientia , e bom discurso. Concedo tudo : que tiramos daqui? Para isto serve muito pouco a Anatomia. Segunda ignorancia. Como pode discorrer o Medico com acerto , se ele nam sabe quais sam as partes de que se compoem o vivente? Ide falar nestas matérias com os negros de Angola , ja que nam entendeis o que dizeis.

Dizeis mais , que o Critico fala da artereosomia , como de coixa uzual , que devem saber os Cirurgioens. Que temos contra isto , P. Mestre? ai vai a bala: Esta casta de sangria na cabesa é muito perigosa , e nas más partes perigozissima. Logo nam se deve saber? bela consequencia! Temos outra ignorancia. Tambem a paracentesi no peito , a trapanasam do cerebro , a ligadura da aneurisma , a cozedura da rotura , o tirar a pedra da bexiga , o tirar a catarata dos olhos , o cortar uma perna , sam operacioens mui perigozas ; e nem por isto os Cirurgioens as devem ignorar , ou omitir nas occasioens necessarias. Seria melhor que estiveleis a dormir , do que a elcrever.

Conta o Critico , (1) que um seu amigo Florentino casualmente aconselhou a outro , aplicar o nabo pizado às almorreimas , e que lhe sucedera bem : e conta isto para fazer escarneo dos remedios ; como se vê no dito paragrafo. Dizeis vós , que a cura se fez com olio de nabos , Segunda calumnia. E logo aqui entra uma inventiva , como se o omem dissesse alguma propozisam de Jansenio.

Refere o Critico finco paginas antes desta , que o Curvo a tribue ao olio de nabos a cura de certas berbulhas : e diz que o nam prova bem. Dizeis porem vós aqui , que o Critico no caso do Florentino , que o remedio talvez estivesse no olio , e nam nos nabos. E temos outra calumnia : porque o

Critico fala em dois cazos bem diferentes, e em diferentes Lugares.

Mas estejam ja todos os Medicos bem atentos, que S. Paternidade faise agora com um asforismo muito util para sarar todos os doentes do mundo, e reformar a Medicina da Europa. Tenham pois entendido todas as Academias de Petersburg, Berlim, Leopoldina; de Pariz, de Montpelier, de Londres, de Edimburgo, de Madrid, e de Sevilha. Saibam todos os Medicos modernos da Europa, que ja daqui por diante nam am-de duvidar, se os simplices, que entram nos segredos, fazem o seu efecto; e muito menos experimentar cadaum separadamente; sub pena de incorrerem na indignasam de S. P. que para todos deve ser a mais sensivel: e recebam com a posivel venerafanz todos os segredos ja introduzidos; porque S. Paternidade, que é o Fizico-môr do espacio imaginario, sabe de certo, que se entre eles vai algum superfluo, nam é nocivo, que é o que basta.

E tambem fiqueim advirtidos, de nam dizerem mal do metodo dos Arabes, e de Galeno; porque S. P. muito Reverenda nam gosta dito; e sabe de certo por noticias muito particulares, que achou nos seus Archivos, que os Arabes tinham excelente metodo: da mesma forte que um negro ( seu conhecido ) do Certam de Angola tinha unia Filozofia particular para curar Elicos: e quasi quasi que esteve para dizer, que tinha sido chamado para Presidente da Academia das Ciencias de Pariz. E assim nam devemos dizer mal da Galenica, porque veio da Arabia.

Temos aqui outra falsidade: porque o Critico nam diz mal de Galeno, antes o louva, e lhe chama *bom Interpretate de Ipotetico, bom Anatomo do seu tempo, bom observador*. Diz somente que nam deo razam das causas das doenças, porque era Ipotetico, e Aristotelico. E pela mesma razam reprova os Arabes, mas nam por serem Arabes. Porem se os leitores quizerem neste caso do negro de Angola uzar da solusam, que S. P. dá aos cazos, que conta o Critico, nam seria mui justo pedirlhe, que nos trouxeie a autentica do dito cazo? Porque estes Pirronicos modernos nam crem nada, senam o que se lhes mostra com evidencia.

Aqui acha mais duas propozisoens galantes, e ambas falsas. Primeira: que muito do que aqui diz o Critico, foi feito em Francez. E eu pela noticia que tenho dos autores, vejo que o Critico se servio muito mais dos Ingleses, e Olandezes, e tambem Tudescos; o que ele mesmo confesa: o que nam leo as citações somente, mas sim os melhores autores in fonte, como será facil mostrar.

A segunda propozisam é: que as tais noticias se escreveram, nam para dizer mal de Galeno, mas para mostrar, que quem seguise o metodo daquele Medico, o podia estudar pelo modo, que aí se aponta. E tambem isto é falso; porque o autor nos livros que leo, e cita, acha que o fizeram expressamente para mostrar que Galeno neste tempo ja nam serve. E leo por autores originais, onde eu acho as mesmas coizas, que ele diz. E um omem

de tam grande erudisam nam tinha necessidade de livrinhos. Mas ainda que seja verdade, o que nam nega, que alguns Francezes tratalem a mesma materia, porque seguem os mesmos principios; isto nam prova nada contra o que ele diz, antes o confirma. Pertenciamos pois a vós mostrar, que o omem disc mal; e nam excogitar estas saidas, que sām soluções de leigo. E de caminho vos advirtimos, que nam digais mal dos livros em doze; porque vale mais um destes livrinhos, que os vós os dois de folha, como julgaram os que os leram.

Mas aqui temos outro argumento insolvel. Fora de Portugal avenida Medicos de fama, morrem tantos Reis, e Fidalgos, como em Portugal. Logo áqueles Medicos modernos nam sām melhores, que os Galenicos. Isto sim, que se chama argumentar ad hominem. Eu respondo: No Certam de Angola, e nos do Brazil, na Etiopia, na Tartaria Persia, China, Japam, &c. a gente vive tanto como em Portugal, e talvez mais; como nos ensinam os Itinerarios mais celebres. Logo os Medicos daquelas Nações sām tam bons como os Portuguezes, e muito melhores. A solução é a mesma.

Dizeis mais; que se a experientia mostra, que Galeno manda sangrar, e purgar a tempo, e com iso alivia o doente; que nos importa, que a sua Filosofia seja desta, ou daquela casta? Temos outra ignorancia. Esta proposição involve contraditórios. Nam pode mostrar a experientia, (que é o mesmo que a constante observação; porque um, ou dois cazos nam se chamam experientia) que o omem manda sangrar, e purgar a tempo, se acazo ele nam forma justa ideia da enfermidade. Nam pode formar justa ideia da enfermidade, sem primeiro formar justa ideia do corpo, e suas partes; (que é a Anatomia;) e justa ideia das doenças, que se podem formar nelas; (que é a Teoria) e justa ideia do remedio, (que é a Fizica) Ora eis aqui temos, que para o Medico purgar a tempo é necesario que seja bom Fizico.

E é coiza ridícula cuidar, que o bom Medico disputa de que partes insensíveis se compoem os corpos, como vos supondes. Ja o Crítico tinha advirtido que isto nam era necesario: (1) pois nem ainda o puro Fizico pode falar niso com fundamento. Onde se tiveleis lido o autor na dita pagina, acharieis a resposta a tudo o que dizeis aqui; pois nenhum parenteico tem os principios insensíveis dos corpos com as lēis da Mecanica, que sām as necesarias para o Medico, e as que o Autor encomenda, e se nam acham em Galeno, e menos nos Galenicos.

Finalmente S. P. é tam versado na Medicina, que até sabe perfeitamente curar os cavalos, como mostra no ultimo paragrafo. E conclue dizendo, que os sistemas modernos tanto servem para a cura do pleuriz, como a lingua dos pretos para entender Latin. Mas nós, que nam sabemos tantas coizas, dizemos que S. P. aqui nam sabe que coiza é sistema; e cui-

da

(1) Tom. 2. pag. 97.

da que as opinioens particulares sam os nubemas da Filozofia, ou Medicina. Leia o Daniel Clerico na *Istoria da Medicina*, que ele lhe ensinará que coiza sam *sistemas*, que eu agora nam tenho tempo, nem paciencia para iso. E respondo a S. P. que é pena nam ie ter aplicado às curas, que dife acima, porque sem duvida ieria um estupendo alveitar.

Concluamos pois, que tudo quanto dizeis nesta vosa Reflexam, nam justifica os vicios, que o Critico condena; nem destaz o metodo que ele aponta; nem finalmente condena as propozi oens separadas, que o Critico escreve. E assim deveinos todos reconhecer nele, que epilogou em poucas palavras o melhor metodo da Europa.

### REFLEXAM XIII.

#### *Do Direito Civil, e Canônico.*

**Q**UANDO vi este titulo pasinei, de que fendo vós tam vasto de noticias, e tam abundante de conceitos, que tendes cabedal para falar em todas as materias, que nam entendéis; ajunteis em um titulo duas materias tam dificultozas, em que o Critico falou com tanto fundamento; e tam copiozas, que bastavam para dar argumento a muitas cartas. Mas sem duvida no voto Vocabulario o Direito Canônico, e Civil, sam a mesma coiza; assim como tambem ja vimos que Etica, e Teologia Moral; Gramatica, e Latinidade; Astronomia, e Astrologia; Opinioens particulares, e Sistemas; tudo eram a mesma coiza.

Mas vamos a iso. Se em todas as cartas (dizeis) manifesta o Critico a sua vaidade, e mal fundada prezunsam, nesta, e na seguinte parece mentecato. Se é pouco, perdoe por agora, que em outra ocaziam lhe darani maior esmola. E os nosos PP. diseram à uma voz, que se em todas as Reflexoens vós mostrais a vosa ignorancia, nesta pareceis que nem ao menos tendes alma racional.

Ponho ja de parte a vosa singular Logica, que vos ensina nunca provar contra o principal ponto, que diz o Critico; mas ir buscando arredores para arranhar. Quinze paragrafos contem esta vosa Reflexam, nos quais se acha uma invetiva continuada desde a primeira palavra até a ultima; e nenhum argumento para deitar abaxo o que diz o Critico. E este é o voso modo de censurar? isto é o que eu vos ensinei? Perdoe Deus a quem vos ordenou de misa.

O primeiro paragrafo é todo satira, e calumnioza; porque o Critico nam nega, que em Portugal se saiba Direito: diz sim (I) que se estuda com muito trabalho, e sem metodo: e comumente fala aqui dos estudantes, e Bachareis: e vos aplicais tudo aos Meitres com manifesta calunnia.

(I) Tom. 2. pag. 116. 117.

lumnia. O segundo, e terceiro paragrafos contém uma notícia , que nos dais dos estudantes da Universidade , como se o Critico necessitasse de tal noticia. Com tudo isto nam respondeis ao que ele escreve. Ele diz , que nenhum deles Bachareis , que vós louvais tanto , fez nunca a ligaçam de ponto para o seu ato: e que daqui se prova que nam sabem ; porque se soubessem bem , nam necessitariam de que outrem lhe fizesse. Diz mais , que todo o estudo daqueles oito anos se reduz regularmente a um , ou dois ; e que o mais tempo se perde. E isto sam fatos notorios , que ninguem pode negar.

Diz mais , que o metodo , com que ensinam aos estudantes o Direito , nam pode produzir outro efecto ; porque nam comesam pela Isto-ria , e Etica , que sam as fontes do Direito Romano. Diz mais , que eses , que estudam pouco , ou nada , como sam todos os matriculas , que sam infinitos , despois com o exercicio do foro fazem a sua obrigaçam tambem como os outros. E daqui colho , que o estudo da Universidade nam ser-vio a estes de nada. E isto tambem sam fatos notorios. E que respondeis vós a tudo isto ? nada. Onde seria melhor nam teres falado em metodo , nem em Direito.

No terceiro paragrafo sae um Lente da Universidade dizen-do , que sendo o Direito uma estrada de muitas Legoaas , ele so teria andado uma Legoa. Que prova illo contra o que diz o Critico ? Ele argumen-ta com a razam intrínseca ; e vós respondeis com a autoridade de um omem , que nam sabemos quem é , nem se sabia o que dizia : e ainda con-cedendo que fosse doutissimo , nam prova nada ; porque podia entendelo assim , e erra. Por um que vós citais , cita ele muitos Jurisconsultos dos maiores omens , que conhecéram estes dois ultimos seculos ; que nam so soubessem Direito muito melhor do que esse voto Jurisconsulto ; mas sou-beram mil outras coizas , que o tal Jurisconsulto nunca sonhou saber. Va-je mais a autoridade somente de Hugo Grocio em materia de Leis , que todos os vulos Jurisconsultos : e assim o julga toda a Europa. E isto prova novamente contra vós , que quem estuda com metodo , pode saber muito mais , que o que diz o Jurisconsulto das legoaas.

Mas vós falastes no tal Jurisconsulto para poder picar o Critico com a costumada padecerteria de dizer , que aquilo o dizem os autores Fran-ceses : como se isto prováie alguma coiza contra ele ; ou como se aquilo o nam dissessem tambem os Ingлезes , Olandezes , Italianos , e Tudefcos ! E aqui acho uma vosa propozisam , que me parece de preto busal : Nem nos persuadimos tambem , que bassem os atos para a formatura , ou doutoral-mento ; porque o letrado faz se , como diz o adagio. Pode-se dar cafrice se-milhanter!

O quarto paragrafo contem outra calumnia. O Critico diz , (1) que

(1) Tom. 2. pag. 124.

quem nam sabe Politica, nam pode fazer a sua obrigaçam em nenhum emprego publico; e vai nomeando brevemente todos os empregos. Vós aplicando o documento somente ao Conselho Ultramarino dizeis, que o Critico diz, que naquele Tribunal só se devem admitir pessoas, que tenham visto mundo; porque se nam sabem o que vai la por fora, nam saberam votar com a certeza necessaria em os negocios, que pertencem ás terras de fora do reino: Como tambem nam pode tratar negocios, que tocam com as outras Cortes, quem nam tem andalo por elas. E que vos parece esta calunia? pois assim costumais vós fazer.

E para provar se sois louco, basta ler o que aqui dizeis dos Capitaens, Pilotos, Carpinteiros, e Marchantes. E deveis de caminho saber, que uma coiza iam axionias, e outra arbitrios, e maximas. Mas esta propriedade de termos nam é para vós.

Mas va ja por una vez esta nao ao mar, e saia finalmente do rete de S. P. uma maxima Politica, capaz de fazer tremer os melhores gabinetes da Europa. E qual sera? ela vai: que para estes empregos basta a praxe do que se tem ordenado em semelhantes cacos, .... e o mesmo bastara para o Conselho de Estado, e mais Tribunais. Mas os Reis da Europa, que praticam o contrario, poderam tambem defenderse com o exemplo de Portugal, que nam costuma regularmente entregar as Secretarias de Estado, senam a quem saio fora: e nam á diversa razam para os Conselheiros, proportione servata. E o Critico pôde ajuntar a isto a autoridade de D. Luiz da Cunha e do Conde de Tarouca, que vós ocultastes, porque vos nam servia: e pode tambem provar com evidencia, que os que nam sairam de Portugal, discorrem nestas materias como vós; que é o mais que se pode encarecer.

Nam pôdeis entender, como os Interpretes fizesem mais embarasado o texto de S. Tomáz: pois é bem claro: Atribuindolhe coizas, que ele nunca disse: Fingindo sentensas, que ele nunca sonhou; e tirando daqui questoens, que nam se deviam tirar; e de quatro regras, que ele escrevo, formando dez cadernos superfluamente. Se os Comentadores tivessem explicado beni claramente S. Tomaz, porque nam aviam de concordar os Tomistas todos na inteligencia do texto? porque razam os outros, como o Valsques, &c. que o explicam, nam seguem as mesmas opiniãoens. Este é o mesmo caso de Aristoteles. Porque os Escolasticos o quizeram explicar a seu modo, por ilo oje os que lem o texto com o socorro da Istorya, e Critica, acham nele coizas bem diferentes do que disseram os Escolasticos. Mas eu vou entrando muito na Istorya Critica da Filozofia, que é coiza que vós nunca lestes, nem ouvistes.

No decimo paragrafo saie a vosa erudisam legal a revelarnos, que tambem a Rota revoga o que primeiro tinha firmado. A noticia é bem recendita! O Critico nem tal sabia, nem tinha lido o Cardial de Luca, nem con-

consultado, e conferido as Decizoens antigas de Seraphino com as Recentiores, nem com as Volantes, nem com aquelas que chamam Coram, v. g. Coram Molines, Coram Falconerio, Coram Caprara, &c. Mas que coiza boa saie daqui? Loge nam prova; que ca nam tenhamos bons Juristas, quod erat demonstrandum. Grande Jurisconsulto, e Matematico se perdeo em vós. O quod erat demonstrandum era, que o metodo era muito mau; e isto está provado evidentemente.

O undecimo, e duodecimo paragrafo tem coizas de grande consideram. Primeiro ordena S. P. que nam estudem os Juristas o Grego, porque tudo iso está em Latim: e nam devemos por novo pezo aos Juristas. Em segundo lugar, que nam estudem Historia Romana, e Ecclesiastica: porque basta saber o que manda a lei, sem ser necesario saber, se foi promulgada neste, ou naquele cazo. Assim o ordena S. P. e ninguem lhe pode replicar. E ainda que lhe digam, que nos outros reinos os rapazes saiem das escolas do Latim com o Grego sabido: e que para saber o que a lei manda, é muito necesario saber o fim, porque foi promulgada, e o tempo, &c. Isto nam importa nada; porque como S. P. nam quer, nam tenhos mais remedio, que calarnos: ou dizer que o Papa, e mais Principes fazem muito mal em consentir nas suas Univerfidades cadeiras de Historia, porque é uma coiza superflua, e prejudicial ao Direito. Finalmente nisto pára a vosa Critica do Direito Civil.

A do Direito Canonico tem so tres paragrafos, e contem isto. Primeiro que o Critico nam dá fundamentos para dizer que ca nam se sabe Direito Canonico. Isto é falso; porque o Critico so tem por fim, mostrar os defeitos do metodo, comque se estuda, e apontar o modo de os emendar: e iso tem ele conseguido. Em segundo lugar, que saiba o Critico, que Gregorio XIII. mandou expurgar os erros de Graciano. Grande omem! chapadíssimo Doutor é este noso Fr. Arsenio! nam se pode dizer coiza melhor, nem mais erudita, e profunda! E quem vos mandou, Fr. Arsenio, esta noticia tam particular? como a podestes pescar? sem duvida tendes vigilantissimas espias em Roma dentro do gabinete; porque de outra sorte nam era posivel descobrir semelhante noticia. Vede se podeis descubrir outra, que vos diga, que Graciano escreveo com bom metodo, e que fez uma obra util, e digna de ser explicada com preferencia aos outros. que esta noticia seria mais necessaria para o ponto.

E que diria o noso Fr. Arsenio, se as suas espias lhe avizassem, que Pio IV. e Pio V. antes de Gregorio XIII. ja tinham mandado emendar o Graciano; e tudo estava feito antes do ultimo Papa? que diria, se ouvisse, que o Van-Mastrich imprimio em Lipsia o Graciano com as Institucoes de Lanceloto, e belissimas notas? e lhe mandassem outras noticias semelhantes! Entam sim, que enchia a barriga de quináos a todos, e triunfava dos Jurisconsultos, e do Critico,

Em terceiro lugar diz, que os canonistas nam devem saber nem Istoría, nem Grego, bastando que entendam Latim. Prova isto com Confucio Filozofo Chinez, cujas obras traduzio em Latim o P. Couplet. *Digame agora (continua) se para eu entender as sentensas deste omem, tenho necessidade de aprender a lingua dos Chinas?* Respondo, que para entender superficialmente, na n teaho tal necesidade; mas para as saber fundamentalmente, sim. Porque se eu ensinar, ou defender a dita doutrina, e vier alguem dizendome, qie o P. Couplet num soube o que disc; porque Confucio uzou de diferentes palavras, e em diferente sentido, e me citar Confucio en Chinez; será necesario que eu saiba a dita lingua. E ja que estamos em uma materia, que vós num sabeis, quero com o voso mesmo exemplo mostrar-vos que dizeis mal.

Os primeiros que estudaram a doutrina Sinica, diseram que os Chinas eram Ateos, e que o seu Deus era a materia Celeste. (1) E isto mesmo confessaram os PP. Sabbatino, e Ruy Jezuitas em tratados particulares: (2) e o P. Longobardi provou isto contra o famoso P. Ricci. (3) Desorte que o P. Vieira Vizitador, movido das griarias de tantos Misionarios, quiz condenar a opiniam do P. Ricci. O mesmo diseram outros Misionarios Religiosos, e Seculares, e Bispos. Contudo Trigautio, (4) e Semedo emprenderam defender o contrario, com outros, dizendo que nam eram Ateos: e naceo um cisma terrivel entre os Misionarios por esta cauza.

Finalmente apelaram para Roma, e Clemente XI. em 1704. despois de ouvir as informaçoes exatas de ambas as partes, que sabiam bem a lingua, respondeo, que nam se pode sen servir das palavras *Tien*, e *Xang-Ti*; porque nam explicavam aquilo, que nos entendemos por Deus: e o mesmo determinou na China o Cardial de Tournon. (5) E nacendo despois disto grandes disputas sobre a inteligencia das ditas palavras, sempre Roma confirmou o decreto do Cardial de Tournon. E contudo isto a contenda durou ainda por muitos anos despois, afirmando uns, e negando outros Jezuitas, segundo a inteligencia, que davam ás palavras, e à dedusam que faziam do sistema Filozofico de Confucio. Vede agora, meu Fr. Arsenio, se para determinar as questoes fundamentais em materia de doutrina, é necesario saber as linguas originais.

Alem diso, se a vosa razam valese, ninguem se deveria valer dos textos originais da sagrada Escritura: e poderia o Teologo seguramente re-

- (1) *Veja-se o P. Couplet, Scientia Sinica. Proæmialis declaratio, pag. 40.*  
*42.44. Martinus Hist. Sincus. l. I. p. 17.*  
*S. Franc. Xavier, l. 4. Epist. p. 229.*  
*(2) Apologia pro Dominicanis, pag. 98. Gallice.*
- (3) *Minorelli Jezuita.*  
*(4) De Christ. Expedit. l. I. c. 10.*  
*pag. 104.*  
*(5) Veja-se a Const. Ex illa die de Clem. XI.*

regeitalos. Comtudo vemos que a igreja os abraça, com eles argumenta, e castigaria a quem os reprovare.

Em quarto lugar dizeis, que disse mal o Critico em afirmar, que a materia de *Sacramentis* pertencia ao Direito Canonico. E porque? porque no Direito só se tratam poucas coizas de *Sacramentis*, e o mais tratam os Moralistas. Está muito bem respondido. E eu digo, que esse muito que tratam os Moralistas, pela maior parte fam futilezas ridiculas, que se nam deviam tratar. Esta materia ou trata das questoens dogmaticas; e estas pertencem ao Teologo: ou das questoens de disciplina; e estas pertencem ao Canonista, ou Moralista Especulativo, que fam a mesma coiza, como diz o Critico na sua carta. As questoens Eicolaisticas superfluas pertencem aos Teologos, que falam em coizas, que nam entendem, como fois vós.

Eisaqui temos toda a critica, que fazeis ao Barbadinho: da qual segue por legitima consequencia; que em Direito Civil, e Canonico errou o Barbadinho no que disse do metodo de Portugal; que errou o verdadeiro metodo de ensinar o Direito: que disse muita falsidade: que os autores, que aponta, nam valem nada: que o que diz dos defeitos de ambos os Direitos é falso: finalmente que nam acertou com coiza alguma. E verdade isto? faiem naturalmente daquele principio, quero dizer, das vosas Reflexeens estas concluzoens? Dizeis vós que sim. E o Barbadinho dirá, que apela da voia sentensa para os que sabem que coiza é Direito, e que entendem o que ele diz nas suas cartas: e apela para os grandes Jurisconsultos, que temos em Portugal, dos quais vós podieis ter aprendido a discorrer melhor na materia. E se nem menos estes lhe quizerem fazer justiça, apelará para Fransá, Alemanha, e Italia, que la lha faram.

Mas no em tanto o dito Barbadinho vos remete à *Bibliotheca Juris Canonici*. tom. 2. fol. Pariz, por Justello, e Moelló: e ao *Pandecta Canonum* de Beveregi, Oxonij 2. tom. fol. em que traz os Escolios de Zonara, e Balsamon, &c. e ao *Codex Canonum Ecclesiarum Primit.* do meñio: e ali verereis quais fam as fontes do Direito Canonico, e se necesita da Istoria para se entender.

Dizeis mais que os Juristas da Universidade dizem, que nam querem seguir o metodo do Critico. Aqui seria licito uzar da voia mesma resposta, e pedirvos que mostrareis a procurasam autentica. Mas eu nam digo tanto: so digo, que se é verdade que eles dizem, que nam querem; que este argumento é de tanta forsa, que nam tem resposta.

E aqui tenham entendido todos, que as palavras *nam teve vergonha*, fam palavras abcenas, mal soantes, ofensivas do proximo, indignas de saírem da boca a um Cortezam, e quasi quisi sapiunt hæresim: porque assim o define S. P. que tem uma fraseologia particular para os Cortezaons; e porque é um omem Palaciano, mui versado nas urbanidades, e etiquetas

da Corte, onde sempre pretendo fazer a primeira figura de Satrapa ; e assim sabe isto fundamentalmente. Mas aqui diz bem um certo proverbio : *Outro ofício minhoto, as artes nam sum para vós.*

## RELEXAM XI.

## Da Teologia.

**F**inalmente dobramos ja o cabo da Boa esperansa , e entramos em um oceano de erudisam lagrada. Para aqui é que eu guardo as lagrimas , e os votos. E quem poderá , meu Fr. Arsenio , engoltar-íe nesta materia , e acompanharvos pelo alto mar das vosas contemplaõens ? Vós com uma nau de primeira linha , bem guarnecida de marinheiros , mui veleira , fazendo cem legoas por sangradura , com uma ciencia mui particular de conduzir as naos a salvamento por entre penhascos , baixos , estreitos , e parceis ; soltando cutelos , e varredouras , perdendo de vista com vento arrazada a popa o fatal promontorio , vos engolfais com tanta ouzadia , e soberba , ficamos sumergidos , e confuzos entre as ondas os que navegamos em barcas piquenas , e nam nos atrevemos a afastar das Costas , e Enseadas , para irmos assim mais seguros. Mas como no mar os mais atrevidos sam os que muitas vezes quebram os fosinhos em algum , calhao desconhecido , temo muito nam vos suceda a vós o melino , pela confiança , comque navegais. Deos nos leve a salvamento.

Nesta materia , que foi toda a vosa profissam , em que tendes escrito alguns cadernos , sem duvida ouviremos coizas mui reconditas. Sairão textos da Escritura , Tradisoens , Concilios , &c. e irá tudo razo em materia de dogma. Quem poderá duvidar disto ? Mas vamos devagar , que pode ser que duvidem todos.

Reducindo pois a vosa Critica a capitulos determinados , primeiramente dizeis , (1) que o Critico desfaz na Teologia Especulativa , como coiza que nam é de proveito , e comesou à pouco tempo . (2) Que se ve o erro , em que tropesa o Critico , querendo dizermos , que a Teologia Especulativa é moderna . (3) Que a Teologia Especulativa comesou no principio da Igreja , assim como a Dogmatica . que é pasmo ver a seguransa , com que este Critico assevera , que á pouco tempo comesaram a aparecer as que chama sutilezas da Escola . (4) Que se os PP. desviaram ( como diz o Critico ) Aristoteles da Teologia , nam foi da Dogmatica ; logo foi da Escolastica . E daqui se infere com evidencia , que ja nesse tempo avia Escolastica . Tirelhe la a prova . Sam palavras vosas .

Daqui pois se infere com evidencia , que vos nam sabeis , que coiza é

(1) Reflex. Apolog. pag. 48.

(2) Ibid. pag. 50.

(3) Ibid. pag. 51.

(4) Reflex. Apolog. pag. 52.

za é Teologia Especulativa , nem Dogmatica. Mas aqui me parece estar ouvindo dizer aos vosos discípulos : Pode aver arrojo semelhante , como dizer a um P. Mestre em Teologia , que nam sabe que coiza é Teologia ? a um Mestre tam celebre , autor publico , cujo nome voa por toda a Europa no frontispicio de livros *infolio*? Mas nam se enfadem Vossas Caridades , que nam sou eu o que digo ; ele mesmo foi o que o publicou nas suas propozisoens ; e eu com autoridade de seu Mestre , zelo da Religiam , e confiança de amigo , posso ainda dizerlhe pior. Tenham paciencia , e vam ouvindo.

Todos os Autores modernos , que escreveram com bom metodo , examinam que coiza é Teologia , e suas divizoens : e respondem , que nam á mais que uma *Teologia adquisita* ; que é aquela *Ciencia discursiva* , que das verdades reveladas tira as suas conclusoens. Esta chama-se *Pozitiva* , se explica os fundamentos , em que se estriba a nossa Religiam , que sām a *Escriptura* , e *Tradisam* ; ou interpretando-os , ou confirmando-os , ou defendendo-os. Chama-se *Escolaística* , se explica eses mesmos fundamentos com o metodo das Escolas , e estilo Dialetico , confirmando iñó que diz com as outras Ciencias.

Cada uma destas Teologias se se-emprega em provar contra os Errejes os nosos dogmas , e responder aos seus argumentos , chama-se *Polemica*. Se explica o modo de reformar os costumes , chama-se *Moral*. Se dirige os nosos afetos para amarmos a Deus , como deveinos , chama-se *Mística*.

E como muitos Errejes , a saber , Luteranos , Calvinistas , Socinianos , &c. escarneceram os Teologos da Escola pelas muitas questioens ridiculas , que excitavain ; os nosos Teologos para mostrar , que aquies defeitos , nam sām proprios da Ciencia , mas dos tais Teologos , perguntam ; que diferença à entre a *Pozitiva* , e a *Escolaística*? e respondem todos , que realmente é a mesma facultade , e a diferença está no modo de explicar. A *Pozitiva* serve-se de um estilo mais livre , e oratorio , como fizeram os SS. PP. tratando-as materias em livros inteiros , e em diversos lugares. A *Escolaística* serve-se do metodo escolastico suento , e com melhor ordem. Onde conclue o Anato com estas palavras . (1) *Scolastica vero sic hodie dicta , quod in Scholis tradatur , atque discatur , eadem est in re , idenique præstat ac Pozitiva , diverso tamen modo , h. e. accuratius , subtilius , & ad artis Syllogisticae regulas accommodatius : siveque conclusiones interdum , & per accidens , extraneis confirmans , & illustrans argumentis , ut sic faciliter iis , qui de foris sunt , Catholicam persuadeat fidem ; & omni poscenti de ea : qua in nobis est , fide rationem reddat.*

Daqui tira o Anato duas conclusoens , que sām corolarios do que tinha dito , e que prova extensamente , respondendo aos argumentos dos Erre-

(1) *Apparat. ad Theolog. l. I. art. I. p. 3.*

Erejes, é de alguns modernos. A primeira é: *Utramque Theologiam Positivam, & Scholasticam esse unam*, & eamdem essentialiter, scientiam, solo accidentali quodam procedendi modo diversam. A segunda é: *Nec sufficere Theologo Positivam sine Scholastica, nec Scholasticam sine Positiva*, sed utramque utilem; utramque necessariam; sufficere neutrām.

O famoso Cardial Gotti Dominicano modernismo diz o mesmo:  
 (1) *Scholastica Theologia sic dicta, quia in Scholis traditur, & discitur, eadem quidem est ac Positiva, (ut dicetur) sed strictiori modo, & methodo Dialetica regulis accommodationi.... Esto autem Theologia Scholastica ex iisdem principiis procedat, ac Positiva; interdum tamen suas conclusiones confirmat extraneis argumentis, utens Scientiis inferioribus in obsequium fidei. E mais abaixo (2) *Utraque Theologia Positiva, & Scholastica est una, eademque essentialiter, solo accidentali quodam modo procedendi diversa. E prova isto muito extensamente.**

O mesmo diz o Habert, (3) o Tournelly, (4) e o Berti, (5) que ainda vive ao presente, e escreve em Roma, e notaí uma explicação importante, que este acrecenta: *Scholastica nuncupamus Theologiam illam, qua ad Syllogisticae artis regulas se se acburatius accommodat, neque apriori (Positiva, diversi est, nisi metodo disputandi. Unde qui servato verborum delectu, & ampliori oratione sua ex Teologicis fontibus deprompsierit argumenta, non tam Scholasticam, quam Positivam tenere is videbitur Theologiam. Onde se ve, que toda a diferença é acidental, e mui tenue: porque a Escolástica se pode converter em Positiva, e esta em Escolástica. Da mesma forte que uma carta familiar se pode converter em silogismos, se a puzei em forma Escolástica, sem se mudar nada na sustancia. Nam cito mais Autores, porque é coixa comua: bastando somente dizer, que nam apon-tareis um unico autor, que trate a questam, e a nam rezolva deste modo.*

Perguntam mais os mesmos Teólogos, que idade tem a Teologia Escolástica? e respondem que *quoad substantiam* é tam antiga como a *Positiva*, por ser a mesma: *quoad methodum* alguns vestígios vemos nos antigos, que reduziram às matérias a tratados, como Orígenes, S. Agostinho em certos lugares, S. Joam Damasceno no 8. seculo, e S. Anselmo no fim do 11. Mas que o metodo, comque se trata oje, é moderno de 500. ou 600. annos a esta parte: digo, desde Pedro Lombardo, e alguma coixa despois. Assim respondeo o Tournelly, (6) o Cardial Gotti, (7) o Anat., (8) e todos os outros.

- |  |   |
|--|---|
| (1) <i>Theolog. Scholastico-Dogmat. tom. I. q. I. dub. I. §. IO.</i> | (5) <i>De Theologic. Disciplin. Prologom. cap. I. pag. 4.</i> |
| (2) <i>Ibid. dub. 2.</i>   | (6) <i>Loco supra citato, pag. 4.</i>                         |
| (3) <i>Theolog. Dogmat. &amp; Moral. tom. I. cap. 2.</i>             | (7) <i>Loco supra, pag. 12.</i>                               |
| (4) <i>De Deo, &amp; Attribut. q. I. art. 3.</i>                     | (8) <i>Loco supra, art. 3. pag. II.</i>                       |

E é de notar, que o P. Petavio Jezuita comesando a sua incomparavel obra, *Theologicorum Dogmatum*, diz no primeiro paragrafo, que publicava uma Teologia, *Non illam contentiosam quidem, & subtilem, qua aliquot ab hinc orta seculis, jam sola pene scholas occupavit: à quibus & Scholastica proprium sibi nomen ascivit: verum elegantiorē, & uberiorem alteram, qua ad eruditę Vetustatis expressa speciem, &c.* Notai bem as palavras deste autor, que é de bom nome.

Isto suposto, dois sentidos tem estas palavras *Teologia Escolastica*. O primeiro é: Teologia metodica acomodada ao estilo da Escola com argumentos, e respostas pelo modo Dialetico. E neste sentido só se distingue accidentalmente da Positiva: e neste mesmo sentido a louvam todos os autores, que apontamos. Outro sentido é: Teologia fundada nas opiniões de Aristoteles, digo das formas substanciais, e accidentais, introduzindo mil questioens de posivel inuteis, & outras coizas semelhantes, nam tratando senam uma, ou outra questam de dogma, e ainda estas mui superficialmente, e empregando todo o tempo em sofismas, e metafizicas. Esta é a comua Escolastica. E neste sentido é totalmente distinta da Positiva; e todos os melhores Teologos a condenam com o mesmo Cardial Gotti: (1) *Quot si aliqui Scholastici, relitta Scriptura, Concilii, & PP. authoritate, plus aquo ad rationes naturales confugiunt, non Theologia, sed Theologicorum vitium est, qui Metaphysicos potius se offendunt, quam Theologos.* E mais adiante. *Dicam absque metu: Hoc non Theologia Scholastica, sed aliquorum Theologicorum vitio vertendum esse.*

Destes principios, que sam certos entre os que sabem que coiza é Teologia, segue-se evidentemente, que vós nam sabeis que coiza é *Dogmatica*, porque a supondes distinta da *Escolastica* na sustancia: como se ve na vosa pag. 50. e 51. em que atribuiz à Dogmatica *se virse da Escritura, Igreja, e Tradiſam Apoſtolica, e defender tudo isto contra os Erejes: e à Especulativa atribuiz tratar somente com a razam a solida doutrina da Igreja: e tratar com muita curiosidade, e pezo de bom discurso muitas questiones especulativas.* Como se os principios de ambas foiem diferentes.

Segue-se em segundo lugar evidentemente, que nam sabeis que coiza é *Especulativa*, porque a separais da Dogmatica em quanto aos principios: como se a Dogmatica tratada com o metodo das escolas nam fosse Escolastica, como bem adverte o Berti.

Segue-se em terceiro lugar, que nam entendestes nada do que diz o Critico: Porqu: ele expresamente declara, (2) que por *Teologia Escolastica* nam entende no dito lugar, nem o metodo dialetico, nem as razoens naturais, &c. (que estas com o mais sam a verdadeira Escolastica) mas fomente a Teologia fundada sobre as formas substanciais, e accidentais: e

mais

(1) *Loco iupra, dub. 3. §. 2. n. 17.*

(2) *Tem. 2. pag. 160.*

mais abaiixa diz, (1) Lenibre-se V. P. que por Escolastica entendo sempre a Teologia fundada sobre a Fizica, e Metafizica dos Arabes; ou da que passa com o nome de Aristoteles, que é a comua Teologia. Se tivescias entendido estas palavras, verieis que o Critico só condena a Escolastica Peripatetica, ou comua Escolastica. Sendo pois certo que esta nam se introduzio na Teologia, senam depois que S. Tomaz explicou a Fizica de Aristoteles; com razam dilete o Critico, que era muito moderna.

E de um omem, que nam sabe que coiza é Dogmatica, e nem menos sabe que a Escolastica se toma em dois sentidos; e que nam leo, nem entendeo o sentido, em que a toma o Critico, que se pode esperar? Este omem sem duvida criticará com os olhos fechados, e por forsa dirá muita loucura; e fingirá um inimigo imaginario; e dará murros no ar; como com efeito vós fazeis.

E assim, ou vós por ignorancia escrevestes estas coizas, e entam mereceis compaixam por falardes em materia, que nam entendéis: ou advertidamente ocultastes o sentido, e palavras do Critico, e sois um calumniador, e impostor, que quereis enganar o mundo com estas vosas Reflexoens.

Do que fica dito bem entendido saie ja naturalmente a respostas a todas as vosas propozisoens mais notaveis. Quando os PP. dos primeiros seculos desviaram Aristoteles da Teologia, foi da Teologia Dogmatica: porque ainda entam os dogmas nam estavam reduzidos a metodo Escolastico: e muito menos avia a Teologia Peripatetica, que começoou no XIII. seculo. Costumavam os primeiros PP. Ecleticos servirse de algumas opinioens dos Filozofos, para convencerem os Etnicos, que abrasavam as tais doutrinas. Mas vendo que Aristoteles ensinava coizas contrarias á nosa Religiam, como acima disse; e que os Arrianos com a Dialetica de Aristoteles inventavam perigosos erros, (2) encomendavam muito, que se deitáse fóra da Teologia tal omem. Ouvi por todos a um dos Doutores bem informados nestas materias, e grande Filozofo, que foi Tertuliano: (3) *Miserum Aristotelem! qui Dialecticam instituit artificem struendi, & destruendi; versipellem in sententiis; coactam in conjecturis, duram in argumentis; operariam contentionum, molestam etiam sibi ipsi; omnia retractantem, ne quid omnino tractaverit.* O mesmo dizem da Dialetica dos Erejes Gregorio Niseno, (4) Gregorio Nazianzeno, (5) Ilario, (6) Ambrozio, (7) e outros.

Daqui

(1) Ibid. pag. 162.

haeres. 76. c. 2.

(2) Cùm Dialecticam apprime caleret (Arius) in absurdos sermones delapsum esse. Sozomenus Hist. l. 1.c.15.

(3) Lib. de Prescript. c. 7.

Dialecticis tricis totus deditus (Eunomius) Divini Verbi rationem omnem quibusdam figuris explicabat. Epiphan.

(4) Lib. 2. adv. Eunom.

(5) Orat. 16.

(6) Lib. 12. de Trin.

(7) Lib. 1. de Fide, c. 3.

Daqui se mostra evidentemente, que sām falsas estas vosas propo-  
zioens: (1) Que quem nam tem estudiado *Especulativa*, nam sabe dar ra-  
zam de inumeraveis perguntas, que se lhe podem fazer em materia de Reli-  
giā. Citaus alguns textos, e concluz, que estes só os entendem os Espe-  
culativos, e nam os Dogmaticos. E logo acrecentais, (2) que raro é o erro  
contra a fé, que nam conheja quem for versado na *Especulativa*.

Nestas propozisoens se ve claramente, que por *Especulativa* enten-  
deis a *Escolaſtica Peripatetica*, que e o que comumente se entende por  
esta palavra *Especulativa*, ou *Escolaſtica*. Ora isto e manifestamente falso:  
porque os que tem estudiado fomente aquelas coizas, como nam tem estu-  
dado os fundamentos, de que se tiram as doutrinas reveladas, nam sabem  
que coiza é de fé, nem que coiza contra a fé; como estam vendo nessa  
vosa critica. E assim só podem saber responder a questioens metafizicas, to-  
talmente inuteis, e as quais nam querem saber os verdadeiros Teologos.  
Onde a verdadeira propozisam é esta: *Que será bem raro o erro, e tal que  
nenhum rustico o possa ignorar, o qual confessu quem fomente sabe Especula-  
tiva.*

Aqui mesmo se acha uma contradisam patente. Dizeis (3) que os  
*Especulativos* sabem dar razam dos textos da Escritura que citois. E logo  
dizeis (4) que á *Dogmatica pura* pertence explicar o sentido em que falam as  
Escrituras. Isto, meu Fr. Artenio, é contradisam.

Daqui tambem se segue que é falsa esta vosa propozisam; (5) Que  
S. Tomaz mostrou, que o sistema de Aristoteles se ajusta melhor com os dog-  
mas da religiam. E que o santo fundado nestes mesmos principios naturais es-  
creveo contra Gentes. Aqui temos dois erros grandes. Primeiro: S. Tomaz  
nem mostrou, nem podia mostrar, que o sistema de Aristoteles se unia  
com á nosa religiam, pois S. Tomaz nam podia concordar coizas totalmen-  
te opostas. Ja acima fica dito qual era o sistema de Aristoteles, e como  
era contrario a nosa religiam. S. Tomaz explicou as opinioens particulares;  
e servio-se delas nas ocaziocns; mas nunca do sistema. Vós nam tabeis que  
coiza é sistema.

O ser queimado Aristoteles publicamente por ordem de Gregorio  
IX. e proibido por mais de trezentos anos em Pariz com excomunhōens gra-  
visimas pelas erezias, que produzia; (6) e condenados depois Pomponacio,  
Cesalpino, Cremonino, e outros por terem abrafado o puro sistema de

## I

## Aristo-

- (1) *Reflex. Apolog. p. 49.*
- (2) *Ibid. pag. 49.*
- (3) *Ibid. p. 50.*
- (4) *Ibid. p. 50.*
- (5) *Ibid. p. 52.*
- (6) *Immo, & aliis (heresibus) non-  
dum inventis prætere poterant, iussi sunt*

*omnes (Aristotelis libri) comburi: & sub  
poena excommunicationis cautum est in  
eodem Concilio, ne quis eos de cetero scri-  
bere, & legere præsumeret; vel quocum-  
que modo habese. Rigordus in vita Phi-  
lli Augusti apud Launoium da For-  
tuna Aristotelis. c. I.*

Aristoteles: isto que niam vos tinha coata, calastes vds: e só falastes em Santo Tomaz. Mas nam fabieis, que S. Tomaz nam teve por fim unir Aristoteles com a Religiam; mas somente mostrar, que do tal Filozofo se podiam tirar opiniocns, de que os Teologos se servissem, sem produzirem as erezias, que todos os dias naciam da sua Dialetica. Nem S. Tomaz podia ter outro fim, supostas as proibisoens dos Papas, e Concilios desse tempo.

Isto mesmo se confirma com a istoria deses seculos: porque vemos, que os mais doutos Teologos desse tempo, como o Cardial Alliaco Cancellerio Pariziense, (1) e seu discipulo o Veneravel Geron tambem Cancellerio, (2) e outros muitos declamáram sempre contra a introdusam destas Filozofias na Teologia, pelos danos que produziam todos os dias. E que a mesma Faculdade Pariziense acuzando Fr. Joam de Montefono Dominicano a Clemente VII. na sua obediencia ao Pontifice Maximo, poem a culpa destes erros aos que introduziram Aristoteles na Teologia: e especialmente diz que S. Tomaz pecára contra o decreto de Gregorio IX. (o que eu nam creio, pois tenho boa razam para julgar, que teve licensa ou tacita, ou expresa) e que a tal Teologia se devia reformar. (3) E sempre é

ver-

(1) No libro que escreveo contra Pseudo-Postores.

(2) Deinde cur ob aliud appellantur Theologi nostri temporis Sophistæ, Verboſi, & Phantastici, niſi quia relictis utilibus, & intelligibilibus pro auditorum qualitate, transferunt ſe ad nudam Logicam, vel Metaphysicam, aut etiam Mathematicam: ubi, & quando non oportet, nunc de intenſione ſurm̄arum, nunc de divisione cōtinui, nunc detegentes sophismata Theologicis terminis obumbrata; nunc prioritates quasdam in Divinis, menſuras, durationes, instantia, ſigna naturæ, & ſimilia in medium adducentes: qua, etſi vera eſſent, & ſolida, ſicuti non ſunt; ad subverſionem tamen magis audientium, vel irriſionem, quam ad rectam fidei adiſcationem ſapere proficiſcitur. Geron Lecl. 8. in Marcum. Eo meſmo Auter no Exame doctrinarum prefere S. Boaventura a todos os mais, como menos ſujeito aos ditos defeitos.

(3) In omnibus (inquit Facultas) etiam arduissimus Fidei articulis, ipſe

(D. Thomas) utitur dictis Aristotelis, & immiscet ejus Philosophiam doctrinæ Fidei, ſicuti patet cuilibet intuenti. Hoc autem præbet occaſionem errandi, cum ipſe dicat, quod authoritates Philosophorum ſunt argumenta extranea doctrina ſacra. E no tim. Nec appetit iſtud mirabile, ſi S. Thomaz in hac doctrina erravit: quia, ut dicunt, non loquitur ibi Theologicæ, cum nullum Scripture, aut SS. autoritatē inducat. Sed ſolum Philosophicè & ſecundū rationes naturales. Hoc autem in doctrina Theologica præbat occaſionem errandi... Unde dicunt etiam, quod interminis Philosophia & naturalibus principiis in eodem loco c. 15, erravit manifeſte... Dicunt etiam quod in pluribus locis doctrina ſacra ipſe erravit, per hoc quod principia Philosophia, ſeu quādam Philosophorum verba ad conclusiones Theologiae nimis applicavit. In Corollar. I. probat. I. concl. 3. c. 3. apud Læunoium de fortuna Arist. c. I. 2.